

# Zeitschrift für Wortbildung / Journal of Word Formation

eine Open-Access-Zeitschrift /  
an Open Access Journal

1 / 2019

herausgegeben von / edited by

Petra M. Vogel, Elke Donalies, Ludwig M. Eichinger,  
Mechthild Habermann, Jörg Meibauer,  
Barbara Schlücker, Hans-Joachim Solms,  
Pavol Štekauer und Salvador Valera Hernández



PETER LANG

Zeitschrift für Wortbildung  
Journal of Word Formation

**2019 • Jahrgang/Volume 3 • Heft/Issue 1**

# **Zeitschrift für Wortbildung Journal of Word Formation**

**Petra M. Vogel • Elke Donalies • Ludwig M. Eichinger  
• Mechthild Habermann • Jörg Meibauer •  
Barbara Schlücker • Hans-Joachim Solms  
• Pavol Štekauer • Salvador Valera Hernández (eds.)**

**Wissenschaftlicher Beirat / Advisory Board:** Werner Abraham (University of Vienna & Munich University) • Aleksandra Bagasheva (Sofia University) • Irmhild Barz (University of Leipzig) • Geert Booij (University of Leiden) • Jan Čermák (Charles University Prague) • Gerrit J. Dimmendaal (University of Cologne) • Jan Don (University of Amsterdam) • Nanna Fuhrhop (University of Oldenburg) • Livio Gaeta (University of Turin) • Luise Kempf (Mainz University) • Lívía Körtvélyessy (Pavol Jozef Šafárik University Košice) • Elisabeth Leiss (Munich University) • Hans Christian Luschützky (University of Vienna) • Francesca Masini (University of Bologna) • Franz Rainer (Vienna University of Economics and Business) • Anna Thornton (University of L'Aquila) • Carola Trips (University of Mannheim) • Kristel van Goethem (Catholic University of Louvain) • Martina Werner (Austrian Center for Digital Humanities)

**„Zeitschrift für Wortbildung / Journal of Word Formation“ (ZJWF)** ist eine internationale Open-Access-Zeitschrift mit einem Double-blind-Begutachtungsverfahren. Das Spektrum der Zeitschrift umfasst Wortbildungsphänomene in allen Sprachen und in allen linguistischen Bereichen, z.B. Morphologie, Syntax, Lexikologie, Phonologie, Semantik, Pragmatik, Sprachgeschichte, Typologie, Dialektologie, Spracherwerb und Sprachkontakt. Die Zeitschrift erscheint online mit zwei Ausgaben pro Jahr. Sie enthält Artikel, Rezensionen und allgemeine Informationen wie z.B. Tagungsankündigungen. Sonderhefte zu wichtigen Themen der Wortbildung werden in unregelmäßigen Abständen erscheinen. Manuskripte können in Deutsch, Englisch, Französisch und Spanisch eingereicht werden.

Manuskripte sind an die federführende Herausgeberin unter [petra.vogel@uni-siegen.de](mailto:petra.vogel@uni-siegen.de) zu senden.

Redaktion: Dr. Carolin Baumann, Universität Siegen, Fakultät I, Germanistisches Seminar, Hölderlinstraße 3, D-57076 Siegen, Tel.: +(49) (0)271/ 740-2924

E-Mail: [ZJWF@germanistik.uni-siegen.de](mailto:ZJWF@germanistik.uni-siegen.de)

Homepage: [www.peterlang.com/zjwf](http://www.peterlang.com/zjwf)

**“Zeitschrift für Wortbildung / Journal of Word Formation“ (ZJWF)** is an open access and double blind peer reviewed international journal. ZJWF publishes papers on all aspects of word-formation with respect to any language and linguistic field, e.g. morphology, syntax, lexicology, phonology, semantics, pragmatics, language history, typology, dialectology, language acquisition, language contact. The journal is published online and releases two issues a year. It contains original papers, reviews and general information such as announcements of conferences, meetings, workshops, etc. Special issues devoted to important topics in word-formation will occasionally be published. Manuscripts are accepted in English, German, French and Spanish.

Please send your manuscript to the editor-in-chief [petra.vogel@uni-siegen.de](mailto:petra.vogel@uni-siegen.de).

Editorial Assistant: Dr. Carolin Baumann, Universität Siegen, Fakultät I, Germanistisches Seminar, Hölderlinstraße 3, D-57076 Siegen, Tel.: +(49) (0)271/ 740-2924

E-Mail: [ZJWF@germanistik.uni-siegen.de](mailto:ZJWF@germanistik.uni-siegen.de)

Homepage: [www.peterlang.com/zjwf](http://www.peterlang.com/zjwf)

ISSN 2367-3877

Peter Lang GmbH

Internationaler Verlag der Wissenschaften

Schlüterstraße 42, 10707 Berlin

<http://www.peterlang.com>

**PETER LANG**



This is an open access publication. Except where otherwise noted, content can be used under the terms of the Creative Commons Attribution-NonCommercial-NoDerivatives 4.0 International License (CC BY-NC-ND 4.0).

For details go to <http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/4.0/>

# Inhalt / Contents

## Beiträge / Papers

*Marius Albers*

Verben mit komplexer Partikel-/Präfixstruktur – Synchronie,  
Diachronie, Desiderata ..... 6

*Laurie Bauer, Natalia Beliaeva & Elizaveta Tarasova*

Recalibrating Productivity: Factors Involved ..... 44

## Rezensionen / Reviews

*Claudia Telschow*

Elke Donalies (2018): *Wetterbeobachter, Zeitlang, wahrsagen,  
zartfühlend, kurzerhand, dergestalt*. Handbuch zur Univerbierung ..... 82

## Varia / Miscellaneous

Tagungsankündigung / Conference Announcement: 12<sup>th</sup> Mediterranean  
Morphology Meeting (June 27–30, 2019; Ljubljana, Slovenia) ..... 89

Tagungsankündigung / Conference Announcement: International  
Symposium of Morphology 2019 (September 26 and 27, 2019; Paris,  
France) ..... 90

Tagungsankündigung / Conference Announcement: 19<sup>th</sup> International  
Morphology Meeting (February 6–8, 2020; Vienna, Austria) ..... 91

# Beiträge / Papers

Marius Albers

# Verben mit komplexer Partikel-/Präfixstruktur – Synchronie, Diachronie, Desiderata

**Abstract:** This paper deals with complex prefix-particle structures like *aberkennen* in German. First, it presents a scheme to analyse these double complex words from a synchronic point of view. Second, it is shown for words with *ab-*, that this type of word formation is typical for Middle and Early Modern High German and reasons for the decrease are discussed.

**Keywords:** particle verbs, prefix verbs, prefix-particle structures, particle-prefix structures

Es ist jedoch nicht richtig, allzu lange bei den trennbaren Verben zu verweilen. Ganz bestimmt verliert man dabei sehr bald die Geduld; und wenn man an dem Thema klebt und sich nicht warnen lässt, wird es einem schließlich das Gehirn erweichen oder verhärteten. (Twain 2013 [1880]: 227)

## 1. Einleitung

Allen Warnungen von Mark Twain zum Trotz sind die trennbaren Verben bis heute ein häufig thematisierter Gegenstand der grammatischen Beschreibung des Deutschen: Zuletzt attestiert Donalies (2018: 38) für diesen Bereich eine „abundante Forschungsliteratur“, und schon vor einer Dekade schrieb Knobloch (2009: 545) von einer „Fülle hochkarätiger Arbeiten über die Partikelverben der deutschen Gegenwartssprache“. Dennoch gibt es auch weniger beachtete Felder in der Partikelverbforschung, die zum Verweilen einladen, und man nimmt die angedrohten Erweichungen oder Verhärtungen des Gehirns gern in Kauf, wenn die Frucht der Erkenntnis (oder, nicht ganz so pathetisch, eine adäquate Beschreibung des Gegenstands) winkt.<sup>1</sup> Denn trotz der eingehenden Beschäftigung mit den trennbaren Partikelverben wie auch mit den aus Twains Sicht mutmaßlich wohl unproblematischen Präfixverben gibt es im Feld der verbalen Wortbildung eine Randgruppe, der bisher nur vergleichsweise wenig Aufmerksamkeit gewidmet wurde, nämlich Verben mit einer komplexen Struktur aus Partikeln<sup>2</sup> und/oder Präfixen:

- 
- 1 Ich danke zwei anonymen Gutachtern, die mit wertvollen Anregungen und Hinweisen dazu beigetragen haben.
  - 2 „Partikel“ meint im vorliegenden Beitrag stets „Verbpartikel“, also einen Bestandteil des Verbs, keinen Vertreter der gleichnamigen Wortart (anders z.B. Imo (2016: 106), der Verbpartikeln auch der Wortart Partikel zuordnet).

(1) *anerkennen, missverstehen, beauftragen, veranlassen, vorankündigen*<sup>3</sup>

Während Bildungen mit präfigierter Basis und Verbpartikel dabei weitgehend unproblematisch erscheinen (*aberkennen, auferlegen*), so entstehen bei anderen Kombinationen Konflikte zwischen den unterschiedlichen Subsystemen der verbalen Wortbildung:

Die Verben stehen vor einem unlösbaren Dilemma. Bei präfigierten Partikelverben und Doppelpartikelverben – wie *uraufführen* oder *vorankündigen* – besteht ein Widerspruch zwischen untrennbarem Präfix (*ur-*) und trennbarer Partikel (*auf-*) bzw. ein Interpretationskonflikt bei zwei aufeinander folgenden Partikeln, wie *vor-* + *an-*, da gewöhnlich eine Partikel nur mit einem Präfixverb kombiniert wird (wie in *vorbestellen*). (Freywald/Simon 2007: 185)

Becker/Peschel (2003: 86) sprechen hier auch von „eine[m] im Sprachsystem situierten Zweifelsfall [...], dessen verschiedene Ebenen konfligierende Informationen bezüglich der Trennbarkeit liefern.“ Neben den hier angerissenen Schwierigkeiten bei der Trennbarkeit von Präfix-Partikel-Kombinationen stellt auch der unterschiedliche Betonungsstatus der Elemente ein Problem dar: Können etwa zwei unbetonte Präfixe am linken Verbrand auftreten? Auf Fragen dieser Art wird im weiteren Verlauf noch näher eingegangen.

Die einzige systematische Sichtung solcher doppelt komplexen Konstruktionen für das Gegenwartsdeutsche stellte bislang die Untersuchung von Kühnhold (1974) dar, wobei zu beachten ist, dass in ihrem Verständnis neben die verbalen Präfixe lediglich präpositionale Partikeln (etwa *auf-*, *an-*, *vor-*) als „trennbare Präfixe“ treten, keine adverbialen (etwa *herein-*, *wieder-*, *zusammen-*; zur Partikelauflfassung vgl. Kap. 2). Daneben lassen sich in einigen Darstellungen und Abhandlungen meist nur kürzere Bemerkungen zu solchen – zugegebenermaßen peripheren – Bildungen finden (vgl. für einen ausführlichen Literaturüberblick Albers (i.V.: Kap. 2)).

In diesem Beitrag sollen einige weiterführende Überlegungen zur allgemeinen Modellierung und zur Diachronie doppelt komplexer Verben angestellt werden. Dazu werden zunächst einige theoretische Vorarbeiten zum Präfix- und Partikelbegriff geleistet. Anschließend wird ein Schema zur Modellierung mehrfach komplexer verbaler Wortbildungen präsentiert, das sich an einem Vorschlag von Marschall (2007) orientiert. Die vier möglichen Kombinations-typen werden in einem weiteren Schritt kurz charakterisiert. In der folgenden

---

3 Jüngst prägte der ehemalige Schalker Fußballtrainer Domenico Tedesco ein neues Exemplar solcher Bildungen: „Es war ein sehr einseitiges Gespräch, ich kam nicht so viel zu Wort. Ich habe dem vierten Offiziellen nur eine ganz normale Frage gestellt – und wurde anschließend *durchbeleidigt*.“ ([http://www.kicker.de/news/fussball/bundesliga/startseite/730338/artikel\\_durchbeleidigt-tedesco-contraschiedsrichter-ittrich.html](http://www.kicker.de/news/fussball/bundesliga/startseite/730338/artikel_durchbeleidigt-tedesco-contraschiedsrichter-ittrich.html), 31.08.2018; Kursivierung von mir, M.A.).

diachronen Betrachtung der Partikel-Präfixverben mit *ab-* ergibt sich, dass dieser Bildungstyp im Mittel- und Frühneuhochdeutschen besonders produktiv war. Auf Basis dieses Befundes werden einige skizzenhafte Überlegungen zu Entstehung, Ausbau und Abbau dieses Bildungstyps angestellt und diskutiert. Fazit und Ausblick schließen die Arbeit ab. Im Ganzen wird dabei eine überwiegend an der Formseite orientierte Perspektive eingenommen, semantische Aspekte spielen nur sporadisch mit hinein.

## 2. Theoretische Vorarbeiten: Präfix und Partikel, Präfigierung und Partikelverbbildung

Bevor man sich mit der Kombinierbarkeit verbaler Präelemente<sup>4</sup> beschäftigt, bedarf es einer Klärung dessen, was unter den „einfachen“ Präfixen und Partikeln verstanden wird. In dieser Arbeit wird dabei eine Unterscheidung auf formaler Ebene vorgenommen, die als „problemlos möglich“ (Eisenberg 2013: 244) beschrieben wird: So lassen sich Präfixe als unbetonte Einheiten<sup>5</sup> beschreiben, die links an den Verbstamm herantreten und bei finiter Verwendung in Verbzweit- oder Verberststellung ihre Position beibehalten. Bei der Bildung des Partizip II bleibt das Partizipialmorphem *ge-* aus und beim erweiterten Infinitiv wird *zu* als freies Element vorangestellt:

(2) *beschénken*    *X beschenkt Y*    *X hat Y beschenkt*    *zu beschenken*

Das Inventar der verbalen Präfixe ist sehr wortartspezifisch und unterscheidet sich deutlich von den Präfixen der anderen Wortarten. Über den Kernbereich der verbalen Präfixe herrscht in der Literatur weitgehend Einigkeit; es werden folgende Morpheme gelistet (vgl. etwa Fleischer/Barz 2012: 57, Altmann 2011: 131):

(3) *be-, ent-, er-, ge-, miss-, ver-, zer-*

Der zugrundeliegende Wortbildungsprozess wird im Allgemeinen als Präfigierung bezeichnet, wobei es jedoch unterschiedliche Auffassungen über den Ort der Präfigierung im System der Wortbildung gibt: Während etwa Fleischer/Barz (2012: 86) hier einen Subtyp der Derivation ansetzen, spricht Altmann (2011: 38) von einer eigenständigen Wortbildungsart.

4 Der Terminus „Präelement“ wird in dieser Arbeit als Oberbegriff für Präfixe und Partikeln verwendet (vgl. Duden 2016: 680).

5 Eine Betonung ist in Ausnahmefällen, etwa bei Kontrastierungen, möglich: *vér-raten*, *nicht ér-raten* (Altmann 2011: 137).



In der vorliegenden Untersuchung werden jedoch nicht alle möglichen Verbpartikeln berücksichtigt, sondern nur präpositionale und adverbiale, da diese den prototypischen Kernbereich der Partikeln ausmachen: „Nahezu jedes Verb des Grundwortschatzes verbindet sich mit solchen Verbpartikeln. [...] Verben mit adjektivischer und mit substantivischer Verbpartikel treten demgegenüber quantitativ in den Hintergrund.“ (Duden 2016: 709).<sup>7</sup> Neben solchen Partikeltypen werden auch exogene Elementen (etwa *re-*, *de-*) nicht berücksichtigt.

Die Bezeichnungen „präpositionale“ oder „adverbiale“ Partikeln darf jedoch nicht so interpretiert werden, dass es sich dabei um Einheiten eben jener Wortarten handelt, die vor das Verb treten. Vielmehr kann hier jeweils von einer „unabhängigen Zweitexistenz“ (Marschall 2007: 170) die Rede sein, da die Verbpartikeln andere Eigenschaften aufweisen als die homonymen Einheiten mit eigener Wortartenzugehörigkeit. So regieren beispielsweise präpositionale Partikeln im Gegensatz zu „echten“ Präpositionen kein nominales Argument (vgl. Knobloch 2009: 552).

Schließlich ist heftig umstritten, ob Partikelverben als morphologische oder als syntaktische Konstruktionen aufzufassen sind. Die Debatte kann hier auf knappem Raum nicht dargestellt werden.<sup>8</sup> Prinzipiell wird hier von morphologischen Strukturen ausgegangen, unter anderem in Anlehnung an die lexematische Auffassung bei Pavlov (2009: 11, 178) – wohl wissend, dass es sich hier um äußerst streitbares Gelände handelt. Insgesamt sind die Partikelverben wohl am ehesten im Grenzgebiet zwischen Wortbildung und Syntax zu verorten. So spricht auch Eisenberg (2013: 255) davon, dass es sich bei den Partikelverben um einen „Übergangsbereich zwischen Wort- und Satzgrammatik [handelt], der in seiner Systematik noch nicht vollständig verstanden ist.“

### 3. Ein formales Schema zur Beschreibung doppelt komplexer Strukturen

#### 3.1 Der Objektbereich

Nach dieser allgemeinen Charakterisierung von Präfix- und Partikelverben soll es im Folgenden darum gehen, doppelt komplexe Strukturen näher zu betrachten. Als weithin konsensfähig und zutreffend erweist sich die Beobachtung, dass „niemals zwei Präfixe [en bloc; M.A.] vor ein Grundwort treten. Wo Doppelpräfixe im Deutschen auftreten, bildet stets eine schon vorhandene

---

7 Vgl. dazu auch Altmann (2011: 149), der Verben mit adjektivischen und substantivischen Erstgliedern als „Pseudokomposita“ von den Partikelverben mit präpositionaler und adverbialer Partikel abgrenzt.

8 Einen praktischen Überblick über verschiedenen Positionen bietet Donalies (1999).

sprachübliche Präfixbildung die Basis, vor die ein zweites Präfix tritt.“ (Erben 2006: 57, vgl. auch Kühnhold 1974: 201, Korensy 2002: 123). Mit dieser Bestimmung lassen sich die „Doppelpartikelverben“ (Altmann 2011: 155–157) aus dem hier fokussierten Untersuchungsgebiet abgrenzen, da sie aus der Kombination eines Verbstammes mit einer in sich komplexen Partikel bestehen, die bei der finiten Verbzweitverwendung als Ganzes die rechte Satzklammer besetzen kann:

(6) {*hin-aus*}-*gehen* *X geht hinaus*

Durch deiktische Einheiten wie *hin-* oder *her-* können die Partikeln eine räumlich-lokale „Auffrischung“ erhalten; Knobloch (2009: 554) zeigt dies am Beispiel *auf-*: „Dass *auf* ursprünglich selbst deiktisch war und ‚empor‘, ‚nach oben‘ bedeutet, wird in Formen wie *hinauf*, *herauf* etc. zugleich restauriert und deiktisch neu kalibriert.“ Darauf wird später zurückzukommen sein.

Zurück zu den hier interessierenden Formen mit zwei nicht verschmolzenen Präelementen. Eine Möglichkeit, solche doppelt komplexen Formen analytisch zu fassen, erlaubt das Modell von Marschall (2007). Das Vorkommen von Verbformen wie *umverteilen* oder *überbeanspruchen* veranlasst ihn dazu, im Rahmen der verbalen Wortbildung von einem Zweistufensystem auszugehen:

Tab. 1: Zweistufensystem komplexer Verben nach Marschall (2007: 172).

(Synt.)	tb-präV <sup>9</sup>		ntb-präV	Lex-Stamm	Suffix
←	<i>ein-, aus-, auf-, ...</i>	(zu)	<i>be-, ver-, zer-, ...</i>	<i>kauf-, halt-, geb- ...</i>	<i>(ier-, ...)</i>
←	<i>los-, fest-, teil-, ...</i>		<i>ge-</i>	<i>durst-, teil-, anspruch-, ...</i>	<i>-en, ...</i>
←	∅		∅	<i>alt-, hell-, gewiss-, ...</i>	

Dieses Modell erscheint als eine sehr hilfreiche Modellierung der verbalen Wortbildung im Allgemeinen, und auch im speziellen Fall der Partikel-Präfixverben erlaubt es eine gute Einsicht in die Struktur der Bildungen. Das duale Moment dieses Zweistufensystem orientiert sich dabei primär an der Linkserweiterung. Für Suffixe ist dagegen nur ein Slot vorgesehen, in welchem Marschall (2007: 172) sowohl Wortbildungs- (*-ier-*, Marschall selbst spricht von Infixen) als auch Flexionsmorpheme verortet. Das erscheint mit Blick auf Ableitungsformen wie etwa *beton-ier-en* oder *emotional-isier-en* nicht ideal, da dieser Slot dann doppelt besetzt würde, was aber bei den anderen Positionen nicht möglich ist (daher auch der Ausfall des *ge-* bei bereits präfigierten Basen).

9 Als „tb-präV“ bezeichnet Marschall trennbare Präelemente, als „ntb-präV“ analog nicht trennbare Präelemente.

Ein weiteres Problem ist hier der Status der verbalen Flexive. Diese werden im Allgemeinen streng von Wortbildungsmitteln abgegrenzt, sollten daher einen gesonderten Slot in diesem System haben, sodass auch auf der rechten Seite des Stammes ein Zweistufensystem anzusetzen wäre, sofern man ein möglichst allgemeines Strukturschema zur Erfassung komplexer Verben anstrebt.

Marschall orientiert sich nun in seinem System primär an Partikel-Präfixverben, die er auch als „Normalfall“ (Marschall 2007: 174) solch doppelt komplexer Strukturen bezeichnet. Zwar bespricht er ebenfalls die anderen drei Kombinationsmöglichkeiten, klammert aber Präfix-Partikel (*veranstalten, vereinnahmen*) und Präfix-Präfix (*verbeamten, vergewissern*) mit der Begründung aus, dass hier der Stamm ein bereits präfigiertes Derivat darstellt. Auch Verben mit zwei Partikeln (*voranmelden*) nennt Marschall, bespricht sie aber als „Grenzfälle“ (Marschall 2007: 174) und diskutiert ihren unklaren Status. Sie fallen aber prinzipiell aus dem vorgestellten Schema heraus.

Das Schema von Marschall dient in jedem Fall dazu, komplexe (und auch einfache) Verben schematisch darzustellen, abstrahiert dabei jedoch von drei potentiellen Fällen aufseiten der doppelt komplexen Strukturen. Für den Großteil der Verben erweist sich dieses Schema freilich als absolut hinreichend, doch soll hier der Versuch unternommen werden, im Sinne einer Erweiterung eine formale Darstellung zu geben, die genau auf die Eigenheiten der doppelt komplexen Strukturen eingehen kann. Dazu muss gesagt werden, dass hier nur die Struktur solcher Verben in Verbletzstellung sowie beim erweiterten Infinitiv und bei Partizip-II-Formen abgebildet werden soll. Manche, wie das schon oft zitierte *voranmelden*, sind für andere Verwendungsweisen (noch) blockiert.<sup>10</sup> Das problematische Verhalten dieser Bildungen lässt sich vielfach dadurch erklären, dass es sich eben nicht um reguläre verbale Wortbildungen handelt, sondern beispielsweise um Zusammenrückungen, Univerbierungen oder Rückbildungen. Dennoch – da solche Einheiten in Verbletzstellung vorkommen und auch erste Ansätze von verbaler Flexion (eben die Bildung von Partizip II und erweitertem Infinitiv) zeigen, scheint es angemessen, sie in die Betrachtung mit einzubeziehen. Daher ist auch die folgende Schematisierung komplexer als Marschalls System und zielt weniger auf die Struktur der verbalen Wortbildung im Allgemeinen, sondern dient vielmehr der Darstellung dieser Spezialfälle. Da es bei den verschiedenen Typen Varianz etwa mit Blick auf die Wortformenbildung gibt, müssen sie einzeln dargestellt werden und es ergeben sich dadurch zwangsläufig einige „Leerstellen“ im System. Zudem

---

10 Ob solche Bildungen einmal einen regulären Status annehmen, ist nicht vorhersagbar. Stiebels/Wunderlich (1994: 946) nehmen für solche rückgebildeten Verben an, dass sie auf folgende Weise integriert werden: *infinitive* > *zu-infinitive* > *finite verb verb-final* > *finite verb verb-first*. Gemessen an dieser Skala befinden diese Bildungen noch auf einer frühen Stufe.

werden auch Schwankungen im Bereich der doppelt präfigierten Verben berücksichtigt. Die einzelnen Subtypen werden im Anschluss knapp diskutiert, ausführliche Analyse zu allen Subtypen bietet Albers (i.V.: Kap. 5).

Tab. 2: Schematische Darstellung von Verben mit komplexer Präelementstruktur.

	Syntax		Präelement		Präelement		Stamm	Flexiv <sup>11</sup>
Typ A	←		Partikel <i>ab</i>	<i>zu</i>	Präfix <i>be</i>		<i>stell</i>	<i>en</i>
Typ B	←	<i>zu</i>	Präfix <i>miss</i>	<i>zu</i>	Präfix <i>ver</i>		<i>steh</i>	<i>en</i>
Typ C	←		Partikel <i>vor</i>		Partikel <i>an</i>	<i>zu/ge</i>	<i>meld</i>	<i>en</i>
Typ D	←	<i>zu</i>	Präfix <i>be</i>		Partikel <i>auf</i>		<i>trag</i>	<i>en</i>

## 3.2 Die Typen

### 3.2.1 Typ A: Partikel-Präfix

Diese Gruppe ist die mit Abstand größte (Albers (i.V.) kann rund 500 Verben aus dem *Gesamtverzeichnis deutscher Verben der Gegenwartssprache* (Mater 2007) extrahieren) – und damit für den Sammler grammatischer „Kuriositäten“ womöglich auch am wenigsten spannend (vgl. Albers i.V., Kap. 5.4). Es handelt sich hierbei um den „Normalfall“ (Marschall 2007: 174) der doppelt komplexen Verben, hier kann man auch von einem „richtigen“ verbalen Wortbildungsmuster sprechen. Das morphosyntaktische Verhalten ist weitgehend unproblematisch: Beide Präelemente erhalten ihren „üblichen“ Betonungsstatus (Partikel betont, Präfix unbetont), in Distanzstellung steht die Partikel in der rechten Satzklammer während der präfigierte Stamm als Einheit die linke besetzt, das infinitivische *zu* wird zwischen Partikel und präfigiertem Stamm eingeschoben (vgl. 7a).

- (7) a *abbestellen*    *X bestellt Y ab*    *abzubestellen*    *X hat Y abbestellt*  
 b *abstellen*        *X stellt Y ab*        *abzustellen*        *X hat Y abgestellt*  
 c *bestellen*        *X bestellt Y*        *zu bestellen*        *X hat Y bestellt*

Soweit ähneln diese Bildungen den einfachen Partikelverben, bemerkenswert ist allerdings das Ausbleiben des Partizipialmorphems *ge-*, welches bei einfachen Partikelverben auftritt (7b). Hier zeigt sich eine Analogie zu der Partizipbildung

11 Die in Albers (i.V.) gesammelten linksseitig mehrfach komplexen Verbstrukturen weisen keine Derivationsuffixe auf, weshalb hier auf einen Suffixslot verzichtet wurde.



Sie gehören nicht zum Kernbereich der verbalen Präfixe, Altmann (2011: 143) weist ihnen eine eigene Gruppe als „Partikelpräfixe“ zu, da es homonyme Verbpartikeln gibt:

- |                       |   |
|-----------------------|---|
| (11) <i>übergehen</i> | <i>Wir gehen zur Tagesordnung über.</i>       |
| <i>unterbringen</i>   | <i>Wir bringen euch im Gästezimmer unter.</i> |

Hier zeigen sich ganz ähnliche Probleme bei der Wortformenbildung wie bei *miss-*: Durch die Betonung der Elemente wird eine prosodische Nähe zu den Partikelverben erzeugt, die dadurch bestärkt wird, dass es homonyme Verbpartikeln gibt, die ganz regulär getrennt werden. Aus dieser Parallelität ergeben sich Unsicherheiten bei der Wortformenbildung, die insbesondere die Varianz zwischen Einschub und Voranstellung von *zu* beim erweiterten Infinitiv betreffen. Bei der Partizip-II-Bildung bleibt jedoch in jedem Fall das *ge-* aus, da – analog zu Typ A – bereits ein Präfix vor dem Verbstamm steht.

### 3.2.3 Typ C: Partikel-Partikel

Diese Kombination wird meist als generell unmöglich beschrieben. Zifonun (1999: 218) formuliert ein prinzipielles Iterationsverbot, welches „seine natürliche Erklärung in der Unvereinbarkeit eines doppelten Partikelvorkommens bei syntaktischer Trennung von Verb und Partikel in Verberst-/Verbzweitsätzen“ findet. Dem ist generell zuzustimmen, dennoch gibt es ein paar Kandidaten, und nicht zuletzt können solche Bildungen in Verbletzstellung auftreten und in jedem Fall infinite Formen ausbilden. Dabei ist zu betonen, dass die Partikel-Partikelstruktur in den meisten Fällen entweder auf unverbundene Adverb-Verb-Verbindungen zurückgeht oder das Ergebnis von Rückbildungen darstellt (vgl. Albers i.V.: Kap. 5.3).

Der Unterschied zwischen Partikel-Partikelverben und den schon angesprochenen Doppelpartikelverben lässt sich an folgendem Beispiel gut illustrieren:

- |                           |                                       |
|---------------------------|---------------------------------------|
| (12) a <i>vóranmelden</i> | <i>X meldet sich ??vór an!/*vóran</i> |
| b <i>vorángehen</i>       | <i>X geht vorán.</i>                  |

Insgesamt gibt es nur wenige Fälle, in denen zwei präpositionale Partikeln am linken Verbrand stehen, daneben jedoch eine schon von Kühnhold (1974) beschriebene Gruppe mit *wieder-* als erstem Element. Diese sind besonders schwer zu fassen, da nicht immer klar ist, ob es sich um morphologische oder syntaktische Strukturen handelt. Fuhrhop (2015: 67) merkt dazu an, dass die Frage nach Getrennt- oder Zusammenschreibung gerade bei adverbialen Einheiten schwierig ist, weil sich diese „in einem Spannungsverhältnis zwischen Wortbildung und syntagmatischer Relation bewegen.“ In manchen Fällen lassen sich gewissermaßen Minimalpaare bilden, die je nach Betonungsstatus

als morphologische Rückbildungen oder syntaktische Konstruktionen interpretiert werden können (vgl. dazu Zifonun 1999: 219):

- (13) a *Weil sie das Stück wiederaufführten.*  
 b *Weil sie das Stück wieder aufführten.*

Unabhängig von dieser hier nicht näher zu diskutierenden Problematik gestaltet sich die Wortformenbildung interessant. Bei erweitertem Infinitiv und Partizip II werden die entsprechenden Morpheme zwischen Verbstamm und erster Partikel eingeschoben (*wiederaufzuführen, wiederaufgeführt*). Bemerkenswert ist hier jedoch die Bildung von Distanzstellungen, die bei präpositionalen Partikeln kaum möglich ist, vgl. (12a). Anders liegt der Fall bei adverbialen Partikeln. Gerade Bildungen mit *wieder-* gehen hier (wieder?) in einen syntaktischen Status über, denn „[b]ei der Flexion fallen alle diese Verben an der Bruchstelle auseinander: *Laden wir sie mit ein?*“ (Marschall 2007: 175). Ob sie diesen Status überhaupt je verloren haben, ist im Einzelfall schwer zu entscheiden.

### 3.2.4 Typ D: Präfix-Partikel

Für diese Gruppe gilt, dass die Kombination von Präfix und Partikel in aller Regel auf Umwegen zustande kommt, nämlich über ein nominalisiertes Partikelverb, das dann mit einem verbalen Präfix deriviert wird:

- (14) *tragen* → *auf-tragen* → *Auf-trag* → *be-auftrag-en*

Interessanterweise wird durch die Substantivierung die Verbpartikel so fest mit der Basis verbunden, dass es bei den anschließenden Bildung desubstantivischer Partikelverben nicht mehr zu Konflikten der beiden Einheiten kommt. Während es bei Fällen wie *beanspruchen* durch den Vokalwechsel eine deutliche Grenze zwischen Substantiv und Verb gibt, lassen sich Strukturen wie *beauftragen* prinzipiell auch als deverbale auffassen. Diese Lesart kann aber als nachrangig betrachtet werden, da die denominalen Interpretation ein weitreichendes Muster zur Erklärung dieser Gruppe ermöglicht. Auch hier handelt es sich also nicht eigentlich um ein rein verbales Wortbildungsmuster, es wird aber mancherorts (z.B. Öhl 2016: 71, Stiebels/Wunderlich 1994: 926) von einer – zweifellos formal vorliegenden – Kombination aus Präfix und Partikel gesprochen.

Exkursorisch seien zwei weitere Aspekte zu dieser Gruppe noch kurz angerissen: In einer neueren Einführung zur Derivation stellt Sziget (2017: 57) im Kontext solcher Bildungen die These auf, dass die schwache Konjugation von Verben wie *beauftragen*, deren Basisverb *auftragen* stark flektiert, auf die Kombination von Präfix und Partikel zurückzuführen sei. Eine nähere Begründung,

warum das starke Partikelverb *auftragen* durch die Präfigierung in die Klasse der schwachen wechselt, wird allerdings nicht angegeben. Eine sparsamere Erklärung erlaubt die schon oben vorgebrachte Analyse, nach der es sich in solchen Fällen um desubstantivische Ableitungen handelt:

Die regelhafte Behandlung eines Verbs wie z.B. *veranlassen* als ‚schwachen‘ Verbs beruht darauf, dass dieses Verb, was dessen Ableitungsgenesis betrifft, nicht auf *lassen*, sondern auf das Substantiv *Anlass* zurückgeht – und die denominalen Verba sind in der aktuellen Synchronie allesamt ‚schwach‘. (Pavlov 2009: 16)

Ein weiteres Problem, das mit diesen Bildungen verknüpft ist, ist die Frage, wie sich der Wortartwechsel hin zum Verb erklären lässt. Hypothesen wie Präfixe als morphologische Heads, Präfixkonversion oder die Annahme eines wortartbestimmenden Nullsuffixes werden diskutiert (vgl. für eine Übersicht Albers i.V.: 18–26). Sparsam ist hier die Annahme, dass in bestimmten Fällen auch ein Präfix eine Transposition bewirken kann (vgl. dazu etwa Eisenberg 2013: 243, Fleischer/Barz 2012: 54). Eichinger (2000: 49) spricht auch davon, dass „das Präfix für die Sicherung der Wortart zuständig“ sei. Es ist nicht unwichtig zu erwähnen, dass in diesem Kontext nicht nur die „echten“ Präfixe (15a) genannt werden können, sondern dass das auch Verbpartikeln (15b) betrifft:<sup>12</sup>

- (15) a *be-dach-en, ver-schule-n*  
 b *auf-gabel-n, ein-schule-n*

In Marschalls (2007) Schema wird davon ausgegangen, dass der Slot für den lexikalischen Stamm von lexikalischen Elementen ohne eine eindeutige Wortartenzuordnung gefüllt wird: „In der Lex-Rubrik können Einheiten beliebiger Herkunft (V, N, Adj, Adv), jedoch in nicht kategorisierter Lexemform („Rohlexem“) auftreten.“ (Marschall 2007: 172–173). Das erinnert an die schon alte Hypothese der Kategorieneutralität (vgl. exemplarisch Bergholtz/Mugdan 1979) und entbehrt nicht eines gewissen Charmes. Da aus den wie oben dargestellt charakteristischen verbalen Präfixen und dem Verbalsuffix<sup>13</sup> „eine Art verbaler Wortrahmen“ (Marschall 2007: 171) geschaffen wird, entstehen in diesem Schema immer Verben, gleich, was als Basis eingesetzt wird. Obwohl die Hypothese kategorieneutraler Stämme heute aus verschiedenen Gründen

12 McIntyre (2001: 49–51) sieht in der Transposition nichtverbaler Stämme durch Verbpartikeln (*einmotten, abstumpfen*) ein Argument für die morphologische Auffassung von Partikelverben.

13 Hier ist Vorsicht geboten: Weithin anerkannt (aber, wie ein Gutachter anmerkt, keineswegs unbestreitbar) ist die Auffassung, dass Flexive, insbesondere auch der Infinitivmarker *-en*, keine Elemente der Wortbildung sind und daher nicht relevant für die Sicherung der Wortart sind.

abgelehnt wird (vgl. dazu Eisenberg 2013: 282), kann man Marschalls Schema trotzdem „retten“, denn man muss nicht auf der Neutralität der eingesetzten lexikalischen Einheiten beharren. Auch wenn diese eine (mehr oder weniger feste) lexikalische Kategorie haben, so werden sie doch durch das Einsetzen im Verbrahmen „verbalisiert“.

#### 4. „Doppelpräfigierungen“ diachron

Nachdem oben ein formales Schema zur Beschreibung doppelt komplexer verbaler Strukturen vorgestellt und zudem einige Schwierigkeiten dieser Wortbildungen im Gegenwartsdeutschen angesprochen wurde, soll nun der Blick in die Diachronie gerichtet werden. Anknüpfend an eine Arbeit von Korencsy (2002) sollen nun Bildungen des Typs A, Partikel-Präfix, mit dem linksperipheren Element *ab-* vom Mittelhoch- bis zum Gegenwartsdeutschen betrachtet werden. Neben einigen quantitativen Befunden werden dabei auch Überlegungen zur diachronen Entwicklung des Phänomens „Doppelpräfigierung“<sup>14</sup> angestellt.

##### 4.1 Ausgangslage – Doppelpräfigierungen mit *ab-*

Während sich für das Gegenwartsdeutsche bestätigen lässt, dass die doppelt komplexen Strukturen weitgehend Randerscheinungen darstellen und sich kaum produktive Muster erkennen lassen, kommt Korencsy (2002: 123) für frühere Sprachstufen des Deutschen zu einem anderen Befund: „Vor der Herausbildung der überregionalen deutschen Schriftsprache waren Doppelpräfigierungen dieser Art jedoch keine Ausnahmen, sie lassen sich praktisch für jedes Präfix nachweisen.“

Er illustriert dies am Beispiel von Verben mit der Partikel *ab-* und einer bereits präfigierten Basis im Frühneuhochdeutschen, wobei als verbadjazente Präfixe die folgenden vorkommen: *be-*, *ent-lem-*, *er-*, *ge-*, *ver-* und *zer-* (Korencsy 2002: 127). Damit handelt es sich hierbei jeweils um Bildungen des Typs A (Partikel-Präfix), die wie oben dargestellt morphosyntaktisch weitgehend unproblematisch und auch heute noch bildbar sind. Ein Vergleich des Vorkommens der 140 von Korencsy auf Grundlage des ersten Bands des *Frühneuhochdeutschen Wörterbuchs* (fortan kurz *FWB*) von Anderson/Goebel/Reichmann (1989) zusammengetragenen Types im Frühneuhochdeutschen

---

14 In der diachron ausgerichteten Linguistik scheint der Terminus „Doppelpräfigierung“ verbreitet, sowohl Herbers (2002) und Korencsy (2002) als auch Klein/Solms/Wegera (2009) nutzen ihn – selbst dann, wenn sie von Partikel-Präfixverben sprechen. Deshalb wird der Terminus in diesem Kapitel (trotz der damit verbundenen terminologischen „Schräglage“) mitunter Verwendung finden.

mit dem Gegenwartssdeutschen ergibt ein sehr eindeutiges Bild (Korencsy 2002: 127):

Nur im Frühneuhochdeutschen belegt:	123 Verben
Nur in der Gegenwartssprache belegt:	6 Verben
Frühneuhochdeutsch und gegenwartssprachlich belegt:	11 Verben

Korencsy macht dabei allerdings leider nicht deutlich, welche der von ihm aufgelisteten Bildungen nur für das Gegenwartssdeutsche belegt sind. Ein Abgleich mit dem *FWB* ergibt, dass interessanterweise gleich 20 Items aus Korencsys Liste (die „auf Grundlage des *FWB* erstellt wurde“ (Korencsy 2002: 124)) dort nicht als Lemmata aufgeführt sind, vgl. die grau hinterlegten Felder in der Tabelle im Anhang. Daneben listet Korencsy vier Verben aus dem *FWB* nicht: *aberrieren*, *abgebären*, *abgesellen*, *abgestalten*. Problematisch sind dabei vor allem die letzten drei, weil hier unklar ist, ob die Basis des Partikelverbs noch als präfigiertes Verb aufzufassen ist, weshalb Korencsy sie ausschließt (vgl. Korencsy 2002: 124–125). Hier werden sie dennoch verzeichnet: Das *FWB* informiert, dass sowohl *bären* als auch *stalten* noch als Simplizia belegt sind, *sellen* kann jedoch nicht überprüft werden, da die Lemmastrecke um S noch nicht vollständig vorliegt. Aus heutiger Sicht ist eine synchrone Analyse der drei Verben in Simplex und Präfix selbstredend nicht mehr möglich, da die Simplizia nicht mehr geläufig sind (vgl. Fleischer/Barz 2012: 377–378).

Neben den absoluten Zahlen zeigt sich auch im Verhältnis von einfach zu doppelt präfigierten *ab*-Verben sprachstufenvergleichend ein deutlicher Unterschied: „Prozentual umgerechnet sind 12,2% aller im Korpus erhaltenen fnhd. *ab*-Verben Doppelpräfigierungen; in Hinsicht auf die Gegenwartssprache machen die belegten 17 DP lediglich 1,7% des Bestandes aus.“ (Korencsy 2002: 128).<sup>15</sup> Es lässt sich also ein „signifikante[r] Schwund“ (Korencsy 2002: 123) der doppelt komplexen Strukturen mit *ab*- seit dem Frühneuhochdeutschen feststellen, der in jedem Fall erklärungsbedürftig ist. Dazu soll zunächst die Situation der Doppelpräfigierungen im Mittel- und Frühneuhochdeutschen genauer betrachtet werden, wobei von folgender Periodisierung ausgegangen wird, die sich auch weitgehend mit den angesetzten Zeitspannen des Mittelhochdeutschen bei Herbers (2002: 53) sowie des Frühneuhochdeutschen bei Anderson/Goebel/Reichmann (1989: 36) deckt:

---

15 Den Anteil berechnet Korencsy (2002: 124, 128) auf Basis seines Korpus mit *ab*-Verben, also in einem sehr speziellen Kontext. Generalisierende Rückschlüsse auf die Doppelpräfigierung im Allgemeinen sind daher an dieser Stelle problematisch.

Tab. 3: *Periodisierung des Hochdeutschen (Vogel 2012: 9).*

750–1050	1050–1350	1350–1650	1650–1950	ab 1950
Althochdeutsch	Mittelhochdeutsch	Frühneuhochdeutsch	Neuhochdeutsch	Gegenwartsdeutsch

#### 4.2 Doppelpräfigierungen mit *ab-* quantitativ seit dem Mittelhochdeutschen

Korencsys (2002: 123) – wohlgermerkt mit Bedenken vorgebrachte – sprachstufenübergreifende Generalisierung, dass die Doppelpräfigierungen neben dem Frühneu- auch im Mittelhochdeutschen „einen beachtlichen Teil der Präfigierungen ausmachen“ und „sich praktisch für jedes Präfix nachweisen“ lassen, ist mit einer gewissen Vorsicht zu betrachten: In ihrer breit angelegten Korpusstudie zum Mittelhochdeutschen stellt Herbers (2002: 17) zwar fest, dass „Präfixe und Partikel [...] in verschiedener Weise kombiniert als Doppelpräfigierungen auftreten (z.B. *ûf-er-*, *be-ab-*)“ können, allerdings werden diese Bildungen als selten charakterisiert, denn sie stellen „in jedem hier analysierten Zeitraum lediglich etwa 2% am Gesamt aller präfigierten Bildungen.“ (Herbers 2002: 131).<sup>16</sup> Im direkten Vergleich der beiden Studien fällt dabei schnell auf, dass Herbers lediglich zwei Belege für *ab-*Verben mit bereits präfigierter Basis führt (*abegenëmen*, *abgestân*; beide auch bei Korencsy verzeichnet). Dieser augenfällige Unterschied überrascht noch mehr, wenn man in Betracht zieht, dass Herbers (2002: 51) ja in ihrem Korpus Daten bis 1350 berücksichtigt und Korencsy (2002: 124) nahtlos anschließend „Belege seit Mitte des 14. Jahrhunderts“ aus dem ersten Band des *FWB* zusammenträgt. Das lässt vorläufig vermuten, dass Doppelpräfigierungen mit *ab-* im Verlauf der frühneuhochdeutschen Periode zugenommen haben, das Muster dort also produktiv war.

Für die *ab-*Doppelpräfigierungen im Mittelhochdeutschen scheint daher ein genaueres Hinschauen geboten, weshalb die Lemmaliste bzw. das Belegarchiv<sup>17</sup> des elektronischen Akademiewörterbuchs *Mittelhochdeutsches*

16 Eine ganz ähnliche Relation stellt Kühnhold (1974: 193) übrigens für das Gegenwartsdeutsche fest, nämlich 2,2%. Bei Albers (i.V.: 39) liegt der Wert mit 3,7% etwas höher, ist allerdings aufgrund des teilweise unklaren Status gerade adverbialer Partikel-Verb-Strukturen nicht absolut belastbar.

17 <http://www.mhdwb-online.de/lemmaliste.php?buchstabe=A>; 03.01.2019. Die Verwendung der Lemmaliste bietet sich insofern an, als es sich dabei um „eine Kompilation der Stichwörter aus den Vorgängerwörterbüchern (Mittelhochdeutscher Wörterbuchverbund, MWV = BMZ, Lexers Handwörterbuch mit seinen Nachträgen, Findebuch) ergänzt um Neuansätze des MWB“ handelt, somit also zahlreiche Quellen berücksichtigt werden (<http://www.mhdwb-online.de/hinweise-neu.html>; 04.01.2019).

*Wörterbuch Online* (MWB Online; fortan kurz *MWB*) konsultiert wurde.<sup>18</sup> Auffällig ist dabei zunächst, dass im *MWB* (im Gegensatz zu Herbers) Partikel und Verb noch getrennt geschrieben werden. Nach Klein/Solms/Wegera (2009: 433) ist diese Schreibung im Mittelhochdeutschen aber durchaus üblich und verbreitet: „In etwa der Hälfte aller Belege steht *abe-* bei gleichzeitiger Kontaktstellung getrennt vom Verb [...].“

Von den 144 *ab*-Verben im Frühneuhochdeutschen, die im Folgenden als Referenzgröße dienen, lassen sich nun im *MWB* 48, also rund ein Drittel, wiederfinden. Für 96 Belege aus dem Frühneuhochdeutschen findet sich kein entsprechendes Lemma im *MWB*. Daneben werden in der Lemmastrecke des *MWB* 42 weitere doppelt präfigierte Verben mit *abe-* gebucht (vgl. Tab. 4, S. 23, sowie die Tabelle im Anhang). Letztere tauchen sämtlich nicht mehr in den Wörterbüchern späterer Sprachstufen auf. Interessant ist dabei, dass mit 26 Bildungen mehr als die Hälfte davon das Präfix *ge-* als Zweitelement aufweisen.

Ein kleiner Einschub zum Althochdeutschen, das in dieser Arbeit prinzipiell nicht berücksichtigt wird,<sup>19</sup> sei an dieser Stelle erlaubt: Auch dort lassen sich bereits „Bildungen, deren Grundwort bereits ein Präfixverb ist, wie im Falle von *uf-irstantan* ‚auf(er)stehen‘ oder *dana-bechëren* ‚abkehren‘“ nachweisen (Splett 2000: 1217), die Doppelpräfigierung scheint also ein älteres Wortbildungsmuster zu sein.

Nachdem nun ausgehend vom Frühneuhochdeutschen der Blick zunächst weiter in die Vergangenheit gerichtet wurde, soll im Folgenden das Vorkommen der betreffenden Verben in jüngeren Wörterbüchern überprüft werden. Für das Neuhochdeutsche wurden dafür die einschlägigen Wörterbücher von Adelung und Grimm herangezogen, für das Gegenwartssprache das *Gesamtverzeichnis deutscher Verben der Gegenwartssprache* (Mater 2007) sowie das *Große Wörterbuch der deutschen Sprache* (kurz *GWB*).<sup>20</sup>

In Adelungs *Grammatisch-kritischem Wörterbuch der Hochdeutschen Mundart* (1793–1801) finden sich gerade einmal neun (!) der 144 Belege für

---

18 <http://www.mhdwb-online.de/index.html>; 03.01.2019. Vielen Dank für diesen Hinweis an einen anonymen Gutachter.

19 Aus Raum- und Zeitgründen kann der Hinweis eines Gutachters, auch das digitale Althochdeutsche Wörterbuch zu konsultieren, hier nicht verfolgt werden.

20 Auf Adelung und Grimm wurden online über das Wörterbuchnetz zugegriffen: Adelung ([http://woerterbuchnetz.de/cgi-bin/WBNetz/wbgui\\_py?sigle=Adelung](http://woerterbuchnetz.de/cgi-bin/WBNetz/wbgui_py?sigle=Adelung); 21.09.2018) und Grimm ([http://woerterbuchnetz.de/cgi-bin/WBNetz/wbgui\\_py?sigle=DWB](http://woerterbuchnetz.de/cgi-bin/WBNetz/wbgui_py?sigle=DWB); 21.09.2018). Beim *GWB* wurde die 4. Auflage von 2012 – auch in elektronischer Version – verwendet (Duden (2012): *Das große Wörterbuch der deutschen Sprache*, 4. Auflage, CD-ROM, Berlin: Bibliographisches Institut. (abgerufen über Munzinger Online am 21.9.2018).

Partikel-Präfixverben mit *ab-* aus dem Frühneuhochdeutschen wieder. Ein (Teil-)Grund dafür könnte darin liegen, dass Adelung nur Teile der Bildungen überhaupt erfasst hat: Kühnhold (1974: 204), die ihre Belege zur Doppelpräfigierung im Gegenwartsdeutschen ebenfalls mit Adelung abgleicht, macht bereits darauf aufmerksam, „daß Ad. [Adelung] einiges bei seiner Buchung entgangen ist“, indem sie zum Vergleich einige Bildungen aus dem Wörterbuch von Johann Heinrich Campe (1807ff.) herbeizitiert. Dabei schränkt sie jedoch gleich ein:

Im ganzen hat man in bezug auf Campe den Eindruck, daß er zwar punktuell aus der Sprechsprache seiner Zeit Bildungen (über Ad. hinaus) aufgreift, die sich bis in die Gegenwartssprache erhalten haben, daß er aber auch eine Fülle von Gelegenheitsbildungen bucht, die sich nicht durchgesetzt haben. (Kühnhold 1974: 204)

Auf das Problem von Okkasionalismen und Gebrauchsfrequenz wird noch einzugehen sein.

Geht man ausgehend von Adelung noch einmal rund 50 Jahre weiter, zum *Deutschen Wörterbuch* der Grimms (*DWB*; erste Lieferung 1852), so lassen sich dort 28 der 144 Doppelpräfigierungen mit *ab-* wiederfinden. Bis auf *abgewohnen* finden sich hier auch alle Einträge von Adelung wieder, es gibt also keine komplementäre Verteilung. Die Neubearbeitung des Grimmschen Wörterbuchs (*DWB* (1983)) verzeichnet indes einige zusätzliche Bildungen, insgesamt 53, wobei mit *abverlieren* noch ein völlig neues Lemma gebucht wird. Einige der älteren Lemmata werden in der Neubearbeitung jedoch nicht mehr gebucht (*abbefehlen*, *abbesolden*, *abentspenen*, *agebeten*, *abgeloben*, *abverlieben*, *abverstoszen*), womöglich ist das eine Folge der im Vorwort zur Neuauflage erwähnten Praxis, Gelegenheitsbildungen und solche Lemmata, die nach der Mitte des 15. Jahrhunderts nicht mehr belegt sind, nicht zu berücksichtigen (vgl. *DWB* (1983: 3)). Somit ergeben sich aus beiden Auflagen des *DWB* insgesamt 60 Doppelpräfigierungen mit *ab-*, wobei *abbefehlen*, *abbeheben*, *abbesolden*, *abentspenen* und *abverlieren* im Frühneuhochdeutschen nicht belegt sind.<sup>21</sup>

Bei Mater (2007) lassen sich 15 Doppelpräfigierungen mit *ab-* finden, wobei das Lexem *abbefördern* nicht in anderen Sprachstufen belegt ist. Das *GWB* in der aktuellen Auflage schließlich listet insgesamt 17 Bildungen und damit ebenso viele wie Korencsy (2002: 127). Die Lemmata überschneiden sich dabei größtenteils, lediglich *abbefördern* ist ausschließlich bei Mater

---

21 Bei der Belegdatierung fällt allerdings auf, dass bei 18 Lemmata der späteste aufgeführte Beleg von vor 1650, also noch im Frühneuhochdeutschen, datiert, es ist also fraglich, ob diese Bildungen im Neuhochdeutschen noch verwendet wurden.

belegt, während *abbegehren*, *abgeleiten* und *abgeraten* zusätzlich im Duden verzeichnet sind.

Die folgende Tabelle 4 stellt noch einmal die Zahlen des quantitativen Vergleichs der verschiedenen Sprachstufen gegenüber, eine Übersicht der einzelnen Lemmata findet sich im Anhang:

Tab. 4: Vergleich der Anzahl der Lemmata von Partikel-Präfixverben mit ab-

Mittelhochdeutsch	Frühneuhochdeutsch	Neuhochdeutsch		Gegenwartsdeutsch	
		Adelung	Grimm	Mater	Duden
90 (x-42-48-x) <sup>22</sup>	144 (30-55-41-18)	9 (2-0-0-7)	60 (41-4-0-15)	15 (14-1-x-x)	17 (17-0-x-x)

Die Zahlen in der Tabelle sprechen eine recht deutliche Sprache, offenbar waren Doppelpräfigierungen im Mittel- und Frühneuhochdeutschen recht frequent, wobei nicht eindeutig auszumachen ist, inwiefern das Wortbildungsmuster im Frühneuhochdeutschen vielleicht produktiver war; die geringere Beleglage im Mittelhochdeutschen könnte auch ein Reflex der schwierigeren Überlieferungssituation sein. Spätestens zum Neuhochdeutschen setzt allerdings offenkundig ein deutlicher Rückgang der Bildungen ein. Dass im *DWB* 41 von 60 Bildungen nur in früheren Sprachstufen belegt sind, zeigt dabei auch die konservative Kraft des Wörterbuchs.<sup>23</sup> Im Gegenwartsdeutschen ist schließlich nur noch knapp mehr als ein Zehntel der 144 Referenzbildungen belegt.

Auch ein sprachstufenübergreifender Blick offenbart interessante Ergebnisse. Es lassen sich insgesamt nur vier Bildungen kontinuierlich über alle betrachteten Sprachstufen nachweisen (vgl. Tabelle 5), dazu immerhin 14 vom Mittel- bis zum Neuhochdeutschen, wobei wieder zu beachten ist, dass im *DWB* auch einige ältere Bildungen aufgenommen sind. Immerhin zehn erstmals für das Frühneuhochdeutsche gebuchte Verben lassen sich bis zum Gegenwartsdeutschen nachweisen.

22 Die vier Zahlen geben an: Überschneidungen nur mit der vorangehenden Sprachstufe – nur in der betreffenden Sprachstufe belegt – Überschneidungen nur mit der nachfolgenden Sprachstufe – Überschneidungen mit der vorangehenden und der nachfolgenden Sprachstufe.

23 Vgl. Bergenholz/Lauridsen (1991: 298), die mit Blick auf Komposita attestieren, dass „das *DWB* in mancher Hinsicht Wortfriedhöfe mit vielen Hapaxlegomena aufweist.“

Tab. 5: Kontinuitäten der Doppelpräfigierungen mit *ab-*.

Mhd. bis Gwd.	Mhd. bis Nhd.	Fnhd. bis Gwd.	Fnhd. und Gwd.
<i>abbekommen,</i> <i>aberkennen,</i> <i>abgewinnen,</i> <i>abverdienen</i>	<i>abheben, abbescheißen,</i> <i>abbetrügen, abentrichen,</i> <i>aberbitten, abereilen,</i> <i>aberkaufen, aberkosen,</i> <i>aberlösen, aberliegen/</i> <i>aberlügen, abernöten,</i> <i>abersterben, aberwerben,</i> <i>abverbrennen</i>	<i>abbegehren,</i> <i>abbehalten,</i> <i>abberufen,</i> <i>abbestellen,</i> <i>abbezahlen,</i> <i>aberziehen,</i> <i>abgeraten,</i> <i>abgewöhnen,</i> <i>abverkaufen,</i> <i>abverlangen</i>	<i>abbedingen,</i> <i>abgeleiten,</i> <i>abvermieten</i> <sup>24</sup>

Berücksichtigt werden in Tabelle 5 auch „Springer“, die im Frühneuhoch- und im Gegenwartsdeutschen belegt sind, dazwischen jedoch nicht. Dafür könnten simple lexikographische Schwierigkeiten bei der Erstellung der Wörterbücher im späten 18. und frühen 19. Jahrhundert die Ursache sein.

An dieser Stelle soll nun noch eine Darstellung der Belegdaten aus den drei historischen Wörterbüchern erfolgen, die sich ein wenig löst von der durch die Auswahl der Wörterbücher vorgegebenen Periodisierung. Insgesamt wurden aus dem *MWB*, *FWB* und *DWB* 190 Doppelpräfigierungen mit *ab-* extrahiert. Für 145 davon gibt es datierte Belegstellen in mindestens einem der drei Wörterbücher, wobei bemerkenswert (aber zweifellos verständlich) ist, dass die Wörterbücher nicht immer an den titelgebenden Epochengrenzen Halt machen. Sicher sind die sprachhistorischen Periodisierungen immer nur Behelfskonstruktionen, und statt von klaren Epochengrenzen auszugehen, bietet es sich an, von „Grenzsäumen“ (Herbers 2002: 54) wie auch von Übergangsbereichen zu sprechen. Daher werden hier Daten vom Mittel- bis zum Neuhochdeutschen betrachtet und die „Grenzen“ wissentlich übergangen, zumal etwa das *MWB* häufig auf Einträge von Lexer verweist, „dessen Material sich bis ins 16. Jahrhundert erstreckt“ (Diehl/Hansen 2016: 291) und das *DWB* (1983: 3) „den schriftsprachlichen Wortbestand von der Mitte des 15. Jahrhunderts“ an zu dokumentieren versucht.

Bevor nun die Ergebnisse präsentiert werden, müssen noch einige methodische Hinweise ergänzt werden: Wie schon erwähnt wird nicht für jedes Lemma ein datierter Beleg angeboten, solche fallen in der Grafik heraus.

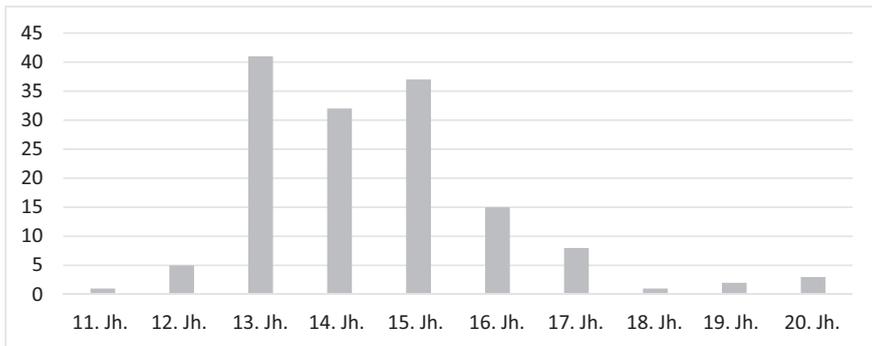
24 Zwar taucht *abvermieten* in der Neubearbeitung des *DWB* auf, dort allerdings erst mit Belegen im 20. Jahrhundert (*DWB* (1983): 1201), was darauf hindeutet, dass dieses Lemma erst bei der Neubearbeitung aufgenommen wurde und somit eine Einschätzung als „Springer“ gerechtfertigt erscheint.

Zudem wurde allein auf formale Aspekte geachtet und von semantischen Unterschieden weitgehend abstrahiert, wenn also ein Lemma in verschiedenen Bedeutungen zu unterschiedlichen Zeiten belegt ist, wurde das frühere Auftreten berücksichtigt. Das gilt ebenso für Verben, die einen Beleg in mehreren Wörterbüchern haben: Hier wurde jeweils der früheste berücksichtigt.

Es muss noch erwähnt werden, dass das *FWB* nicht in erster Linie Erstbelege anführt (vgl. Anderson/Goebel/Reichmann 1989: 147–148) und bei den Daten zum Mittelhochdeutschen verschiedene Quellen im *MWB* gebündelt werden, die nicht einzeln geprüft wurden. Einzig das *DWB* gibt an, die Belege „von ihrer frühesten deutschen Bezeugung“ (DWB 1983: 4) an darzustellen. Daher sind die Zahlen insgesamt nur als Annäherungen zu verstehen, weshalb sich aber auch die grobe Einteilung in Jahrhunderte rechtfertigen lässt; sie ist hinreichend grob, um die Belegdaten nicht zu sehr zu verfälschen, andererseits hinreichend fein, um eine Tendenz erkennbar zu machen.

Die folgende Übersicht zeigt nun den zeitlichen Verlauf der belegten 145 Doppelpräfigierungen mit *ab-* vom Mittel- bis zum Beginn des Neuhochdeutschen:

Abb. 1: *Früheste Belegdaten der Doppelpräfigierungen mit ab- seit dem Mittelhochdeutschen.*



Die Verteilung der Belege zeigt, dass die vorsichtige Vernachlässigung der Sprachperiodisierung in diesem Fall gerechtfertigt ist: Die Hochphase der Doppelpräfigierungen mit *ab-* erstreckt sich etwa von der Mitte des Mittelhochdeutschen bis zur Mitte des Frühneuhochdeutschen. Bemerkenswert ist dabei der sprunghafte Anstieg im 13. Jahrhundert und der rapide Abbau nach dem 15. Jahrhundert. Bei der Interpretation dieses Befundes müssen zwei Aspekte beachtet werden: Ein Grund für den vermeintlich sprunghaften Anstieg könnte die mit zunehmender Gegenwartsferne schwierigere Überlieferungssituation und damit verbundene lexikalische Lücken im *MWB* sein

(vgl. dazu Herbers 2002, Kap. A4). Daneben könnte auch die Etablierung des Wortbildungsmusters eine Art „Wortbildungsspurt“ ermöglicht haben.

Was den Abbau betrifft, so spricht die Abnahme der (im untersuchten Material) erstmals belegten Bildungen nach dem 15. Jahrhundert dafür, dass das Muster weniger produktiv geworden ist – entweder, weil die notwendigen Bildungen schon vorhanden waren, oder aber, weil das Muster generell auf dem Rückzug war. Auf Überlieferungsprobleme scheint dieser Schwund aber nicht zurückzuführen sein, da er sich bis in die jüngste Zeit – und damit in eine Zeit massenhafter Sprachdaten – fortführt. Daneben sind aber auch sprachsystemische Gründe für den Abbau dieser Formen denkbar; eine Hypothese dazu wird in Kap. 4.3 vorgestellt.

Hier ist weitere Forschung am Platz, denn es wäre durchaus interessant zu verfolgen, ob sich andere Präfixe – Korenscy (2002: 123) schreibt nahezu jedem Präfix im Frühneuhochdeutschen das Vorkommen in Doppelpräfigierungen zu – ähnlich verhalten. Dazu passt ein letzter – eher kursorischer und von *ab-* abstrahierender – Hinweis zum Phänomen der verbalen Doppelpräfigierung in seiner Gesamtheit im Mittelhochdeutschen, denn es zeigen sich in dieser Sprachperiode durchaus auch weitere Fälle. Bei Klein/Solms/Wegera (2009) finden sich im umfangreichen Verbkapitel bei den Ausführungen zu den einzelnen Präelementen immer wieder Hinweise zu doppelt präfigierten Formen, etwa für *ûf-ge-* und *ûf-er-* oder *ûz-ge-*, *ûz-be-* und *ûz-er-* (Klein/Solms/Wegera 2009: 456, 467).

Spätestens an dieser Stelle ist noch ein Kommentar zur Verwendung von Wörterbüchern in dieser Studie notwendig, denn die Buchung von Wortbildungsprodukten ist durchaus problematisch.<sup>25</sup> Exemplarisch illustriert Schulz (2002) dies an einer Gegenüberstellung von Daten aus Wörterbucheinträgen und historischen Texten des 17. Jahrhunderts am Beispiel von Adjektivderivaten auf *-icht*, wobei die Ergebnisse für Wortbildungen zu verallgemeinern sind:

Gerade bei der Aufnahme von Lexemen mit reihenbildenden Affixen ist in älteren Wörterbüchern zudem wohl nie sicher auszumachen, ob die Aufnahme eines bestimmten Wortes in ein Wörterbuch etwas über den Status des jeweiligen Lexems und über den Status eines Suffixes [oder Präfixes; M.A.] in der Sprache der Zeit aussagt oder lediglich schlaglichtartig die Wortbildungskompetenz eines Lexikographen in den Vordergrund rückt. Aussagen über Wortbildung sind allein durch das Auszählen von historischen Wörterbüchern also nicht zu gewinnen. (Schulz 2002: 282)

Was für die zeitgenössischen Wörterbücher von Adelung und Grimm sicher gilt, scheint bei den modernen Werken weniger stark ins Gewicht zu fallen, da

---

25 Ich danke einem anonymen Gutachter für diesen Hinweis.

diese auf breiten Korpora basieren und damit verlässlichere Daten ergeben, wie etwa Diehl/Hansen (2016: 292) für das *MWB* erläutern:

Das auf diese Weise ständig erweiterte elektronische Belegarchiv umfasst damit derzeit gut 1,45 Mio. Belege zu rund 27 000 Artikelstichwörtern. Auf dieser Basis lassen sich bereits relativ verlässlich repräsentative und quantifizierbare Auskünfte über wesentliche Teile des mittelalterlichen deutschen Wortschatzes und seine Verwendungsweisen machen, obwohl damit noch nicht einmal zur Hälfte der voraussichtlich zu bearbeitenden mhd. Wörter Material erfasst ist. (Diehl/Hansen 2016: 292)

Auch für das *FWB* sprechen die Autoren mit guten Gründen – und durchaus selbstkritisch – von einem ausgewogenen Korpus im Hinblick auf Zeit, Raum und Textsorten als Basis des Wörterbuchs (Anderson/Goebel/Reichmann 1989: 55–56). Die Neubearbeitung des *DWB* basiert ebenfalls auf einem um historische und moderne Quellen erweiterten Korpus, „um der Wortdarstellung ein möglichst tragfähiges Fundament zu geben“ (*DWB* 1983: 7) und jüngere Tendenzen darzustellen. Somit ist auch hier eine objektive(re) Darstellung zu erwarten. Nicht zuletzt ist der Zweck dieser Arbeit, nur als Anhaltspunkt, gewissermaßen als Wegmarke für weitere Forschungen in diesem Bereich zu dienen und eine erste Orientierung zu bieten, und dafür scheint die Konsultation von Wörterbüchern angebracht. Dass im Einzelfall eine genauere Betrachtung mit Hilfe von Textzeugnissen vonnöten ist, steht dazu nicht im Widerspruch.

Natürlich muss man auf einige Probleme dieses rein mit Numerik operierenden Verfahrens hinweisen. So wurden beispielsweise Fragen nach der Gebrauchsfrequenz, nach singulären Bildungen und Hapaxlegomena nicht adressiert. Ebenfalls nicht berücksichtigt wurde die regionale Distribution der Belege oder ihr Vorkommen in bestimmten Textsorten und Domänen. Solche Aspekte ließen sich besser durch die Analyse von Textkorpora als durch eine wörterbuchbasierte Studie beantworten. Für das Mittelhochdeutsche kann beispielsweise Herbers, die mit einem Korpus aus authentischen Daten und nicht mit den kompilierten Belegensammlungen von Wörterbüchern arbeitet, beobachten, dass die belegten Doppelprefigierungen nur in geringer Tokenzahl vorkommen: „Die meisten der verwendeten Lexeme sind lediglich ein- bis dreimal belegt, nur wenige kommen zahlreicher und in mehreren Handschriften vor.“ (Herbers 2002: 132).

### 4.3 Zum Schwund der Doppelprefigierungen

Die oben präsentierten Zahlen zeigen sehr deutlich, dass die Anzahl der Doppelprefigierungen mit *ab-* nach dem Frühneuhochdeutschen stark zurückgeht, schon bei Adelung und Grimm ist nur noch eine geringe Anzahl solcher Lemmata gebucht, ebenso im Gegenwartsdeutschen. Als Ursachen

für diesen Schwund werden vor allem zwei Gründe in Anschlag gebracht, ein morphosyntaktischer und ein semantisch-sprachökonomischer, die beide im Folgenden kurz diskutiert werden.

Korencsy (2002: 131) führt als eine Ursache für den Rückgang der frühneuhochdeutschen Doppelpräfigierungen „die schwierige Handhabbarkeit dieser WBP [Wortbildungsprodukte] in syntaktischen Konstruktionen“ an. Das überrascht, denn wie oben gesehen, sind gerade Partikelverben mit einer präfigierten Basis syntaktisch relativ unproblematisch und treten im Gegenwartsdeutschen – in der überwiegenden Masse mit adverbialen Partikeln – noch immer auf. Zudem muss man sich vor dem Hintergrund der quantitativen Verhältnisse fragen, wie man das „massenhafte Auftreten“ (Korencsy 2002: 123) solcher Bildungen erklären kann, warum ein vermeintlich sehr problematischer Wortbildungstyp, der seit dem Althochdeutschen belegt ist, plötzlich und ohne Not einen so deutlichen Zuwachs bekommt. Es erscheint eher absonderlich, dass eine Vielzahl defektiver Wörter durch ein produktives Wortbildungsmuster gebildet worden sein soll. Kurz gesagt, das morphosyntaktische Abbau-Argument ist eher wenig schlüssig.

Daneben wird der Schwund semantisch-sprachökonomisch zu erklären versucht. Herbers (2002: 132) notiert beispielsweise, dass zahlreiche Partikel-Präfixverben ihres Korpus „oftmals ohne Bedeutungsveränderung in einfacher Präfigierung belegt“ sind (vgl. auch Korencsy 2002: 130). Nach dieser Hypothese würde durch den Abbau solcher Formen morphologischer „Ballast“ abgebaut werden (vgl. Erben (2006: 90), der angibt, dass die Doppelpräfigierung „der Ökonomie zuwiderläuft.“). Das klingt zunächst plausibel, allein bleibt die Frage dabei, warum es dann überhaupt zu solch unökonomischen Formen gekommen ist, wenn diese prinzipiell überflüssig waren.

Als ein Grund für die Entstehung solcher Formen wird die möglichst genaue Übersetzung lateinischer Begriffe gesehen (Herbers 2002: 143). Letzteres impliziert, bei solchen Bildungen nicht unbedingt von einem produktiven innersprachlichen Wortbildungsmuster gesprochen werden kann, wogegen allerdings die Zahl der Einheiten im Mittel- und Frühneuhochdeutschen spricht.

Ein zweiter möglicher Grund für die Bildung solcher Formen ist indes sprachsystemimmanent. Klein/Solms/Wegera (2009: 456, 467) zeigen an Beispielen für Doppelpräfigierungen mit *ûf-* und *ûz-* bei präfigierten Basen, dass durch das in solchen Kombinationen häufig vorkommende Präfix *ge-* „keine weitere semantische Modifikation eingebracht“ wird (Klein/Solms/Wegera 2009: 467) – immerhin 47 der frühneuhochdeutschen Doppelpräfigierungen mit *ab-* hatten als zweites Präfix *ge-*. Auch Korencsy (2002: 130) bemerkt diese semantische Redundanz. Diese Tendenz zeigt sich auch schon früher, denn von den 42 Doppelpräfigierungen, die nur im Mittelhochdeutschen belegt sind, haben 26 ebenfalls *ge-* als zweites Präfix. Nahezu alle diese Verben

kommen im Frühneuhochdeutschen ohne *ge-* vor. Das fordert zu einem genaueren Blick auf dieses Präfix auf.

Während Altmann (2011: 140) das Präfix *ge-* im Mittelhochdeutschen noch als „wuchernd mit der Funktion ‚verstärkend‘, ‚perfektivierend‘“ beschreibt, ist es heute unproduktiv und tritt zumeist in demotivierten Bildungen auf (*gebieten*, *gefallen*; Fleischer/Barz 2012: 377). Die „Übernahme“ der flexivischen Partizipmarkierung, also der Wechsel in eine andere morphologische „Liga“,<sup>26</sup> trägt sicher zum Rückgang der Wortbildungsproduktivität bei, zumal *ge-* damit eine Sonderrolle als einziges grammatisches Präfix des Deutschen erhalten hat (Fleischer 1980: 54). Deswegen sowie aufgrund der Fähigkeit, sich mit Basen verschiedenster Wortarten zu verbinden, attestiert Fleischer (1980: 54), „haben die *ge-*Konstruktionen seit jeher eine starke Affinität zur Kombination mit einem weiteren präzisierenden und prägenden Wortbildungsmorphem, einem Suffix.“ Dies nun könnte man ummünzen dahingehend, dass beim Verb, das im Gegensatz zu Substantiv und Adjektiv eine gut ausgebaute Linkserweiterung und nur wenig Suffigierung kennt, diese Präzisierung eben durch ein weiteres Präfix bzw. eine weitere Partikel erfolgt. Womöglich könnte man also einen Grund für die Doppelprefigierung darin sehen, dass *ab-* hier die lexikalische Modifikation einer undurchsichtig gewordenen Bildung übernimmt, begünstigt durch die ihrerzeit noch klarer umrissene lexikalische Bedeutung der Partikel (vgl. Paul 2002: 31–32). So wie Knobloch (2009: 554; vgl. Kap. 3.1) am Beispiel der Doppelpartikeln mit den Einheiten *da(r)-*, *her-*, *hin-* von einer deiktischen „Auffrischung“ der damit verbundenen präpositionalen Partikel spricht, so kann man die Verbindung eines semantisch verblassten Präfixes wie etwa *ge-* mit einer noch lexikalisch aufgeladenen Partikel ganz analog beschreiben. Die als Präelemente semantisch weniger gut greifbaren Einheiten (damals die „echten“ Präfixe, heute schon die präpositionalen Partikeln, die einen weiteren Bedeutungsumfang annehmen) werden dabei mit noch „frischen“, konkreteren Modifizierern verkoppelt und damit wieder „restauriert und [...] neu kalibriert.“ (Knobloch 2009: 554).

Im Unterschied jedoch zu den Doppelpartikeln, bei denen deiktischer „Auffrischer“ und präpositionale Partikel gemeinsam eine feste Einheit bilden, hat sich aus der Kombination von Partikel und Präfix (nicht nur bei *ab-*) keine dauerhafte Verbindung ergeben. Eine solche Kombination kommt im Inventar der verbalen Präelemente nicht vor (vgl. Fleischer/Barz 2012, Altmann 2011).

Denkt man dies weiter, so ergibt sich die These, dass hier gewissermaßen ein Präfix synkopiert wurde; das unökonomische – weil semantisch irrelevant gewordene – Element wurde aus den Bildungen getilgt. Um diese These zu

---

26 Für diese Formulierung danke ich einem anonymen Gutachter.

prüfen, wurden die Lemmata mit der Präelementkombination *ab-ge-* im *FWB* und in der aktuellen Dudenausgabe<sup>27</sup> verglichen und auf Bedeutungsüberschneidungen hin geprüft. Schnell fällt dabei auf, dass bei einigen Bedeutungsbeschreibungen im *FWB* bereits das synkoptierte Wort im Definiens auftaucht, etwa bei *abgemähen*: „(Frucht) schneiden, abmähen, ernten“ (Anderson/Goebel/Reichmann 1989: 136).

Doch auch wenn es nicht immer so eindeutig ist, so lassen sich in der Tendenz überwiegend Fälle finden, bei denen sich die Bedeutung des einfachen Partikelverbs mit *ab-* auch bei der Doppelpräfigierung mit *ab-ge-* wiederfindet. Das untermauert Herbers (2002: 132) Beobachtung, dass häufig keine Bedeutungsunterschiede zwischen den Varianten auftauchen, und damit erhärtet sich der Verdacht, dass hier morphologischer „Ballast“ abgeworfen wurde. Der Grund für diesen zusätzlichen Ballast kann in der oben skizzierten semantischen Auffrischung gesehen werden. Dadurch wurde das ursprüngliche Präfix *ge-*, das keine eigene Bedeutung mehr in die Bildung einbringen konnte, unnötig und synkoptiert; die Doppelpräfigierung wurde aufgelöst. Freilich kann diese kleine Beobachtung das noch nicht in Gänze nachweisen, sie weist aber in jedem Fall in diese Richtung.

Natürlich muss gesagt werden, dass dies nur eine Hypothese für den Abbau solcher Konstruktionen ist. Es kann durchaus auch gute Gründe für eine Doppelpräfigierung geben, am offensichtlichsten die weitere Modifikation einer Präfixverb-Bedeutung: *ab-bezahlen*, *ab-bestellen*. Hier ist das zweite Präelement funktional, das erste allerdings auch, kurz: beide sind für die Bedeutung des Ausdrucks nicht entbehrlich. Der oben skizzierte Fall, in welchem *ge-* keinen notwendigen Beitrag mehr zur Konstruktionsbedeutung liefert, ist anders gelagert.

Zum Abschluss dieses kleinen diachronen Abrisses muss noch einmal erwähnt werden, dass auf diesem Feld noch viel zu tun ist. Die hier skizzierten Aspekte sind in vielen Teilen nur Hypothesen und bedürfen noch einer weiteren Prüfung, gerade auch einer Ausweitung über die besonders fokussierten Einheiten *ab-* und *ge-* hinaus. Hier wäre eine systematische Aufarbeitung über den Gesamtbestand von Präfixen und Partikel ein Desiderat, einerseits, um das Bild der Konstruktion mit Blick auf morphologische und semantische Aspekte aus diachroner Perspektive zu ergänzen, andererseits auch, um weitere Gründe für den bemerkenswerten Schwund und potentielle Ersatzformen zu finden.

---

27 Verwendet wurde die Online-Version des *Großen Wörterbuchs der Deutschen Sprache* (Duden 2012; 22.09.2018).

## 5. Fazit und Ausblick

Im ersten Teil dieses Beitrags wurde nach grundlegenden Bestimmungen zur Präfix- und Partikelauflassung ein Schema zur formalen Darstellung doppelt komplexer Strukturen in Anlehnung an Marschall (2007) vorgestellt, das die spezifischen Eigenschaften der Bildungen erkennbar macht. Dabei wurde davon ausgegangen, dass synchron prinzipiell nur Partikelverben mit bereits präfigierter Basis ein ausgebautes Wortbildungsmodell darstellen, während sich andere Kandidaten als Ergebnis verschiedener Bildungswege erweisen, was die Probleme bei der Verwendung erklärt.

Im anschließenden diachronen Teil wurde am Beispiel der Partikel-Präfixverben mit *ab-* auf Basis von Wörterbuchuntersuchungen gezeigt, dass Doppelpräfigierungen im Mittel- und Frühneuhochdeutschen besonders produktiv waren. Weiterhin wurde durch eine nähere Analyse der Verben mit *ab-ge-* eine Tendenz aufgezeigt, dass durch den Abbau von semantisch nicht mehr relevanten Einheiten Doppelpräfigierungen abgebaut und durch einfache Partikelverben mit *ab-* ersetzt wurden. Hier bedarf es aber noch weiterer Forschung, insbesondere müssen dazu auch andere doppelt komplexe Strukturen in den Blick genommen werden.

## Literaturverzeichnis

- Albers, Marius. i.V. *Zur Grammatik von Verben mit komplexer Präfix-/Partikelstruktur*. Siegen: OPUS UB Siegen.
- Altmann, Hans. 2011. *Prüfungswissen Wortbildung*. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht.
- Anderson, Robert R., Ulrich Goebel & Oskar Reichmann, (Hrsgg.). 1989. *Frühneuhochdeutsches Wörterbuch. Band 1: Einführung, a-afpelfkern*. Berlin & New York: de Gruyter.
- Becker, Tabea & Corinna Peschel. 2003. Wir bitten Sie das nicht misszugeneralisieren. Sprachverhalten in grammatischen Zweifelsfällen am Beispiel trennbarer und nicht-trennbarer Verben. *Linguistik online* 16. 85–104.
- Bergenholtz, Henning & Ole Lauridsen. 1991. Berücksichtigung und Einfluss der historischen Grammatik einschließlich der Wortbildung im Deutschen Wörterbuch. In Alan Kirkness, Peter Kühn & Herbert Ernst Wiegand (Hrsgg.), *Studien zum Deutschen Wörterbuch von Jacob und Wilhelm Grimm. Band I*, 265–297. Tübingen: Niemeyer.
- Bergenholtz, Henning & Joachim Mugdan. 1979. Ist Liebe primär? – Über Ableitung und Wortarten. In Peter Braun (Hrsg.), *Deutsche Gegenwartssprache. Entwicklungen, Entwürfe, Diskussionen*, 339–354. München: Fink.
- Besch, Werner, Anne Betten, Oskar Reichmann & Stefan Sonderegger (Hrsgg.). 2000. *Sprachgeschichte. Ein Handbuch zur Geschichte der deutschen Sprache und ihrer Erforschung*. 2. Teilband. 2., vollst. neu bearb. und erw. Aufl., Berlin & New York: de Gruyter.

- Diehl, Gerhard & Nils Hansen. 2016. Zwischen Handschrift und Online-Datenbank. Bemerkungen zur Lexikographie des Mittelhochdeutschen. In Anja Lobenstein-Reichmann & Peter O. Müller (Hrsgg.), *Historische Lexikographie zwischen Tradition und Innovation*, 287–305. Berlin & Boston: de Gruyter.
- Donalies, Elke. 1999. Präfixverben, Halbpräfixverben, Partikelverben, Konstitutionsverben oder verbale Gefüge? – Ein Analyseproblem der deutschen Wortbildung. *Studia Germanica Universitatis Vesprimiensis* 2. 127–143.
- Donalies, Elke. 2018. *Wetterbeobachter, Zeitlang, wahrsagen, zartfühlend, kurzerhand, dergestalt. Handbuch zur Univerbierung*. Heidelberg: Winter.
- Duden. 2016. *Die Grammatik*. 9., vollst. überarb. und aktual. Aufl. Berlin: Dudenverlag.
- DWB. 1983. *Deutsches Wörterbuch von Jacob und Wilhelm Grimm. Neubearbeitung*. Herausgegeben von der Akademie der Wissenschaften der DDR in Zusammenarbeit mit der Akademie der Wissenschaft zu Göttingen. 1. Band A- Affrikata. Stuttgart: Hirzel.
- Eichinger, Ludwig M. 2000. *Deutsche Wortbildung. Eine Einführung*. Tübingen: Narr.
- Eisenberg, Peter. 2013. *Grundriss der deutschen Grammatik. Band 1: Das Wort*. 4., aktual. und überarb. Aufl. Stuttgart, Weimar: Metzler.
- Erben, Johannes. 2006. *Einführung in die deutsche Wortbildungslehre*. 5., durchges. und erg. Aufl. Berlin: Schmidt.
- Fleischer, Wolfgang. 1980. Wortbildungstypen der deutschen Gegenwartssprache in historischer Sicht. *Zeitschrift für Germanistik* 1. 48–57.
- Fleischer, Wolfgang & Irmhild Barz. 2012. *Wortbildung der deutschen Gegenwartssprache*. 4., völlig neu bearb. Aufl. Berlin & Boston: de Gruyter.
- Freywald, Ulrike & Horst J. Simon. 2007. Wenn die Wortbildung die Syntax stört. Über Verben, die nicht V2 stehen können. In Maurice Kauffer & René Métrich (Hrsgg.), *Verbale Wortbildung im Spannungsfeld zwischen Wortsemantik, Syntax und Rechtschreibung*, 181–194. Tübingen: Stauffenburg.
- Fuhrhop, Nanna. 2015. *Orthographie*. 4., aktual. Aufl. Heidelberg: Winter.
- Herbers, Birgit. 2002. *Verbale Präfigierung im Mittelhochdeutschen. Eine semantisch-funktionale Korpusanalyse*. Tübingen: Niemeyer.
- Kauffer, Maurice & René Métrich (Hrsgg.). 2007. *Verbale Wortbildung im Spannungsfeld zwischen Wortsemantik, Syntax und Rechtschreibung*. Tübingen: Stauffenburg.
- Klein, Thomas, Hans-Joachim Solms & Klaus-Peter Wegera. 2009. *Mittelhochdeutsche Grammatik. Band 3: Wortbildung*. Tübingen: Niemeyer.
- Knobloch, Clemens. 2009. Noch einmal: Partikelkonstruktionen. *Zeitschrift für Germanistische Linguistik* 37. 544–564.<sup>28</sup>

---

28 Der Titel dieses Aufsatzes scheint problematisch zu sein: Während der Verfasser (Knobloch) gerne „PartikelVERBkonstruktionen“ im Titel sehen würde und das Inhaltsverzeichnis der ZGL 37 das auch verspricht, so ist der Aufsatz ab S. 544 eben mit dem verkürzten „Partikelkonstruktionen“ betitelt.

- Krause, Maxi. 2007. Was ist eigentlich ein Partikelverb? In Maurice Kauffer & René Métrich (Hrsgg.), *Verbale Wortbildung im Spannungsfeld zwischen Wortsemantik, Syntax und Rechtschreibung*, 13–24. Tübingen: Stauffenburg.
- Korencsy, Ottó. 2002. Verbale Doppelpräfigierungen im Frühneuhochdeutschen und in der Gegenwartssprache. In Maria Erb, Elisabeth Knipf, Magdolna Orosz & László Tarnó (Hrsgg.), „und Thut ein Gnügen Seinem Ampt“ *Festschrift für Karl Manherz zum 60. Geburtstag*, 123–133. Budapest: ELTE.
- Kühnhold, Ingeburg. 1974. Über *veranlassen*, *anvertrauen* und verwandte Typen der verbalen Doppelpräfigierung im neueren Deutsch. In Ulrich Engel (Hrsg.), *Sprachsystem und Sprachgebrauch. Festschrift für Hugo Moser zum 65. Geburtstag*, 193–205. Düsseldorf: Schwann.
- Marschall, Gottfried R. 2007. Echte und falsche Präfixe im Zweistufensystem. In Maurice Kauffer & René Métrich (Hrsgg.), *Verbale Wortbildung im Spannungsfeld zwischen Wortsemantik, Syntax und Rechtschreibung*, 169–180. Tübingen: Stauffenburg.
- Mater, Erich. 2007. *Gesamtverzeichnis deutscher Verben der Gegenwartssprache*. Frankfurt am Main: Lang.
- McIntyre, Andrew. 2001. *German Double Particles as Preverbs. Morphology and Conceptual Semantics*. Tübingen: Stauffenburg.
- Öhl, Peter. 2016. Ist die Nominalisierung von Partikelverben im Deutschen Argument für deren lexikalische Bildung? In Elke Hentschel (Hrsg.), *Wortbildung im Deutschen. Aktuelle Perspektiven*, 60–88. Tübingen: Narr.
- Paul, Hermann. 1959. *Deutsche Grammatik. Band V: Wortbildungslehre*. Halle: Niemeyer
- Paul, Hermann. 2002. *Deutsches Wörterbuch. Bedeutungsgeschichte und Aufbau unseres Wortschatzes*. 10., überarb. und erw. Aufl. von Helmut Henne, Heidrun Kämper und Georg Objartel. Tübingen: Niemeyer.
- Pavlov, Vladimir. 2009. *Deutsche Wortbildung im Spannungsfeld zwischen Morphologie und Syntax*. Frankfurt am Main u.a.: Lang.
- Schallert, Oliver & Johanna Schwalm. 2016. ... *dass die Milch bald an zu kochen fängt*: Zum Phänomen der sogenannten ‚Binnenspaltung‘ in deutschen Dialekten. In Alexandra N. Lenz & Franz Patocka (Hrsgg.): *Syntaktische Variation. Areallinguistische Perspektiven*, 89–120. Wien: Vienna University Press.
- Schulz, Matthias. 2002. Wortbildung in Wörterbüchern und Texten des 17. Jahrhunderts. In Mechthild Habermann, Peter O. Müller & Horst Haider Munske (Hrsgg.), *Historische Wortbildung des Deutschen*, 269–287. Tübingen: Niemeyer.
- Splett, Jochen. 2000. Wortbildung des Althochdeutschen. In Werner Besch, Anne Betten, Oskar Reichmann & Stefan Sonderegger (Hrsgg.), *Sprachgeschichte. Ein Handbuch zur Geschichte der deutschen Sprache und ihrer Erforschung*. 2. Teilband. 2., vollst. neu bearb. und erw. Aufl., 1213–1222. Berlin & New York: de Gruyter.
- Stiebels, Barbara & Dieter Wunderlich. 1994. Morphology feeds syntax: the case of particle verbs. *Linguistics* 32. 912–968.
- Szigeti, Imre. 2017. *Derivation*. Heidelberg: Winter.

- Twain, Mark. 2013. *Reise durch Deutschland*. Köln: Anaconda.
- Vogel, Petra M. 2012. *Sprachgeschichte*. Heidelberg: Winter.
- Wegera, Klaus-Peter & Heinz-Peter Prell. 2000. Wortbildung des Frühneuhochdeutschen. In Werner Besch, Anne Betten, Oskar Reichmann & Stefan Sonderegger (Hrsgg.), *Sprachgeschichte. Ein Handbuch zur Geschichte der deutschen Sprache und ihrer Erforschung*. 2. Teilband. 2., vollst. neu bearb. und erw. Aufl., 1594–1605. Berlin & New York: de Gruyter.
- Zifonun, Gisela. 1999. Wenn *mit* alleine im Mittelfeld erscheint. Verbpartikeln und ihre Doppelgänger im Deutschen und Englischen. In Heide Wegener (Hrsg.), *Deutsch kontrastiv. Typologisch-vergleichende Untersuchungen zur deutschen Grammatik*, 211–235. Tübingen: Stauffenburg.

### Internetquellen

- Adelung, Johann Christoph. 1793–1801. *Grammatisch-kritisches Wörterbuch der Hochdeutschen Mundart*. Abgerufen über [http://woerterbuchnetz.de/cgi-bin/WBNetz/wbgui\\_py?sigle=Adelung](http://woerterbuchnetz.de/cgi-bin/WBNetz/wbgui_py?sigle=Adelung); 21.09.2018.
- Duden. 2012. *Das große Wörterbuch der deutschen Sprache*, 4. Auflage, CD-ROM, Berlin: Bibliographisches Institut. Abgerufen über Munzinger Online am 21./22.9.2018.
- Grimm, Jacob & Wilhelm Grimm. 1854–1961. *Deutsches Wörterbuch*. Abgerufen über [http://woerterbuchnetz.de/cgi-bin/WBNetz/wbgui\\_py?sigle=DWB](http://woerterbuchnetz.de/cgi-bin/WBNetz/wbgui_py?sigle=DWB); 21.09.2018.
- MWB *Mittelhochdeutsches Wörterbuch Online*. Abgerufen über <http://www.mhdwb-online.de/index.html>; 03./04.01.2019.

Anhang: Übersicht der verzeichneten Doppelpfäufigungen mit *ab-* in den untersuchten Wörterbüchern

MWB	FWB	Adelung	DWB	DWB Neubearb.	Mater	Duden
<i>abe bediuten</i>	<i>abbedeuten</i>					
	<i>abbedingen</i>				<i>abbedingen</i>	<i>abbedingen</i>
			<i>abbefehlen</i>		<i>abbefördern</i>	
	<i>abbefrieden</i>					
	<i>abbegeben</i>			<i>abbegeben</i>		
	<i>abbegeten</i>		<i>abbegeten</i>	<i>abbegeten</i>		<i>abbegeten</i>
	<i>abbehalten</i>		<i>abbehalten</i>	<i>abbehalten</i>	<i>abbehalten</i>	<i>abbehalten</i>
<i>abe beheben</i>	<i>abbeheben, abbehaben</i>			<i>abbeheben</i>		
	<i>abbekennen</i>			<i>abbekennen</i>		
	<i>abbeklären</i>					
<i>abe bekommen</i>	<i>abbekommen</i>		<i>abbekommen</i>	<i>abbekommen</i>	<i>abbekommen</i>	<i>abbekommen</i>
	<i>abbelegen</i>					
	<i>abbeleben</i>					
<i>abe benennen</i>	<i>abbenennen</i>					
	<i>abbereden</i>					
	<i>abberichten</i>			<i>abberichten</i>		
<i>abe beschützen</i>	<i>abberufen</i>	<i>abberufen</i>	<i>abberufen</i>	<i>abberufen</i>	<i>abberufen</i>	<i>abberufen</i>
<i>abe besniden</i>	<i>abbescheissen</i>		<i>abbescheissen</i>	<i>abbescheissen</i>		
	<i>abbeschwören</i>					

MWB	FWB	Adelung	DWB	DWB Neubearb.	Mater	Duden
			<i>abbesolden</i>			
	<i>abbestatten</i>					
	<i>abbestehen</i>					
	<i>abbestellen</i>	<i>abbestellen</i>	<i>abbestellen</i>	<i>abbestellen</i>	<i>abbestellen</i>	<i>abbestellen</i>
<i>abe bestreichen</i>						
<i>abe betriegen</i>	<i>abbetrügen</i>		<i>abbetrügen</i>	<i>abbetrügen</i>		
	<i>abbezahlen</i>	<i>abbezahlen</i>	<i>abbezahlen</i>	<i>abbezahlen</i>	<i>abbezahlen</i>	<i>abbezahlen</i>
<i>abe betwingen</i>	<i>abbezuwingen</i>					
	<i>abempfangen</i>				<i>abempfangen</i>	
<i>abe empfallen,</i> <i>abe entvallen</i>	<i>abentfallen</i>					
	<i>abentleihen</i>					
	<i>abentlenen</i>		<i>abentlenen</i>	<i>abentlenen</i>	<i>abentlenen</i>	
<i>abe entrühen</i>	<i>abentrichten</i>			<i>abentrichten</i>	<i>abentrichten</i>	
			<i>abentspenen</i>			
<i>abe entstricken</i>						
<i>abe entwaben</i>						
	<i>abentwältigen</i>					
<i>abe entwischen</i>						
<i>abe erbeizen</i>						
<i>abe erbrogen</i>						
<i>abe erbiten</i>	<i>aberbitten</i>			<i>aberbitten</i>		
<i>abe erdingen</i>	<i>aberdienen</i>					

MWB	FWB	Adelung	DWB	DWB Neubearb.	Mater	Duden
	<i>aberdrauen</i>			<i>aberdrauen</i>		
	<i>aberdringen</i>					
<i>abe erdræjen</i>						
<i>abe erdröuuen</i>						
<i>abe erilen</i>	<i>abereilen</i>			<i>abereilen</i>		
<i>abe erwähiten</i>						
<i>abe erwlehen</i>	<i>aberflehen</i>					
	<i>aberfordern</i>					
<i>abe erwiten</i>	<i>aberfreien</i>					
<i>abe ergrünen</i>						
	<i>aberhalten</i>		<i>aberhalten</i>			
<i>abe erkoufen</i>	<i>aberkaufen</i>			<i>aberhalten</i>		
<i>abe erkennen</i>	<i>aberkennen</i>	<i>aberkennen</i>	<i>aberkennen</i>	<i>aberkennen</i>	<i>aberkennen</i>	<i>aberkennen</i>
	<i>aberklagen</i>			<i>aberklagen</i>		
	<i>aberklären</i>					
	<i>aberkobern</i>					
<i>abe erkösen</i>	<i>aberkosen</i>		<i>aberkosen</i>			
<i>abe erkriegen</i>	<i>aberkriegen</i>			<i>aberkosen</i>		
	<i>aberlangen</i>					
	<i>aberlaufen</i>					
<i>abe erlecken</i>	<i>aberlecken</i>					
	<i>aberlesen</i>					
<i>abe erliegen</i>	<i>aberliegen</i>			<i>abererliegen</i>		
<i>abe erlösen</i>	<i>aberlösen</i>		<i>aberlösen</i>	<i>aberlösen</i>		



MWB	FWB	Adelung	DWB	DWB Neubearb.	Mater	Duden
<i>abe erziugen</i>	<i>aberzeugen</i>					
<i>abe erzürmen</i>	<i>aberziehen</i>		<i>aberziehen</i>	<i>aberziehen</i>	<i>aberziehen</i>	<i>aberziehen</i>
<i>abe ertwingen</i>	<i>aberzwingen</i>					
<i>abe gebaden</i>						
	<i>abgebären</i>					
	<i>abgebeten</i>		<i>abgebeten</i>			
<i>abe gebinden</i>						
<i>abe gebißen</i>						
<i>abe gebröchen</i>						
	<i>abgedienen</i>					
	<i>abgedingen</i>					
	<i>abgedrängen</i>					
	<i>abgefordern</i>					
<i>abe gevrözzen</i>						
	<i>abgehaben</i>					
	<i>abgehalten</i>					
<i>abe geheben</i>						
<i>abe gehouwen</i>						
<i>abe gekêren</i>						
<i>abe geklîben</i>						
	<i>abgekrimmen</i>					
<i>abe gelâzen</i>	<i>abgelassen</i>					
<i>abe gelegten</i>	<i>abgelegen</i>					

MWB	FWB	Adelung	DWB	DWB Neubearb.	Mater	Duden
	<i>abgeleiten</i>					<i>abgeleiten</i>
<i>abe gelösen</i>						
<i>abe geliden</i>						
	<i>abgeloben</i>		<i>abgeloben</i>			
<i>abe gellesen</i>	<i>abgelösen</i>					
	<i>abgemäßen</i>					
	<i>abgemanen</i>					
<i>abe genagen</i>	<i>abgenagen</i>					
<i>abe genämen</i>	<i>abgenemen</i>					
	<i>abgenicken</i>			<i>abgenicken</i>		
	<i>abgeniessen</i>			<i>abgeniessen</i>		
	<i>abgeraten</i>			<i>abgeraten</i>		<i>abgeraten</i>
<i>abe gereden</i>						
<i>abe geröhiten</i>						
<i>abe gerihiten</i>						
<i>abe gerützen</i>						
	<i>abgesagen</i>					
<i>abe geschaben</i>						
<i>abe geschcheiden</i>	<i>abgeschneiden</i>					
<i>abe geschindin</i>						
<i>abe geschröten</i>	<i>abgeschrotten</i>					
	<i>abgesegenen</i>			<i>abgesegenen</i>		
	<i>(abgesellen)</i>			<i>(abgesellen)</i>		
<i>abe gesitzen</i>						

MWB	FWB	Adelung	DWB	DWB Neubearb.	Mater	Duden
<i>abe gēslahen</i>						
	<i>abgesondern</i>					
<i>abe gesprēchen</i>	<i>abgesprēchen</i>					
<i>abe gespiēlen</i>						
	<i>abgestalten</i>			<i>(abgestalten)</i>		
	<i>abgestehen</i>			<i>abgestehen</i>		
<i>abe gestēln</i>						
<i>abe gestrīchen</i>						
<i>abe gestrīchen</i>						
	<i>abgeteidingen</i>					
	<i>abgeteilen</i>					
<i>abe getriben</i>	<i>abgetreiben</i>					
<i>abe getrēten</i>	<i>abgetreten</i>					
<i>abe getuon</i>	<i>abgetun</i>					
	<i>abgeuāhren</i>	<i>abgeuāhren</i>	<i>abgeuāhren</i>	<i>abgeuāhren</i>		
<i>abe geualzen</i>						
	<i>abgeuāltigen</i>					
	<i>abgeuēisen</i>					
<i>abe geuēken</i>	<i>abgeuēken</i>					
	<i>abgeuērfen</i>					
<i>abe geuēnnen</i>	<i>abgeuēnnen</i>	<i>abgeuēnnen</i>	<i>abgeuēnnen</i>	<i>abgeuēnnen</i>	<i>abgeuēnnen</i>	<i>abgeuēnnen</i>
	<i>abgeuēirken</i>					
<i>abe geuēschen</i>	<i>abgeuōhnen</i>	<i>abgeuōhnen</i>				

MWB	FWB	Adelung	DWB	DWB Neubearb.	Mater	Duden
	<i>abgewöhnen</i>	<i>abgewöhnen</i>	<i>abgewöhnen</i>	<i>abgewöhnen</i>	<i>abgewöhnen</i>	<i>abgewöhnen</i>
<i>abe geziugen</i>	<i>abgezeugen</i>					
<i>abe geziehen</i>	<i>abgeziehen</i>					
<i>abe gezuwicken</i>						
	<i>abgezwingen</i>					
<i>abe verbrennen</i>	<i>abverbrennen, abverbrennen</i>			<i>abverbrennen, abverbrennen</i>		
<i>abe verdienen</i>	<i>abverdienen</i>	<i>abverdienen</i>	<i>abverdienen</i>	<i>abverdienen</i>	<i>abverdienen</i>	<i>abverdienen</i>
	<i>abverfertigen</i>					
	<i>abverfügen</i>			<i>abverfügen</i>		
<i>abe vergelten</i>	<i>abvergelten</i>					
	<i>abvergüten</i>					
	<i>abverirren</i>			<i>abverirren</i>		
	<i>abverkaufen</i>			<i>abverkaufen</i>	<i>abverkaufen</i>	<i>abverkaufen</i>
	<i>abverkünden</i>		<i>abverkünden</i>	<i>abverkünden</i>		
	<i>abverkündigen</i>			<i>abverkündigen</i>		
	<i>abverlangen</i>		<i>abverlangen</i>	<i>abverlangen</i>	<i>abverlangen</i>	<i>abverlangen</i>
<i>abe verläzen</i>						
	<i>abverlieben</i>		<i>abverlieben</i>			
	<i>abvermieten</i>			<i>abvermieten</i>	<i>abvermieten</i>	<i>abvermieten</i>
	<i>abverpfänden</i>					
	<i>abverraten</i>			<i>abverraten</i>		
<i>abe versteln</i>	<i>abverstelen</i>					

MWB	FWB	Adelung	DWB	DWB Neubearb.	Mater	Duden
	<i>abversterben</i>			<i>abversterben</i>		
	<i>abverstoßen</i>		<i>abverstossen</i>			
	<i>abvertilgen</i>					
	<i>abvertragen</i>					
<i>abe zerbröchen</i>	<i>abzerbrechen</i>					

Marius Albers  
 Universität Siegen  
 Fakultät I, Germanistisches Seminar  
 Hölderlinstr. 3  
 D-57068 Siegen  
 albers@germanistik.uni-siegen.de

Laurie Bauer, Natalia Beliaeva & Elizaveta Tarasova

# Recalibrating Productivity: Factors Involved

**Abstract:** This paper approaches productivity by considering three case studies: compounds, blends and phrasal verbs. The aim of the paper is to encourage a discussion about the factors involved in the notion of productivity, and to show why so many of the established measures are not completely satisfactory or are interpreted in a way that is not.

**Keywords:** productivity, blend, compound, phrasal verb, availability

## 1. Introduction

There is an extensive literature on morphological productivity, and yet the nature of productivity remains obscure (for a summary of much of the material, see Bauer 2001). In this paper,\* we attempt to examine some data on productivity which does not fit easily into current models, and to suggest new ways of looking at the phenomena involved.

Productivity is generally defined as the extent to which some morphological process is exploited by speakers. Following Corbin (1987), it has become standard to distinguish between availability (whether a given morphological process can be used at all) and profitability (the degree to which an available process can be used). This implies that there are degrees of productivity, although precisely what influences such degrees remains controversial. One view, for example, is that productivity is the result of constraints on the morphological process: the more constraints there are on a process, the less productive (profitable) it is, until eventually the constraints prohibit any use at all (for discussion see Bauer 2001: § 2.3). Whether or not this is the case, there have been various attempts to provide a quantitative measure of productivity (Aronoff 1976, Baayen 1992, Baayen and Lieber 1991, Plag 1999), none of which has been entirely acceptable, although many of these measures have been used with some success. More recently, Hay (2003, Hay and Plag 2004) has offered a processing view of productivity, by which the most productive processes are semantically transparent and phonologically distinct. This has made linguists consider productivity as an outcome of cognitive principles associated with coding and processing, rather than as a formal feature associated with the processes themselves. We view this as progress, even if we think there is more to be said.

---

\* We should like to thank the two anonymous referees who gave us very detailed feedback on an earlier draft.

Productivity has mainly been discussed in relation to derivational morphology. Some scholars (notably Dressler 2003) have extended this discussion to inflectional morphology as well. Following Yang (2016), we would like to see productivity as a phenomenon which does not solely affect morphological processes, but also affects syntactic and phonological processes. Yang cites such phenomena as dative alternation (linking *She gave the teacher an apple* to *She gave an apple to the teacher*), and English stress rules as areas which are plausibly treated as being subject to an analysis in terms of productivity. We do not wish to recapitulate Yang's work here, but one of the areas we consider, the area of phrasal verbs, has traditionally been viewed as syntactic in English, and we contend that whatever is affecting the use of verb + particle combinations in English is comparable to what affects the use of base + affix combinations, even if one is a matter of syntax and the other is a matter of morphology.

In this paper we consider some of the weaknesses with current theories of productivity by looking at the influences on various processes which, we would claim, are not easily taken into account in current theory. We are less concerned with constructing a theory of productivity than we are with pointing out factors which we feel any such theory will need to consider.

The structure of this paper is as follows. After some preliminary discussion in Sections 2 and 3, we examine three particular cases: the productivity of N+N compounds in English, the productivity of blends in English, and the productivity of phrasal verbs in English. In each case we use different methodologies to make the point that general assumptions about productivity are not sufficient. In the final section (Section 7), we draw together the various strands and provide some suggestions on the subject of what a theory of productivity must be able to deal with.

## 2. What does productivity measure?

The various measures of productivity in the literature (often called indexes of productivity, Baayen and Lieber 1991: 803) estimate the overall vitality of an individual affix or process. Frequently, this is done in a comparative manner: the productivity of *-ness* is compared with that of *-ity*, and so on. Whether the measures are statements of the situation in a particular corpus, or whether they are intended as a statement of what happens in “the language”, they locate productivity in the individual morphological process (typically the affix).

Yet we know this to be misleading. As is pointed out by Aronoff (1976), the productivity of individual affixes varies enormously according to domain. This is illustrated in Table 1, which shows the number of hits in COCA (Davies 2008) for various combinations of suffixes, where the last suffix is either *-ness* or *-ity*. What Table 1 shows is that any result for the relative

productivity of these two suffixes is merely an average over widely diverse patterns of productivity. Note that this variability is not simply a matter of learned versus native affixes preferring to collocate with matching affixes. Note further that the examples below the gap in Table 1 fail to show any particular preference in either direction.

Tab. 1: Types in COCA illustrating different combinations of final suffixes with -ness and -ity.

<b>-ity preferred</b>		<b>-ness preferred</b>	
-ality	>1000	-antness	6
-alness	91	-antity	only quantity
-arity	264	-esqueness	3
-ariness	46	-esquity	0
-bility	>1000	-fulness	154
-bleness	81	-fulty	0
-icity	410	-ishness	138
-icness	35	-ishity	0
-inity	118	-ousness	435
-ineness	9	-osity	133
-ority	226	-someness	32
-oriness	15	-sometry	0
-anity	86	-oidness	0
-anness	57	-oidity	0

Most of the types that give rise to the patterns illustrated in Table 1 will be well-established words of English, and the result of past productivity. They may not reflect present or past productivity in all topic areas or in all genres. Nevertheless, they indicate that usage is dependent upon morphological context or domain, and thus that simple statements about individual affixes are insufficient. Such a conclusion is not new: for previous statements along similar lines see, for example, Hay and Plag (2004), Baayen (2009).

An alternative view of how productivity should be measured might be prompted by an onomasiological approach to word-formation (see, e.g. Štekauer 2000). In an onomasiological approach, the speaker creating a new form has to choose between a number of possible patterns to capture the appropriate meaning. A coiner seeking a new word for a person who captures protected birds in the wild in order to band them for scientific research could, in principle, coin a *bird-catcher*, a *parrot-bander*, a *catch-person*, a *catcher*, a

*snarist, an entrapmentant*, and so on. Accordingly, one view of productivity could be that productivity is a measure of the likelihood of any given morphological process (say compounding or *-er* affixation) being used in such a semantically-determined environment. This might or might not be further constrained by the presence of particular final suffixes in the potential bases, as illustrated in Table 1.

If we accept the view proposed in Baayen (2009) that there are three kinds of productivity – realised productivity (Bauer 2001 talks about ‘generalisation’ here), expanding productivity and potential productivity, it is clear that measuring ‘productivity’ is difficult, and clear why different measure focus on different aspects of the topic. Different approaches highlight different facets of productivity, many of which may be simultaneously valid, although some may contradict each other (as illustrated in Section 5.3). What this shows is that it is not necessarily clear just what the ideal index of productivity (assuming such a thing exists) should be a measure of. While we are not necessarily committed to any particular view of precisely what should be measured, we feel that it is potentially problematic to assume any of them without discussion.

### 3. Some preliminaries

In order to put our examples and discussion into a framework, we need to define some of the terms we will be using. We have already mentioned availability and profitability as branches of productivity, and we will use these two labels in our discussion.

Many complex words are, in the terms of Meys (1975), item-familiar. That is, whether they are created by morphological processes or not, individual speakers recognise them as words of which they have experience. This is trivially true of simplex words like *cat, elephant, house, sky*, but is also true of words such as *blackmail, capitalise, loneliness, parental, truth*. These are all morphologically complex, but their form-meaning relationship is set in the language. We refer to such words as established words. Words can be established by being lexicalised (that is, they were once created by rules or forms which are no longer available in current English), such as *blackmail* and *truth*, or because they are institutionalised (their form and/or meaning is conventionally fixed, even if they could be derived in the present state of the language system). For discussion of this division see Bauer (1983: 48–50). Because the distinction between institutionalisation and lexicalisation can be hard to determine in individual cases, and because the distinction is not of importance to us here, we avoid the issue through the use of the term *established*.

Frequency, especially relative frequency, is an important concept in dealing with productivity. Like others before us, we distinguish between type frequency and token frequency. If we assume that we did a search of a small corpus

and found the following forms including *-dom*: *bachelordom*, *Christendom*, *earldom*, *fairydom*, *kingdom*, *kingdom*, *kingdoms*, *martyrdom*, *officialdom*, *officialdom*, we could say that *-dom* in this corpus has a type frequency of 7, that *kingdom* has a token frequency of 3, and that *-dom* has a token frequency of 10. That is, the type frequency is the number of different words that contain the affix, and the token frequency is the total number of times that affix is found. Problems are raised by items such as *subkingdom* which could be seen as tokens of *kingdom* or as new types, but such matters are not of concern to us here.

Finally, we use the term construction as it is used in Construction Grammar, or, more specifically, in construction morphology (Booij 2010). A construction is a pairing of form and meaning. It is often, but not necessarily, the case that some of the meaning arises from the pairing. A single instantiation of a construction containing all relevant lexical material is a construct (Booij 2010: 12). So *fairydom* is one construct in the construction  $[Ni] + [dom] \leftrightarrow [SEM; \text{'place where } Ni \text{ holds sway, collection of } Nis, \text{ state of being an } Ni']$ .

#### 4. Compounds: Availability of the pattern or availability of a noun?

Endocentric root N+N compounds, i.e. compounds that are hyponyms of their rightmost element (Bauer 2017: 37) with the latter not being derived from a verb (henceforth – N+N compounds), like *house mouse*, *riot police*, *table tennis*, provide an interesting set of questions that challenge some of the grounding claims of productivity theories. The discussion on the issues of productivity of N+N compounds is based on the PhD research of one of the authors (Tarasova 2013), which looks at the peculiarities of the semantics of N+N sequences by analysing the database comprised of 98 compound word families.

It is commonly assumed that compounding in English, especially N+N root compounding is a highly productive morphological process with practically any noun being available for use either as a head or as a modifier in an N+N sequence, e.g. *police car*, *police dog*, *police uniform* vs. *road police*, *riot police*, *peace police*. At the same time, saying that compounding is productive is equivalent to the statement that derivation is productive. Measures like those provided in Hay and Baayen (2002, 2004, 2005) look at a far deeper level of productivity of individual affixes, and we believe that a similar approach should be taken to the measures of productivity in compounding.

Morphological productivity studies assume that there is a relation between the productivity of a word-formation process and the frequency of the outcomes of this process (Bauer 2001; Hay and Baayen 2002; Hay 2003; Fernández-Domínguez, Díaz-Negrillo, Štekauer 2007). Three main frequency

models include the type frequency, token frequency and relative frequency models. In the type frequency model productivity is calculated by means of counting types containing a particular process, i.e. the higher the number of types, the higher the productivity. The token frequency model assumes that there is a correlation between the number of tokens and productivity of the process. The relative frequency model considers the frequency of the base lexeme and the derived word, with a word-formation process being viewed as productive if the lexical bases are more frequent than their derived counterparts (Fernández-Domínguez et al. 2007: 35–37). As shown by Fernández-Domínguez et al. (2007), the problems with all these models is that they provide mere quantifications, which are not always informative in terms of information on the availability of the word-formation process analysed. In other words, the main challenge of productivity studies has been related to finding a way to estimate present productivity rather than past profitability (see, for example, Bauer 2001: 146–157 for discussion).

A different view on productivity is presented in probabilistic models, which assume that a productive word-formation process should be characterised by a large number of low frequency items as compared to high frequency items that employ the same word-formation process (Baayen and Lieber 1991). The notion of hapax legomena, i.e. the item that occurs in a given corpus only once, is central in probabilistic models, since they assume a correlation between the number of hapaxes and the number of novel formations. A large number of new lexemes with low frequency is believed to be indicative of the productivity of a word-formation process. These methods of measuring productivity that are based on the number of hapax legomena in a given corpus, further developed in Baayen (1992) and Baayen and Renouf (1996), have been proposed as solutions for the challenges in productivity studies mentioned above and are aimed at estimating expanding productivity or potential productivity of a process (Baayen 2009). However, it is essential to bear in mind that the number of hapaxes is only an indirect indicator of the rate of expansion of a morphological category, since the number of hapaxes is not a direct reflection of the number of neologisms coined by a given morphological process, as observed in Baayen (2009: 906). Another problem with this approach, especially when applied to compounds, lies in the notion of hapax legomena itself, since when we deal with compounds, the number of hapaxes may be limited, especially if a large-scale corpus (like the BNC) is used. If N2 in a compound is represented by a countable noun, the chances are that it will occur in the corpus both in its singular and plural forms. We assume that *loan risk* and *loan risks* should be lemmatized as a single type.

What is more important for our discussion is that studying the factors that may influence the productivity of individual elements can be much more informative than trying to find a unified measure of productivity of N+N

compounds. In order to account for such factors, the productivity of individual elements that comprise a compound also needs to be considered. In this regard, the first question that we can ask is what features of nouns allow for their being used in the formation of N+N sequences to satisfy immediate demands of communication.

In this section, we focus on the question of how the availability of the N+N compounding pattern coincides with the way speakers apply it to individual nouns, because there seem to be certain limitations on the position that nouns can take in a given compound. The switch of the position of a noun in an N+N sequence results in the change in meaning, e.g. a *garden flower* is a flower that grows in a garden, whereas a *flower garden* is a place where flowers grow. Sometimes the change in the position of nouns in an N+N results in a nonce-formation (or at least we cannot immediately think of a denotatum for such formations), e.g. *crocodile skin* vs. *\*skin crocodile*, *poker trophy* vs. *\*trophy poker*, *friend zone* vs. *\*zone friend*.

Observations of the behaviour of individual nouns when they are used as constituents of N+N compounds demonstrate that the number of types of compounds using one and the same noun is not always equally distributed between the head and the modifier, and that some nouns are more likely to occur as modifiers, whereas others demonstrate the preference for being modified. Baayen (2010) claims that in the majority of cases, the constituents of lexicalised compounds are position-bound, that is they demonstrate a strong preference to being used either as a head or as a modifier (but not both). As shown in Tarasova's (2013) corpus-based study of compound word families, this claim holds true for semantically transparent, non-lexicalised items too. For example, such nouns as *police*, *tourist*, and *water* have a much higher type frequency when used as modifiers in an N+N sequence, whereas nouns like *problem*, *success*, and *story* are mainly used as heads.

It is important to note though that in case of non-lexicalised items, position-boundedness should be viewed as a scalar phenomenon, since different nouns demonstrate a different degree of preference for being used in one position over the other. These observations raise the issue of the potential distinction between the productivity of compounding as a generalised construction and the productivity of compounding using particular constituent elements. Once we view the productivity of compounding in terms of individual constituents, identifying the factors that determine an element's preference for one position or the other becomes a matter of importance.

#### 4.1 Morphological properties

One of the possible factors for predicting the noun's potential for being used as a modifier may be explained by the morphological properties of nouns. In

Tarasova's (2013) dataset, nouns that demonstrate a strong preference for the modifier position, like *chocolate*, *lemon*, *future*, *animal*, etc., are grammatically ambiguous, and it is often difficult to say whether we are dealing with a noun or an adjective, since they can be categorised (and listed in dictionaries) as both. However, there does not seem to be any ambiguity in terms of such words' grammar when they occur in other constructions (as shown in (1) below).

- (1) You can't buy happiness but you can buy *chocolate*.  
 The juice of one *lemon*.  
 Think about your *future*.  
 A domestic *animal*.

Because these elements tend to arise in modifier position more often than in head position in N+N compounds, they have some of the features of attributive adjectives. Analyses of such words (e.g. that in Bell 2012) have raised questions about the criteria that might be used to distinguish nouns from adjectives in such a position but have been largely inconclusive. Therefore, we believe that the ability of such words to be used for modification of another noun (a function which is generally associated with adjectives) is not sufficient for categorising them as adjectives. In our view, words like these should be analysed as nouns since they pass the typical tests for nounhood in English, i.e. allowing a plural form (for countable nouns), forming an NP with a range of determiners, being modified by adjectives, allowing substitution by pronouns, etc.

## 4.2 Constituent families and schemas

Another factor that may promote positional preference of nouns when used in N+N sequences is the extant paradigm of compounds containing a given noun used in one of the positions, sometimes called the constituent family. Psycholinguistic studies provide evidence that the number of types in a constituent family (i.e. noun-word + N or N + noun-word) influences the ease of processing of a compound's meaning (Baayen 2003, Schreuder and Baayen 1997). If this is the case for understanding a compound, we would suggest that this factor could be important for the formation of new compounds too. Our knowledge of the way a noun is used in compounds is expected to be based on our previous experience with this noun as an element of a compound, and this should influence the productivity of compounds containing this noun. According to the Construction Grammar approach, we follow certain abstract schemas in the process of forming a new compound, and

[...] compound words beginning with or ending in the same constituent may form word families that can be characterized in terms of schemas for complex words in which one of the constituents is lexically specified (Booij 2010: 96).

This means that schemas should determine the use of a noun as a head or modifier, at least on the level of structural representation.

Booij (2008) explains that a limited number of lexicalised compounds may serve as prototypes within a paradigm of compounds containing one and the same word. These lexicalised compounds then promote further formation of structurally similar items by means of analogy. As we come across superficially similar constructions that consistently demonstrate correlation between form and meaning, we inevitably make generalisations about the nature of the template used as the basis for such constructions. We then employ these templates to form new items, in the hope that a listener/reader will be able to access the meaning we intend by applying the principles of analogy (Booij 2008).

A good example of this is the word *head* used attributively in the meaning ‘chief, principal’ in English N+N compounds, e.g. *head office*, *head teacher*, *head chef*, etc. The search in different corpora demonstrates that the use of the word *head* in this meaning is largely limited to the modifier position serving as an attribute of the right-hand element of the nominal construction. This allows for a speculation that to express the idea of ‘main N’, one of the available patterns is *head + N* compound, which forms a schema  $[[\text{head}]N]_N$  (based on Booij 2010). In this case, we can speak about the productivity of the schema defined by the presence of a particular noun in a particular position rather than just the productivity of compounding as an overall pattern, and the availability of the schema promotes the extension of the paradigm in which a compound is used in either the head or the modifier position.

The fact that the noun *head* still occurs independently but in slightly different meanings (cf. the meaning ‘a person in charge of something’ in *head of the department*) prompts the suggestion that the word’s meaning may have been altered through its use in compounds, which also resulted in the change of its grammatical characteristics and partial loss of lexical content. Following the discussion in (Booij 2010), one might speak of *head* acting as an affixoid or semi-affix rather than a noun when it is used attributively in this meaning in N+N compounds. The implications of this are that we need to consider applying the principles of analysis suitable for this grammatical category (affixoids) and need to speak about the productivity of the element of a compound rather than the pattern.

Such changes in the lexical content of a noun in N+N compounds are not limited to the modifier position. If we look at cases with the head noun *fish*, we come across examples like *starfish* and *shellfish*, whose denotata no longer have anything to do with the main meaning of the word.

The loss of lexical characteristics can also be seen in compounds like *fireman*, *policeman*, *freshman*, *chairman*, *layman*, *Englishman*, *Frenchman*, etc. especially before the second half of the twentieth century, when the word *man* was used to refer not only to adult males but also to human beings in general, regardless of sex. The productivity of formations of this kind and the lack of direct connection to the lexical meaning of the word led to the change in the lexical and grammatical characteristics, where *man* as the head element of such compounds is reported to be a combining form rather than a noun (OED).

The compounds containing the element *man* are also interesting because they demonstrate how extra-linguistic factors may influence productivity of the noun in compound formation. According to the OED, the word *man* was traditionally combined with other words to denote an occupation, origin or role of the referent of the whole sequence. The use of *man* in the head position reflected the dominance of men in the society and *N + man* pattern was productive. With the changes in the role of women, the use of more gender-neutral terms like *firefighter*, *police officer*, *chairperson*, *freshener* became preferable. The use of *man* in compounds is limited to cases in which the reference to a specific male is obvious/required by a situation, which means that even though it is still available for use in compounds, its productivity is declining.

The examples above support the claim about nouns used as constituents of compounds being bound to one position and forming productive schemas that serve as the basis for the formation of new items. It is noteworthy that the degree of productivity of schemas in compound formation varies. Even though we can still talk about the overall tendency for a given noun to be used only in one of the roles (Tarasova 2013), there is no guarantee that the situation will not change with time, as is the case with *N + man* compounds.

### 4.3 Frequency of prototypes

If we extend Booij's (2008) claim about the limited number of prototypes which promote the formation of similar items, the next question is how to determine a prototype for non-lexicalised compounds. We cannot use etymological dictionaries or corpora, since they do not tell us what contrasting compounds were in current use at the time of the original formation of the compound in which we are interested. Nor can we rely on corpora if we want to look at how long a given compound (and a concept it denotes) has been in use. For example, in the consideration of the compound family that contains the noun *farm*, the first mention of the compound *farm boy* in COHA refers to the 1860s, which does not mean that farm boys did not occur in the language before that time. Since we have no etymological data, we need to look for other reliable sources in order to identify the units that could be

considered prototypes. One obvious piece of evidence is a constituent family size. We assume that the more often speakers are exposed to a given item (or items that demonstrate similar formal properties), the more likely they are to use this item in an analogical formation (i.e., that employs the same schema).

If this is the case, then we should expect that compounds with higher frequency of occurrence need to be considered possible prototypes for the formation of similar sequences. Therefore, the frequency of use of such prototypes could be a strong predictor for the dominance of one constituent paradigm over the other. A good example of this is the compound word family for the noun *service*, in which the number of types in the *N + service* paradigm is four times the size of the *service + N* paradigm. A closer look at the head and modifier paradigms of the noun *service* reveals compounds that may be viewed as good candidates for being prototypes in each of the cases. This means that in both paradigms we have compounds which are so frequent that it may be plausible to view them as prototypes on the basis of this criterion alone. For example, the dominance of *N + service* over *service + N* paradigm can be attributed to the presence of such a well-established and frequently used compound as *health service* (with 27796 hits in the NOW Corpus). The highest frequency compound in the *service + N* paradigm, i.e. *service sector*, has 5861 hits (NOW Corpus; Davies 2013).

The next question to consider is whether the frequency of use of the prototype(s) in the paradigm can be applied to a wide range of compounds. If so, then we should expect all dominant constituent families to behave in a similar way to compounds with the noun *service*; however, this does not always seem to be the case. The analysis of the *N + holiday* and *holiday + N* paradigms (as outlined in Tarasova 2013) demonstrates the selectivity of this criterion. The highest frequency token in the dominant constituent word family of *holiday + N* paradigm is the compound *holiday home* (143 hits in the BNC). This is opposed to the highest frequency compound *bank holiday* (455 hits in the BNC) in the non-dominant constituent family. Following the assumption above, we should expect the preference for the noun *holiday* to be used as a head rather than a modifier, which is not the case. Tarasova (2013) reports that *holiday* as a head only occurs in 19 compound types, as opposed to 52 sequences in which it is used as a modifier. Overall, *N + holiday* compounds are better established, and high frequency items like *bank holiday*, *school holiday*, *family holiday*, *package holiday*, *skiing holiday*, etc., account for the fact that the cumulative frequency for *N + holiday* paradigm in the BNC is comparable with the *holiday + N paradigm* (1367 and 1398 respectively).

Another factor that needs to be taken into account in regard to frequency and potential prototypes is the range of contexts in which a prototypical compound can be found. For example, the compound *language family* would

probably have a very high frequency in a corpus based on linguistic literature (should one exist), but not in general English use (only 4 hits in the BNC and 291 in the NOW Corpus).

Thus, we can see that the frequency of the items that may be considered prototypes promoting the extension of a constituent family cannot be used as an unambiguous criterion that would account for productivity of the noun as an element of a compound. And even though the importance of the influence of high-frequency items on the extension of the paradigm should not be excluded, pinpointing just one case that may have served as a prototype may neither be viewed as a reliable predictor nor as being possible. It is also the fact that compounds with a high frequency of occurrence are quite rare. Several large-scale corpus studies that utilise different corpora, e.g. BNC, WordNet, CELEX (Andrews, Miller and Rayner 2004, Plag 2006, Plag et al. 2007, etc.), demonstrate that compound words generally tend to be very low-frequency (with a considerable number of hapax legomena within a given compound word family). It is also the presence of a large number of low-frequency items that is commonly believed to be a marker for productivity (Baayen and Lieber 1991, Baayen and Renouf, 1996).

This suggests that it is not the high frequency item (or a limited number of such items) that drives the formation of new compounds but rather the abundance of low-frequency N+Ns that matters. Taking this into consideration, we can assume that speakers rely less on their experience with one and the same compound, but rather on the knowledge of how a noun may behave in the paradigm of structurally similar formations – N+Ns in our case – to (re-)create the meaning of low frequency compounds when we encounter them (rather than access it automatically).

#### 4.4 The role of established compounds

Looking at individual paradigms of compounds that contain one and the same word provides some interesting insights regarding the influence of established compounds on the extension of the paradigm. It is important to note though that categorising a compound as an established one or a non-established one is not as straightforward as it may seem. One and the same unit may be established (or ‘item familiar’, in the terminology of Meys 1975) for one speech community but not another. For example, an expression like *origami poker* (the style of playing without taking risks), overheard by one of the authors, will not make much sense to people who do not belong to a particular poker community. Even though the use of dictionaries as reference sources for determining listedness has its limitations, in this study, we used the *OED* as a proxy for identifying whether an N+N compound is linked to an established concept.

We checked the compound data in Tarasova (2013) to see if the presence of established compounds can be considered a possible predictor for the size of the paradigm where a given noun is used either as a head or as a modifier. We looked at compound families in which nouns demonstrate different degrees of preference for being used in one of the positions in an N+N sequence in order to understand if there is a connection between the productivity of a noun as a compound constituent and the number of established compounds in the constituent families. The results of our analysis demonstrate that this criterion also works selectively and cannot be used as a benchmark for predicting a noun's productivity when it is used as an element of an N+N sequence. For example, the modifier paradigm of compounds containing the word *family* (which demonstrates a strong preference for modifier position, preferring modifier position to head by a ratio of 10:1 in Tarasova's data), contains a considerable number of established *family + N* compounds, including *family member*, *family business*, *family car*, *family court*, *family album*, *family life*, etc. (33 out of 72 *family + N* compounds in Tarasova's (2013) data are listed in the *OED*); and only one in *N + family* paradigm (*language family*) is attested in the corpus. A similar trend holds true for some other nouns that demonstrate a preference for modifier position, e.g. *health*, *art*, *air*, but not others. For example, in the analysed dataset, the modifier paradigm of the noun *court*, which is twice as likely to be used as a modifier than as a head, only contains two compounds that are listed in the *OED* (*court case* and *court costs*). At the same time the (non-dominant) head constituent family for the same noun contains seven compounds that are listed in the *OED* (*police court*, *law court*, *county court*, *district court*, *centre court*, *youth court*, *family court*).

Referring back to the issue of categorising a compound as being established by using a dictionary as a reference point, the obvious question that comes into mind is whether the listedness of an item really provides an objective measure for that. For example, the *OED* lists a compound *health fascism*, which to some speakers might seem less established than, say, *health risk* or *health care*, which are not listed.

#### 4.5 Summary

With such lack of consistency in compound formation, we believe that analogy could be considered one of the influential factors for an element's positional preference. However, as the corpus data imply, it is difficult to pinpoint a single factor as determining whether a given noun will be preferred as part of a head paradigm or of a modifier paradigm. A better explanation of why some noun concepts are head-oriented and others are modifier-oriented is probably grounded in the size of the constituent family. In other words, the

larger the constituent family is, the more likely it is to increase further. It is hard to explain, however, what makes one constituent family large in the first place and we can only make suggestions rather than offer relevant solutions at this stage.

One of such suggestions can be offered by research in applied linguistics and second language acquisition. According to Yang (2016), if the learner is exposed to a particular pattern sufficiently but not exposed to the contrary pattern, then the dominant pattern is taken to be productive and the minority pattern is taken to be exceptional. Changes in exposure can change the conclusion. If we apply this idea to our discussion, then we can say that the speaker's experience of how a noun is used in an N+N compound may be considered responsible for the extension of the constituent family paradigm, which becomes a dominant pattern for this noun. The amount of exposure can be influenced by any or all of the following: high frequency of use of a limited number of units, the number of such units, the use of units in a wide range of contexts and genres, the importance of the concept denoted by a language unit for the life of the language community, etc. It may also be the case that the more factors are involved for a given noun, the more likely it is that its productivity as a compound constituent will be higher. The absence of one or more of such factors could explain the differences in the degree of productivity.

While there is no question that compounding is a productive process, just what evidence should be used to support this conclusion is not necessarily clear. Multiple factors that might contribute to the productivity of compounding have been considered here, but we do not currently have a model which can take proper account of the relevant ones. Little attention has been paid to the availability of the individual elements involved in compounding, for instance, and many of the factors discussed above are difficult to quantify.

One of the fundamental problems that faces every study of productivity – whether corpus- or dictionary-based – is that we are forced to make the assumption that the data available to the linguist is in some way representative of the data available to speakers. This is almost certainly wrong, and we do not know how it is wrong. In the absence of better data, we have made the assumptions that all scholars working in this field are forced to make, but we acknowledge the potential problems associated with this.

## **5. From splinters to affixes: A study of the productivity of novel combining forms**

In the light of a widely accepted assumption that 'productive mechanisms are best investigated in rare formations rather than in frequent formations' (Arndt-Lappe and Plag 2013: 539; see also Baayen 1992; Plag 1999 for discussion),

this section will focus on lexical blending as a source of potentially productive constructions. Blending is ‘a type of word formation in which two or more words are merged into one so that the blended constituents are either clipped, or partially overlap’ (Beliaeva to appear), e.g. *tigon* (*tiger* + *lion*) or *glassphalt* (*glass* + *asphalt*). Although blends are much less common than derivations, they are notably widespread in contemporary language, especially in particular domains such as hybrid names, media and youth slang (Beliaeva to appear; López Rúa 2004; Renner 2015a). Although some scholars have discussed blends as ‘extragrammatical’ creative coinages (Dressler 2000; Mattiello 2013), there is extensive evidence in literature (Arndt-Lappe and Plag 2013; Beliaeva 2014, 2016; Gries 2006, 2012; Lehrer 2007 and other studies) that the formation of blends can be described in terms of predictable constraints on their phonological, semantic and structural properties. Moreover, as observed in Lehrer (1998, 2007), Mattiello (2017) and other literature, the existence of one blend can give rise to the formation of further blends containing the same *splinter*, that is, part of a base word which is retained in a blend. For example, the initial splinter *fem-* can be found in such blends as *femstronaut* (*female* + *astronaut*), *feminister* (*female* + *minister*) and *femocracy* (*female* + *democracy*); the final splinter *-cation* can be found in *staycation* (*stay* + *vacation*), *workcation* (*work* + *vacation*), and other blends. In line with the argument developed in Section 4.5, this part of the discussion considers factors influencing the productivity of individual splinters that are used recurrently. Furthermore, the analysis here, involving different quantitative measures of productivity, is used to substantiate the claim that such qualitative investigation is important.

### 5.1 Splinters in blends and beyond

The term ‘splinter’ is widely used in literature on blends to refer to a portion of a word that has become part of a blend (Adams 1973; Bertinetto 2001; Fandrych 2008; Gries 2012; López Rúa 2004 and other studies). A splinter may be part of a morph (e.g. *fem-* is part of a root) or may include more than one morph (e.g. *-cation* in *staycation* includes a suffix plus a portion of the root), but is not equal to an established morph. In many studies, e.g. in Bauer (2006) and Bauer et al. (2013), this term is used to refer to a portion of a word which has been attached recurrently to new bases, as is the case for *fem-* and *-cation*. In contrast, Lehrer (1998) claims that once a splinter has demonstrated some productivity, it should be classified as ‘combining form’. In other literature, e.g. in Adams (1973), the term ‘splinter’ is used to name any portion of a base word that has become part of a blend or blends, regardless of its potential to be used recurrently. The distinction between a splinter that has been used recurrently and one that appears in one blend only is somewhat arbitrary, given that new words (including blends) appear

every day and may not be registered in dictionaries or even large corpora (see also Beliaeva 2014 for a discussion). This section focusses on splinters that have been found in more than one new word, but the observations and conclusions herein can be extrapolated to splinters that have not (to date) been used recurrently.

The distinction between a splinter and an established morph requires some clarification. The blend *staycation* originates from two source words: *stay* and *vacation*. The first source word preserves its full form in the blend, the second is only partially preserved, i.e. its final splinter *-cation* is cut off to be retained in the blend. In some cases, full words overlap to form blends such as *stoption* (*stop* + *option*) or *predictionary* (*prediction* + *dictionary*) so that no part of any of the source words is cut off. In such blends, it is not possible to define the borders of splinters. There are also cases when one of the source words is a compound or another morphologically complex word, as in the blend *cookprint* (*cook* + *footprint*). The portion of the second source word that is retained in the blend (*-print*) is a free morph and therefore cannot be classified as a splinter. Such cases are outside the scope of the present study (though it is clear that, like any other blends, such blends have the potential to give rise to productive constructions). It is also worth noting that some splinters that have been used to form a high number of blends are now listed in dictionaries as affixes and therefore can no longer be classified as splinters. For example, *-(a)holic* which is listed in dictionaries as a suffix meaning ‘a person who appears to be addicted’ to a thing or activity (*OED*) was originally a splinter in the blend *workaholic* [1947] ‘a person addicted to working’ (*OED*) and was then used productively in such formations as *newsaholic*, *spendaholic*, *computerholic* and others (all examples from the *OED*). In addition to relatively high type frequency, there are other factors that may be used to distinguish affixes (including novel affixes such as *-(a)holic*) from splinters. These factors will be discussed in Sections 5.3–5.4, after some preliminary remarks on the data investigated for this study. For the purposes of the present investigation the term ‘splinter’ will be used to refer to any parts of words which are used to form blends, provided that they are not listed in dictionaries as morphs (including cases when established morph is a part of a splinter, as in *-cation*).

## 5.2 The productivity of splinters: Rationale and data

As pointed out in Section 1, productivity has been discussed in terms of availability and profitability. One of the challenges of productivity studies to date has been related to finding a way to estimate present productivity rather than past profitability (see, for example, Bauer 2001: 146–157 for discussion). Quantitative estimates of the productivity using hapax legomena have their

shortcomings, primarily the fact that they do not directly account for the availability of the morphological processes, as discussed in Section 4. The approach suggested in this section is to focus on admittedly recent formations (which has to be controlled for at the stage of data selection). Thus, instead of using the number of hapax legomena as approximation to the number of neologisms, we propose to investigate coinages which have not been established in the available media sources for a long time and which, therefore, would all be likely neologisms. The number of hapax legomena in this case would be a closer approximation to expanding productivity in the sense of Baayen (2009) than the number of hapax legomena in a data set collected without prior selection considering the date of occurring in sources.

The data for this study were taken from a corpus of novel English blends that were attested in media and / or corpora no earlier than January 1, 2000 (a date selected arbitrarily to control for relative novelty of formations). The corpus was collected in 2012–2014 and discussed in Beliaeva (2014, 2016). Splinters that appeared in more than one novel blend (in particular, 9 initial and 9 final splinters) were selected for the present investigation. Further examples of novel formations containing these splinters were collected from NOW (Davies 2013), which is composed of over 3 billion words from web-based media from 2010 to the present, and is the largest corpus of English to date. All word tokens beginning or ending with a particular letter string (e.g. beginning in *loca-* or ending in *-flation*) were extracted from NOW. Derivatives of the original source words (e.g. *localization* and *locate*), as well as proper names (e.g. *Locarno*) were excluded from the dataset. Furthermore, the same letter strings were searched in COCA, but the items that were extracted from NOW did not show in the COCA results, which is an additional indication that they are neological formations. The final dataset included 2931 types, as exemplified in Tables 2 and 3.

Tab. 2: *Items containing initial splinters.*

Splinter	Source word	Examples	Total number of types in NOW
loca-	local	localife, locanomics	28
edu-	education	eduloan, edusoft, educise	266
robo-	robot	robocraft, robo-signing, robocide	1180
virt-	virtual	virtnet, virtuonica, virt-screen	42
digi-	digital	digibank, digitour, digipedia	605
fabu-	fabulous	fabulips, fabutan, faburrito	21
adver-	advertise(ment)	advergame, advertorial	15
fem-	female	femplay, fem-care, femocracy	179
alterna-	alternative	alterna-pop, alterna-teen	68

Tab. 3: *Items containing final splinters.*

Splinter	Source word	Examples	Total number of types in NOW
-burb	suburb	ethnoburb, exburb, joburb	20
-noia	paranoia	powernoia, ebolanoia	18
-cation	vacation	brocation, runcation, petcation	71
-stalgia	nostalgia	motostalgia, snowstalgia	23
-(o)rexia	anorexia	drunkorexia, tanorexia	22
-flation	inflation	trumpflation, foodflation	38
-zilla	godzilla	barzilla, boss-zilla, mumzilla	202
-(i)sode	episode	minisode, operasode, clip-isode	14
-gasm	orgasm	eargasm, scoregasm, statsgasm	105

The fact that each of the splinters was used in a number of formations attested in NOW can be regarded as confirming that these units are available for word formation in current English. As shown in Tables 2 and 3, there are notable differences between the splinters in terms of type frequency. This may indicate that these splinters differ in profitability, but this gives no information about possible reasons for it. Some factors that may be relevant for analyzing the productivity of splinters will be considered in Sections 5.3–5.5.

### 5.3 Morphological properties and profitability

The data set is not uniform in terms of morphological structure. In particular, there are cases when splinters attach to free morphs (2a), to combining forms (2b), to other splinters while forming blends (2c), or to other formatives such as clippings or acronyms (2d). Depending on the formatives that the splinters are attached to, and also on whether or not there is overlap involved, neological formations in our data set have been classified into groups, as exemplified in (2).

- (2) a Affixations:  
 – edu-business, edukids  
 – digikiller, digigirl  
 – food-flation, slowflation  
 – speedzilla, gigzilla
- b Combining forms:  
 – locanomics, loca-paedia  
 – robocide, robonomics  
 – alternaverse  
 – robogasm, megagasm

- c Blends (merging two items together so that at least one is shortened, often involving overlap):
  - edupreneur: edu- + (entre)preneur
  - localytics: loca- + (ana)lytics
  - cluburb: club + -burb
  - robocalypse: robo- + (ap)ocalypse
- d Complex clippings (attaching to a clipping or acronym, with no overlap):
  - robo-tech: robo- + tech(nology)
  - digiTV: digi- + TV
  - statsgasm: stat(istic)s+ -gasm

In (2a), the splinters are attached to free morphs, e.g. the splinter *edu-* is attached to *business* as a prefix, and the splinter *-flation* is attached to *food* as a suffix. In such formations splinters can be compared to affixes in the sense that they have a fixed phonological and graphical representation and a stable meaning, as discussed, for example, in Fradin (2000). Like affixes, splinters can attach to morphologically complex words, e.g. in *robolawnmowers*, the splinter *robo-* is attached to a compound. Occasionally, splinters can attach to a phrasal unit, as in *drunkbridezilla*.

In (2b), the splinters are attached to items that are not usually used as free morphs. This includes neoclassical combining forms discussed, for example, in Bauer (1998) and Plag (2003), and also bound morphs that originated as splinters and are classified as combining forms in Lehrer (1998) and Fradin (2000). This category is fuzzy, as discussed in Section 5.1, and exact classification is outside the scope of this study. The examples in (2b) differ from those in (2a) in that splinters attach to bound rather than free morphs, which includes cases when two splinters are concatenated, as in *robogasm*.

In (2c), splinters are attached to shortened versions of words which aren't established morphs, and this may also involve some overlap. In other words, the units in (2c) can be classified as blends, according to the definition provided in this section. Note that the formations in (2c) match the criteria of blends even though splinters, rather than the corresponding words, are accepted as source forms in each case. Thus, *edupreneur* can be regarded as a blend of *edu-* and *entrepreneur* in which part of the source word *entrepreneur* is cut off. It is possible to analyse this formation as a blend of *education* and *entrepreneur*, formed by analogy to numerous other blends containing the splinter *edu-* (see Mattiello 2017 for a detailed discussion of recurrently used splinters in analogical formations). Such analysis, however, would not change the status of formations like *edupreneur* in the morphological classification that is developed here. Note also that, like many blends, examples in (2c) retain the prosodic contour of one of their constituents, e.g. the word

*localytics* has the same number of syllables and preserves the main stress of its source word *analytics*.

Finally, in (2d) splinters are attached to clippings or acronyms, e.g. the initial splinter *robo-* and the final splinter *-gasm* are attached to institutionalised clippings (*tech* from *technology* and *stats* from *statistics*, respectively), and the splinter *digi-* is attached to the acronym *TV*. The formations in (2d) are similar to the examples in (2a) as the splinters in (2d) also attach to free morphs, albeit shortenings rather than full words.

The overall distribution of morphological types in the data set is summarised in Table 4.

*Tab. 4: Morphological classification of items containing splinters. The most frequent morphological types are highlighted in shades of grey (light shade of grey denotes 50% types or more, medium shade – 75% or more, dark shade – 90% or more).*

Splinter	Affixation types	Blend types	Combining form types	Complex clipping types	Tokens	Hapax legomena
loca-	14	7	7	0	1038	9
edu-	210	25	14	17	4539	32
robo-	1101	30	33	16	12894	529
virt-	27	4	5	6	261	6
digi-	493	27	36	49	5995	112
fabu-	17	2	2	0	64	11
adver-	11	0	3	1	2283	2
fem-	84	16	54	25	2736	47
alterna-	65	1	1	1	107	39
-burb	15	0	4	1	39	10
-noia	10	0	7	1	208	7
-cation	71	0	0	0	1511	30
-stalgalia	16	1	6	0	74	8
-(o)rexia	12	2	7	1	640	7
-flation	32	0	3	3	2588	18
-zilla	194	0	7	15	1070	69
-(i)sode	13	0	0	1	223	6
-gasm	91	4	7	3	414	40
<b>Total</b>	<b>2495</b>	<b>196</b>	<b>119</b>	<b>142</b>	<b>45155</b>	<b>999</b>

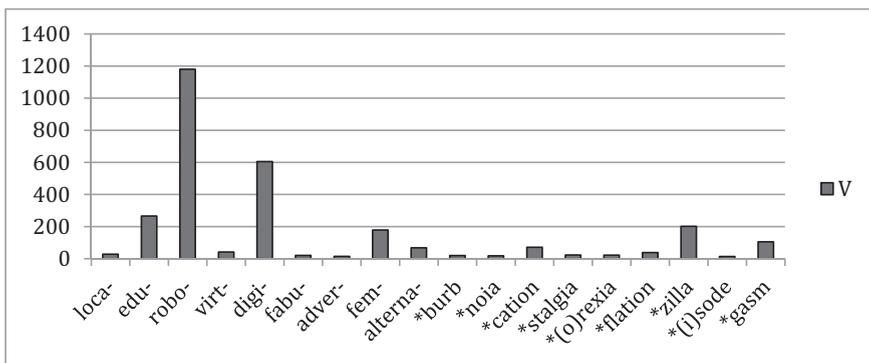
As shown in Table 4, in the abundant majority of types in our data set splinters are attached to free morphs in an affix-like manner: 2495 out of 2931 types, which comprises 85.1% of the data set, are classified as affixations. This type of concatenation is significantly more frequent in the data than all the other

types as confirmed by a contingency table analysis of the number of types in the corpus over the type of word formation ( $\chi^2 = 468.14$ ,  $df = 57$ ,  $p < 0.001$ , Contingency Coeff. = 0.406, Cramer's  $V = 0.256$ ). It is also noteworthy that the splinters with the highest type frequency (*robo-*, *digi-*, *edu-* and *-zilla*) also demonstrate a strong tendency to attach to free morphs (over 75% of types containing these splinters).

Despite the fact that all the splinters, by definition, originated from blends, the observed pattern of repetitive use in an affix-like manner is associated with greater profitability. In this respect, the initial splinter *fem-* stands out as it is used in blends more than other splinters (1/3 of all types containing *fem-* are blends, and less than half are affixations). This may be explained by the semantics of the splinter that is primarily used in analogical formations with a meaning 'female variant of something', e.g. *femocracy* (*female democracy*), *femoir* (*female memoir*). As pointed out in Mattiello (2017), analogical formations often have playful nature and are used as attention-catching means. Similar functions are observed in blends (see Renner 2015b for a discussion), and therefore the tendency of particular splinter to be used in blends may be explained by its predominant use in jocular formations.

In regard to the productivity of the splinters, each of them is attested in a number of (a minimum of 14 and a maximum of 1180) different types of neological formations, as shown in Figure 1.

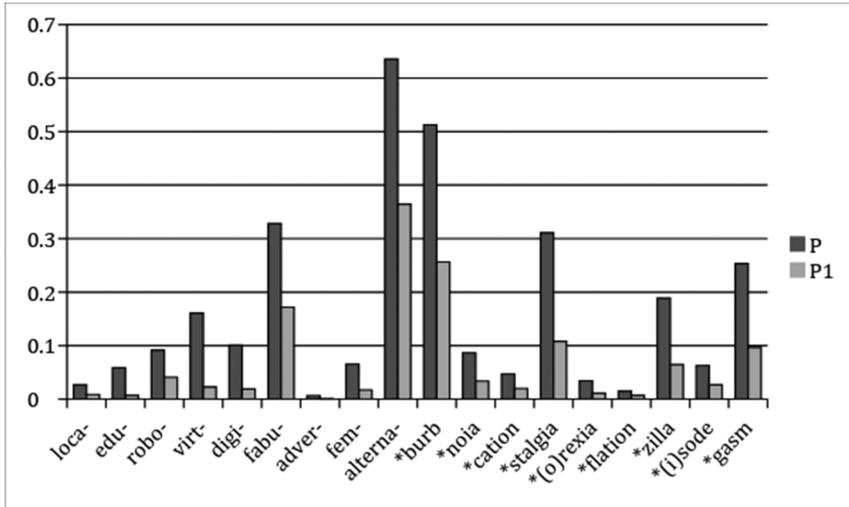
Fig. 1: Type frequency  $V$  of different splinters in NOW.



The splinters *robo-* and *digi-* appear to have greater realised productivity, as can be estimated with regard to higher type frequency. This analysis was complemented by using measures that are believed to reflect present, or potential, productivity. Two of such measures were used for the present data set: the type-token ratio  $V/N$  (Aronoff 1976) which is indicative of the lexical diversity of a morphological process, and the ratio of the number of hapax legomena  $n_1$  to the token frequency  $N$  (Baayen 1992), as an estimate

of potential productivity (see also Baayen 2009 for the discussion of the method). The results are displayed in Figure 2.

Fig. 2: Estimated productivity of the splinters:  $P=V/N$ ;  $P_1=n_i/N$ .



As can be seen from Figures 1 and 2, different productivity measures induce dissimilar results for the given data set. The splinters that have higher type-token ratio are also characterised by higher  $P_1$ , however, though, the splinters that appear to have higher productivity according to Figure 2 (*alterna-*, *-burb*, *fabu-* and *-stalga*), are characterised by relatively low type and token frequency. On the contrary, the splinters *robo-*, *digi-*, *edu-* and *-zilla* which have the highest type frequencies, as per Table 4 and Figure 1, do not appear prominent in regard to productivity measures  $P$  and  $P_1$ . A possible explanation of this apparent contradiction is that profitability measures may produce false predictions for marginally productive processes, or that the profitability measures are overly sensitive to the corpus size, as pointed out in Bauer (2001: 148). It is also plausible that different measures are indicative of different aspects of productivity which is, as noted, for example, in Plag (2003) and Baayen (2009), a multifaceted phenomenon. It is potentially beneficial to study the relationships between various measures of productivity, as is proposed in Baayen (2009), but such models will be of little value without thorough understanding of what the measures actually represent. For example, it can be inferred from Figures 1 and 2 that splinters *alterna-* and *-burb* have lower realized productivity, compared to *robo-* and *digi-*, while at the same time demonstrating greater potential productivity. However, it is not entirely clear what this result implies, e.g. whether it can be predicted that splinters like *alterna-* and *-burb*

can become productive in future, or whether they have been used for a number of times to coin occasionalisms but have failed to gain wider use in language for some reasons. What is clear from the observed data is that, in addition to quantitative measures, a qualitative analysis of specific examples is required to understand what factors may contribute to the productivity of the splinters. Some of these factors will be considered in Sections 5.4–5.5.

#### 5.4 Phonological and prosodic factors affecting profitability

As observed in Section 5.3, some neological formations containing splinters retain the prosodic contour of one of their source words. Predominantly, the prosodic contour of the second source word is preserved, as in *localytics* and *robocalypse*. This refers not only to items that are classified as blends, but also to some of the combining forms such as *locanomics* and *loca-paedia*. Moreover, some of the words in which a splinter attaches to a free morph like an affix, retain the prosodic contour of the word the splinter originated from, as illustrated by examples in (3).

- (3) a staycation, daycation, mancation  
 b foodflation, joyflation, trumpflation  
 c chemonoia, powernoia  
 d fabutan, fabulips

In each of the examples in (3a), the splinter *-cation* is attached to a monosyllabic word, and as a result, the prosodic contour of the original source words *vacation* is retained. In a similar way, the splinter *-flation* tends to attach to monosyllables, so that the words in (3b) retain the prosodic contour of *inflation*. The splinter *-noia* in (3c) is attached to bisyllabic words, thus retaining the prosodic contour of *paranoia* in the resultant formations. This tendency conforms to what has been observed in literature on blends which tend to retain the prosodic contour of at least one of their source words to enhance their recognisability (Arndt-Lappe and Plag 2013, Beliaeva 2014, Gries 2012). The studies on blends show that, predominantly, the prosodic contour of the second source word is preserved. This is also the case for examples in (3a–c) which preserve the prosodic contour of the source word of their final splinter. On the other hand, words in (3d) preserve the prosodic contour of *fabulous* which is the source word of the initial splinter *fabu-*. The tendency to preserve a particular prosodic contour in case of recurrently used splinters may bring forth specific constraints on the words the splinters can attach to – that is, monosyllables in (3a–b, d) or disyllables in (3c).

As shown in (3), the original source of the splinter can be made more salient by the preservation of its prosodic contour, that is, main stress and syllable number. However, counterexamples to this can be found, e.g. *solocation*,

*Colorado-cation*, *ebolanoia*, etc. It is worth noting that the splinters that have comparatively high type frequency (initial splinters *digi-* and *edu-*, as well as final splinters *-zilla* and *-gasm*, see Table 4) also demonstrate flexibility in terms of prosodic contour, as exemplified in (4).

- (4) a digicable, digimedia, digipower, digisphere, digilockers, digi-discipline  
 b educhild, edu-establishment, edufun  
 c bridesmaidzilla, gossipzilla  
 d audiogasm, careergasm, moviegasm

The splinter *digi-* in (4a) originates from the word *digital*, and in order to preserve the prosodic contour of its source words it would be selectively attached to monosyllables only. This is not what is observed, however. Among the words that the splinter can attach to, monosyllables are clearly in the minority (e.g. in *digiart* and *digi-age*). Similarly, despite the fact that such words as *edubusiness* and *educentre* preserve the prosodic contour of *education*, the source word of the splinter *edu-*, there are numerous cases where *edu-* attaches to words of various syllabic lengths, such as the ones in (4b). Final splinters *-zilla* and *-gasm* can also attach to words of various lengths, as shown in (4c–d). However, it is worth noting that these two splinters tend to attach to monosyllables and therefore preserve the prosodic contour of their source words (*Godzilla* and *orgasm*, respectively) more than the initial splinters in (4a–b). This is in line with findings of the research on blends (e.g. Arndt-Lappe and Plag 2013) and confirms that the preservation of the prosodic contour is more important for recognition of the source word if the word beginning is not retained. Moreover, some neological formations that are formed by blending an initial splinter and another word (e.g. *femvertising*, *digipendent*, *robocopter*), the prosodic contour of the second source word (*advertising*, *independent* and *helicopter*, respectively) is retained, which conforms to the overall tendency in blends.

The data in this section demonstrate that coining new words using splinters from institutionalised blends is, in many cases, constrained by such factors as the prosodic contour of the source words of the splinters. If splinters demonstrate flexibility in terms of prosodic contour, this may signify that they have become productive enough to start losing connection to their source words. This, in its turn, further supports the idea that the profitability of a morphological process is related to the number of constraints on it, and also shows that specific methods of estimating productivity have to be developed for different morphological processes. Firstly, different factors are at work for initial and final splinters, in parallel to different factors contributing to the productivity of prefixes and suffixes. Moreover, although our data show a tendency for splinters to form new words in an affix-like way, the observed

differences between splinters and affixes indicate that the productivity of splinters should be analysed using specific methods, different from those estimating the productivity of affixes. Finally, the productivity of individual splinters may be subject to specific constraints. Thus, some factors may reinforce the need to maintain the association with the model for analogy, as in the case of words containing the splinter *fem-* which bears the meaning ‘a female version of something’. Semantic considerations that may influence productivity will be addressed in more detail in Section 5.5.

### 5.5 Semantic factors affecting productivity

As observed in Lehrer (1998), splinters that demonstrate a certain degree of productivity often undergo semantic resegmentation, that is, specific components of the meaning of the word a splinter is secreted from, becomes associated with the splinter in further use. This is the case for some of the splinters in the present study. For example, the formations containing *-zilla* (5a), bear the meaning ‘someone or something giant or monstrous’, thus secreting a certain component of the meaning of the source word *Godzilla*. Likewise, each of the words containing the splinter *-gasm* in (5b) denotes a pleasant or ecstatic feeling of emotional, rather than physical, nature.

- (5) a *-zilla*: gossipzilla, avozilla  
 b *-gasm*: bookgasm, musicgasm, statsgasm

Another factor that may influence the productive use of splinters is semantic analogy. That is, by analogy with an existing formation in which a splinter attaches to a word, the same splinter can be attached to other words of the same semantic domain. Thus, *groomzilla*, *wedzilla* and *bridesmaidzilla* may have been formed by analogy with *bridezilla*. Similarly, semantic analogy can underlie the formation *eyegasm*, *eargasm* and *foodgasm*. It is worth noting that recurrent use of splinters to form new words is in itself driven by analogy – this type of word formation is classified in Mattiello (2017) as ‘analogy via schema’. However, examples such as *bridesmaidzilla* and *wedzilla* demonstrate that analogy may also influence the selection of elements a splinter can attach to.

As a consequence of the analogical mechanism of formation, words containing a particular splinter may belong to specific semantic fields. The meaning of the splinter may also determine a particular semantic field or contexts in which such words are used. For example, terms in (6a) belong to the domain of media and the ones in (6b) are related to technological innovations.

- (6) a *-(i)sode*: webisode, appisode, twittersode, videoblogisode  
 b *virt(u)-*: virtunet, virt-screens, virtusoft, virtuwatt

Specific contexts of use may be a restriction on productivity. For example, the productivity of the splinter *-isode* denoting a type of video episode is restricted by the number of types of broadcast media. On the other hand, this doesn't seem to be the case for the splinter *digi-* which demonstrates relatively high productivity despite its confinement to the domain of informational technology.

## 5.6 Summary

The examples in this section show that existing quantitative profitability measures are not sufficient for estimating the productivity of word formation units such as splinters. As discussed in Lehrer (2007) and Mattiello (2017), once a splinter is used in a blend, it may appear in more blends by analogy, gain productivity over time and eventually acquire a status of an affix. The data in this section illustrate how this may happen. For a splinter to become more productive and thus to be used in a greater number of novel formations, certain phonotactic, prosodic and semantic requirements have to be satisfied. These requirements concern, for example, the number of syllables in a word the splinter may attach to, or the semantic domain the new formation is to be used in. Increased productivity may also be associated with semantic resegmentation. Thus, the analysis in this section aimed at outlining phonological, prosodic and semantic considerations that have to be taken into account when analysing the productivity of splinters and their potential to become attested as affixes. These considerations may not be exhaustive, and further qualitative and quantitative research is needed to develop models predicting the productivity of splinters. On the other hand, analysing the factors that trigger the productivity of splinters and cause their attestation as affixes is beneficial for deeper understanding of the productivity of affixes, and for the development of a more general theory of morphological productivity.

## 6. 'Phrasal verbs'

In this section, we consider verb + particle combinations in English. The terminology in this area is confused, as is the number of sub-types that need to be distinguished (Bolinger 1971; Quirk et al. 1985; Huddleston 2002). Although we recognise it as a problem, we use the label 'phrasal verb' here as a cover term for any such verbs, independent of what tests they meet, since our claim will be that multiple types may simultaneously affect outcomes, since our claim will be that multiple types may simultaneously affect outcomes.

Phrasal verbs are generally treated as syntactic constructions in English. This contrasts with most of the other Germanic languages, where corresponding verbs are usually treated as lexical. We suspect that this has to do with the infinitive form. German *aussterben* corresponds directly to English

*die out* (it is an element-by-element translation and the same meaning), but *aussterben* appears to be a single orthographic word (and so a morphological construction) while *die out* is written as two words, and thus looks like a syntactic construction. Whether or not this is the real reason for the distinction in treatment, it illustrates the point that such verbs have something of a dual nature, part syntactic, part lexical: they are often lexicalised or idiomatised, they act as bases for further word-formation, yet they allow free interruption by other elements in certain circumstances. We take the view here that even if phrasal verbs are purely syntactic (an extreme view, which we would not espouse), they provide a suitable input to a discussion on productivity, since which combinations are used depends on factors other than the simple availability of the overall patterns involved.

As a further preliminary comment, we should overtly recognise that many – perhaps most – phrasal verbs are polysemous (in many instances, homonymous): you can work out a maths puzzle or work out in a gym; you can make out in the back of a car or make out a shape in the mist. When we use examples of phrasal verbs to illustrate particular meanings or usages, therefore, we do not necessarily imply that all usages of that phrasal verb fit the same pattern, only that at least one does. Many of the examples of phrasal verbs we present, and much of the data on usage with established examples, comes from Courtney (1983).

In this paper, we will be concerned only with verbs using the particle *out*, and we will be mainly concerned with two distinct patterns with *out*, which will be introduced later. First, though, we will consider verbs with *out* in more general terms. In this part of the discussion, qualitative rather than quantitative analysis is used to demonstrate the factors involved in the availability of patterns.

## 6.1 Phrasal verbs with the particle *out* in general

There are many phrasal verbs with *out* (see (7) for some examples). An earlier corpus study by Beliaeva and Tarasova (2012) based on the BNC found nearly 350 such verbs in some 90,000 tokens. This must be an underestimate, given that it is clear that some of these phrasal verbs must count as homonyms and also that (as claimed below) some patterns with *out* are productive. Given this *embarras de richesses*, it would be open to the linguist simply to say that any new verb is an extension of the general pattern with verb + *out*. Not only does this seem, to us, to involve rather too much hand-waving and too little analysis, it seems a dereliction of duty not to consider what subpatterns there may be and how they may affect new formations. A list such as that in (7) is not, of itself, very enlightening.

- (7) act out, back out, bail out, black out, block out, blot out, bottle out, break out, carry out, cash out, check out, chill out, clock out, come out, cop out, count out, contract out, cross out, deal out, die out, dine out, dish out, dole out, drop out, edge out, eke out, face out, find out, fit out, fork out, get out, hold out, iron out, lay out, let out, make out, muck out, nose out, opt out, point out, pull out, root out, rule out, seek out, send out, single out, spell out, spread out, strike out, take out, time out, try out, whip out, work out, yell out

Our first task, therefore, is to show that a list such as that in (7) can, at least to some extent, be systematised, and that there are recurrent patterns, both formal and semantic, within this morass of data. We do not attempt to be exhaustive here, only to illustrate some patterns to which we will refer later. The patterns we illustrate are not ordered in terms of priority, but we deal with formal patterns before semantic patterns.

The first pattern we choose to comment on is one where the non-particle element (let us call it the ‘head’) is clearly verbal and **active**. This is the major, expected pattern. Some examples are given in (8).

- (8) Active: ask out, bear out, broaden out, carry out, come out, die out, pull out, take out

The second pattern is one where the head is, or may be, **denominal**. The hedge here is that because of the amount of conversion in English, it is not always clear whether something is denominal or merely correlates with a noun of the same form. We do not draw a distinction here between established instances of conversion, and instances of conversion which seem to arise purely in the phrasal verb. Examples are given in (9).

- (9) Denominal: average out, bug out, clock out, comb out, cop out, crap out, freak out, hammer out, hose out, map out, parcel out, puzzle out, ration out, relay out, sack out, space out, veg out

Equivalently, there is a set of phrasal verbs where the head is **deadjectival**. Examples are given in (10).

- (10) Deadjectival: black out, brazen out, dim out, dry out, even out, grey out, open out, plump out, red out, single out, tough out

Next there is a set whose members are predominately used in the **passive** (according to Courtney 1983). Some examples are given in (11).

- (11) Passive: flood out, kit out, knock out (of a competition), pad out (a manuscript), salt out, scorch out

When it comes to semantic categories, we start with the default reading of *out*, which involves movement from within an enclosed space to beyond that space. We will term this the ‘**from within**’ reading, and we illustrate it in (12).

- (12) From within: back out, bring out, dig out, force out, let out, march out, scrape out, smuggle out, throw out

Almost all other readings are figurative in some way. The figure is not always the same in all cases, and there are innumerable different semantic readings of the figurative extensions. We do not attempt exhaustiveness in this section, but draw attention to some of these readings to which we will want to make reference later. In some instances, it is hard to determine the borders of the categories. Consider, for example, the set which we will call ‘**thoroughness**’, illustrated in (13). The phrasal verbs here indicate that the action is carried out in a thorough manner. It is not clear to what extent this set is distinct from the set which we will call the ‘**extinction**’ set, where the action is carried out in such a way that the affected object no longer exists in the same form. Examples of this set are given in (14).

- (13) Thoroughness: clean out, clear out, muck out, sweep out

- (14) Extinction: burn out, buy out, count out, die out, drive out, drown out, edge out, scratch out, sell out

Another class is the one which indicates **lack of awareness** or mental control. This is illustrated in (15).

- (15) Lack of awareness: black out, block out, knock out, pass out

There are, of course, many other patterns of phrasal verbs with *out*, but we ignore them here, not because they are unimportant, but because they are not directly relevant for our purposes.

We now turn to the two specific patterns that we wish to focus on in this paper. It will be shown that, although they are distinct patterns of phrasal verb with *out*, they share features with earlier patterns that have already been discussed.

## 6.2 Construction 1: Noun-*ed out*

Examples of this construction are given in (16)–(20) below. The head is always a noun with an *-ed* suffix. The pattern is extremely productive in current usage: individual examples are rarely listed, but the pattern recurs. The use of *all* before the head is common, but not necessary. We have not managed to find a starting date for this construction, but have been aware of it since the early 1990s. Although the BNC has examples which seem to fit the *all \*ed out* frame, none of them seem to be this particular construction. COCA presents some, listed as (21)–(26).

- (16) You get all cathedraled out and museumed out (Overheard, 2010).
- (17) By the time Cap returned to the hotel at nine, Lou was conferenced out. (Palmer, Michael 2014. *Resistant*. Farmington Hills, Michigan: Wheeler, p. 83)
- (18) When I was moused out, I blagged a cleaning job. (Christer, Sam 2011. *The Rome prophecy*. New York: Overlook, p. 11)
- (19) I'm all Madonna'd out. (Hilary, Sarah 2015. *No other darkness*. London: Headline, p 152)
- (20) I'm all caffeined out. (Hilary, Sarah 2015. *No other darkness*. London: Headline, p 203)
- (21) She was all drugged out when I went to see her the other day. (COCA 1991)
- (22) McGregor's all junked out, his head goes back and he's got a cigarette in his mouth. (COCA 1998)
- (23) We're all Seinfeld-ed out by now, right? I don't need a "Seinfeld" blooper tape (COCA 1999)
- (24) You all partied out from the balls last night? (COCA 2001)
- (25) "The lead singer was all coked out." # Pearl turned down the radio. "Sounds dangerous." # (COCA 2005)
- (26) if you are all burgered out already and its [sic] the beginning of the summer, have no fear (COCA 2009)

The pattern illustrated here has some peculiarities of its own. The nouns which make up the root of the head are often polysyllabic, while most phrasal verbs (not all) have monosyllabic heads. To this root is added an *-ed* suffix, which although it is not in origin a verbal suffix (it creates adjectives from nouns) is homophonous with a verbal suffix, and is used as the past/passive participle.

Although there are pre-existing patterns which might look as though they are parallel to this (illustrated, for instance, in *We have got it all worked out*), they are not. The pattern here is new, very productive – at least in colloquial usage, and apparently influenced by the denominal pattern mentioned earlier, the passive pattern mentioned earlier, the thoroughness and extinction patterns mentioned earlier. The pattern cannot be subsumed under any of these earlier patterns, but must be the product of multiple influences, including the patterns discussed here. We have here a new construction with its own meaning, ‘to have dealt with N to such an extent that one does not wish to deal with it any more’. The choice of *out* as the particle in this construction is not random, but is encouraged by various pre-existing patterns, none of which, on its own, is sufficient to explain the semantics and form of the new pattern. The high profitability of the new pattern must be explained by some onomasiological need, but the creation of the new pattern, that is its availability, demands that we consider multiple sources simultaneously.

### 6.3 Construction 2: Adjective *out*

The second construction to be discussed here is much rarer, and much less obviously productive. It is illustrated with the example of *weird out*, which seems to have arrived in the 1970s. This looks as though it is part of the series of deadjectival verbs mentioned in Section 6.1, but semantically it is distinct. The verbs in this series are all verbs of affected psychological state. A person who is weirded out is made to feel weird by some phenomenon and loses some mental control as a result (see ‘lack of awareness’ in Section 6.1).

The *OED* does seem to have a suitable gloss for *out* in such expressions. It is ‘From one’s normal, equable, or amicable state of mind, or ordinary course of action; into confusion, anger, or disturbance of feeling.’ The meaning is attributed solely to the *out* element rather than to the whole construction because the *OED* tends to treat phrasal verbs as syntactic constructions, and this to treat any element of meaning which cannot be attributed to the verb as being a meaning of the particle. The *OED* examples, however, focus of the phrasal verb *throw out* (*Seeing her there acting the part of a governess... threw him out*). The construction here is different because of the adjective in the first element.

There are a few apparently parallel constructions (though the degree of parallelism is rather variable). Some of these have nouns rather than adjectives in the first element. *Creep out*, for example, must be assumed to have a noun in the first element because its past participle is *creeped*, while if it were the verb *creep*, we would expect *crept*. *Psych out* may belong to the set, though the precise nature of the *psych* element is obscure; the *OED* sees it as a verb, as in *psych up*. *Psych out* again arises ca. 1970. *Freak out* seems to be parallel

in meaning to *weird out*, but *freak* is, again, presumably a noun – it is not related in meaning to an earlier verb *freak* ‘variegate’. *Gross out* (thanks to Ross Clark for this example) seems to be the closest parallel, with an adjective in the first element. According to the *OED*, it first arises ca. 1965, about the same time that *freak out* is first registered.

While there are clear influences of this set from deadjectival and denominal sets, and perhaps the meaning of *out* shown in *throw out* and a few other verbs, in this particular case there seems to be influence on the pattern from individual verbs, perhaps most clearly from *gross out*. To the extent that we can talk of the productivity of any pattern here, it seems to have lasted no more than ten years and have been only weakly productive. Nonetheless, it illustrates the point that the bourgeoning of individual patterns and their becoming available are influenced by multiple factors, not just one or not just a rule format.

#### 6.4 Summary

What these examples show is that the availability of phrasal verbs is influenced by multiple factors all at once. It is not enough to say that there is a pattern of verb + *out*, several patterns coexist and may support each other in the productivity of individual verbs. We can rephrase this by saying that productivity in such instances is not a matter of having a rule allowing the existence of a wide range of semantic patterns, but a matter of multiple paradigms influencing the possibility or the probability of a new form. Although we have not illustrated this here, we would assume that multiple supporting paradigms are likely to increase the productivity of a given pattern. As with the other examples discussed above, we see a large range of low-frequency items forming a basis for productivity.

### 7. Conclusions

There are certain generalities which emerge from the kind of data presented in this paper.

1. The productivity of a morphological process or of an affix is an average measured over several different patterns and levels of productivity, and is, to this extent, potentially misleading. Given the number of meanings of ‘productivity’ distinguished by Baayen (2009) and the fact that averages must apply to all of them, any statement of the productivity of an individual process must be of very low value.
2. Productivity is local: the individual lexemes and morphemes involved may influence productivity.

3. Productivity is influenced by multiple factors simultaneously. These factors may be linguistic (different constructions) or non-linguistic (the context, the community in which the word is first used).
4. Productivity is shown by, and potentially also encouraged by, a number of low-frequency items in a single schema, more often than by single exemplars of high frequency. One of the best guides a speaker has to productivity may be low-frequency items.
5. Productivity has a qualitative side, not simply a quantitative side. Measures have to be placed in a theoretical space, but often that theoretical space has not been fully described or fully understood.
6. The notion of analogy seems preferable to the notion of rule in dealing with productivity. Although we have not espoused a particular model of analogy, there are several in the literature (e.g. Skousen 1989, Mattiello 2017) and we are not here concerned with the detailed operation of such models, but with the fundamental principle.

All of these factors point to an approach to productivity which is different from that which has generally been taken in the recent past. Partly the difference is a matter of taking a viewpoint which has been influenced by various types of Cognitive Linguistics, rather than a rule-governed model. We believe that this difference of approach will help focus future approaches to productivity.

## References

- Adams, Valerie. 1973. *An introduction to modern English word formation*. London: Longman.
- Andrews, Sally, Brett Miller & Keith Rayner. 2004. Eye fixation measures of morphological segmentation of compound words: There is a mouse in the mousetrap. *European Journal of Cognitive Psychology* 16(2). 285–311.
- Arndt-Lappe, Sabine & Ingo Plag. 2013. The role of prosodic structure in the formation of English blends. *English Language and Linguistics* 17(3). 357–563.
- Aronoff, Mark. 1976. *Word formation in generative grammar*. Cambridge MA: MIT Press.
- Baayen, R. Harald. 1992. Quantitative aspects of morphological productivity. *Yearbook of Morphology 1991*. 109–149.
- Baayen, R. Harald. 2003. Probabilistic approaches to morphology. In Rens Bod, Jennifer Hay & Stefanie Jannedy (eds.), *Probabilistic Linguistics*, 229–287. Cambridge, MA: MIT Press.
- Baayen, R. Harald. 2009. Corpus linguistics in morphology: morphological productivity. In Anke Lüdeling & Merja Kytö (eds.), *Corpus linguistics: An international handbook*, 900–919. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Baayen, R. Harald. 2010. The directed compound graph of English. An exploration of lexical connectivity and its processing consequences. In Susan Olson (ed.),

- New Impulses in Word-Formation (Linguistische Berichte Sonderheft 17)*, 383–402. Hamburg: Buske.
- Baayen, R. Harald & Antoinette Renouf. 1996. Chronicling *The Times*: Productive Lexical Innovations in an English Newspaper. *Language* 72. 69–96.
- Baayen, R. Harald, & Rochelle Lieber. 1991. Productivity and English derivation: A corpus based study. *Linguistics* 29(5). 801–843.
- Bauer, Laurie. 1983. *English word-formation*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Bauer, Laurie. 1998. Is there a class of neoclassical compounds, and if so is it productive? *Linguistics* 36(3). 403–422.
- Bauer, Laurie. 2001. *Morphological productivity*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Bauer, Laurie. 2006. Compounds and minor word-formation types. In Bas Aarts & April McMahon (eds.), *The handbook of English linguistics*, 483–506. Oxford: Blackwell.
- Bauer, Laurie. 2017. *Compounds and compounding*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Bauer, Laurie, Rochelle Lieber & Ingo Plag. 2013. *The Oxford reference guide to English morphology*. Oxford: Oxford University Press.
- Beliaeva, Natalia. To appear. Blending in morphology. In Rochelle Lieber (ed.), *The Oxford Encyclopedia of Morphology*. Oxford University Press.
- Beliaeva, Natalia. 2014. A study of English blends: From structure to meaning and back again. *Word Structure* 7(1). 29–54.
- Beliaeva, Natalia. 2016. Blends at the intersection of addition and subtraction: Evidence from processing. *SKASE Journal of Theoretical Linguistics* 13(2). 23–45.
- Beliaeva, Natalia & Elizaveta Tarasova. 2012. Going off with *off* and figuring out *out*: A case study of English particle verbs. Seminar presented at Victoria University of Wellington.
- Bell, Melanie J. 2012. The English noun-noun construct: a morphological and syntactic object. In Angela Ralli, Geert Booij & Sergio Scalise (eds.), *On-line Proceedings of the Eighth Mediterranean Morphology Meeting (MMM8)* Cagliari, 14–17 September 2011, 59–91.
- Bertinetto, Pier Marco. 2001. Blends and syllabic structure: A four-fold comparison. In Mercè Lorente, Núria Alturo, Emili Boix, Maria-Rosa Lloret & Lluís Payrató (eds.), *La gramàtica i la semàntica per a l'estudi de la variació*, 59–112. Barcelona: Promociones y Publicaciones Universitarias.
- Bolinger, Dwight. 1971. *The phrasal verb in English*. Cambridge, MA: Harvard University Press.
- Booij, Geert. 2008. Construction morphology and the lexicon. In Fabio Montermini, Gilles Boyé, & Nabil Hathout (eds.), *Selected Proceedings of the 5<sup>th</sup> Décembrettes: Morphology in Toulouse*, 34–44. Somerville, MA: Cascadilla Proceedings Project.

- Booij, Geert. 2010. Compound construction: Schemas or analogy? A Construction Morphology perspective. In Sergio Scalise, & Irene Vogel (eds.), *Cross-disciplinary issues in compounding*, 93–108. Amsterdam & Philadelphia: Benjamins.
- Booij, Geert. 2010. *Construction morphology*. Oxford: Oxford University Press.
- Corbin, Danielle. 1987. *Morphologie dérivationnelle et structuration du lexique*. Tübingen: Niemeyer.
- Courtney, Rosemary. 1983. *The Longman dictionary of phrasal verbs*. Harlow: Longman.
- Davies, Mark. 2008. *The Corpus of Contemporary American English (COCA)*: 400+ million words, 1990–present. <https://corpus.byu.edu/coca/>.
- Davies, Mark. 2013. *Corpus of News on the Web (NOW)*: 3+ billion words from 20 countries, updated every day. <http://corpus.byu.edu/now/>
- Dressler, Wolfgang U. 2000. Extragrammatical vs. marginal morphology. In Ursula Doleschal & Anna M. Thornton (eds.), *Extragrammatical and marginal morphology*, 1–10. München: Lincom Europa.
- Dressler, Wolfgang U. 2003. Degrees of grammatical productivity in inflectional morphology. *Rivista di Linguistica* 15. 31–62.
- Fandrych, Ingrid. 2008. *Pagad, chillax and jozi*: A multi-level approach to acronyms, blends, and clippings. *Nawa Journal of Language and Communication* 2(2). 71–88.
- Fernández-Domínguez, Jesús, Ana Díaz-Negrillo & Pavol Štekauer. 2007. How is low morphological productivity measured? *ATLANTIS* 29(1). 29–54.
- Fradin, Bernard. 2000. Combining forms, blends and related phenomena. In Ursula Doleschal & Anna M. Thornton (eds.), *Extragrammatical and marginal morphology*, 11–59. München: Lincom Europa.
- Gries, Stefan Th. 2006. Cognitive determinants of subtractive word-formation processes: A corpus-based perspective. *Linguistics* 17(4). 535–558.
- Gries, Stefan Th. 2012. Quantitative corpus data on blend formation: Psycho- and cognitive-linguistic perspectives. In Vincent Renner, François Maniez & Pierre J. L. Arnaud (eds), *Cross-disciplinary perspectives on lexical blending*, 145–167. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Hay, Jennifer. 2003. *Causes and consequences of word structure*. London: Routledge.
- Hay, Jennifer & R. Harald Baayen. 2002. Parsing and productivity. In Geert Booij & Jaap van Marle (eds.), *Yearbook of Morphology 2001*, 203–235. Dordrecht: Kluwer Academic Publishers.
- Hay, Jennifer & R. Harald Baayen. 2004. Phonotactics, parsing and productivity. *Italian Journal of Linguistics* 15(1). 99–130.
- Hay, Jennifer & R. Harald Baayen. 2005. Shifting paradigms: Gradient structure in morphology. *Trends in Cognitive Science* 9(7). 342–348.
- Hay, Jennifer & Ingo Plag. 2004. What constrains possible suffix combinations? On the interaction of grammatical and processing restrictions in derivational morphology. *Natural Language and Linguistic Theory* 22(3). 565–596.

- Huddleston, Rodney. 2002. The clause: complements. In Rodney Huddleston & Geoffrey K. Pullum (eds.), *The Cambridge grammar of the English language*, 213–321. Cambridge: Cambridge University Press.
- Lehrer, Adrienne. 1998. Scapes, holics, and thons: The semantics of combining forms. *American Speech* 73. 3–28.
- Lehrer, Adrienne. 2007. Blendalicious. In Judith Munat (ed.), *Lexical creativity, texts and contexts: The morphology/stylistic interface*, 115–133. Amsterdam & Philadelphia: Benjamins.
- López Rúa, Paula. 2004. The categorial continuum of English blends. *English Studies* 85(1). 63–76.
- Mattiello, Elisa. 2013. *Extra-grammatical morphology in English: Abbreviations, blends, reduplicatives, and related phenomena*. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Mattiello, Elisa. 2017. *Analogy in word-formation*. Berlin & Boston: Mouton de Gruyter.
- Meys, Willem J. 1975. *Compound adjectives in English and the ideal speaker-listener*. Amsterdam: North Holland.
- OED. The Oxford English Dictionary online. [www.oed.com](http://www.oed.com).
- Plag, Ingo. 1999. *Morphological productivity: Structural constraints in English derivation*. Berlin & New York: Mouton de Gruyter.
- Plag, Ingo. 2003. *Word-formation in English*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Plag, Ingo. 2006. The variability of compound stress in English: Structural, semantic and analogical factors. *English Language & Linguistics* 10(1). 143–172.
- Plag, Ingo, Gero Kunter, & Sabine Lappe. 2007. Testing hypotheses about compound stress assignment in English: A corpus-based investigation. *Corpus Linguistics & Linguistic Theory* 3(2). 199–233.
- Quirk, Randolph, Sidney Greenbaum, Geoffrey Leech, & Jan Svartvik. 1985. *A comprehensive grammar of the English language*. London: Longman.
- Renner, Vincent. 2015a. Lexical blending as wordplay. In Angelika Zirker & Esme Winter-Froemel (eds.), *Wordplay and metalinguistic / metadiscursive reflection: Authors, contexts, techniques, and meta-reflection*, 119–133. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Renner, Vincent. 2015b. Panorama rétro-prospectif des études amalgamatives. *Neologica: Revue Internationale de La Néologie* 9. 97–112.
- Schreuder, Robert, & R. Harald Baayen. 1997. How simplex complex words can be. *Journal of Memory and Language* 37. 118–139.
- Skousen, Royal. 1989. *Analogical modeling of language*. Dordrecht: Kluwer.
- Štekauer, Pavol. 2000. *English word-formation: A history of research (1960–1995)*. Tübingen: Narr.
- Tarasova, Elizaveta. 2013. *Some new insights into the semantics of English N+N compounds*. Unpublished PhD Thesis. Victoria University of Wellington.
- Yang, Charles. 2016. *The price of linguistic productivity. How children learn to break the rules of language*. Cambridge MA: MIT Press.

Laurie Bauer  
School of Linguistics and Applied Language Studies  
Victoria University of Wellington  
PO Box 600  
Wellington 6140  
New Zealand  
laurie.bauer@vuw.ac.nz

Natalia Beliaeva  
School of Linguistics and Applied Language Studies  
Victoria University of Wellington  
PO Box 600  
Wellington 6140  
New Zealand  
belayanaveta@gmail.com

Elizaveta Tarasova  
IPU New Zealand  
57 Aokautere Drive  
Fitzherbert  
Palmerston North 4472  
New Zealand  
etarasova@ipu.ac.nz

# Rezensionen / Reviews

Claudia Telschow

**Elke Donalies (2018): *Wetterbeobachter, Zeitlang, wahrsagen, zartfühlend, kurzerhand, dergestalt*. Handbuch zur Univerbierung.**

**Heidelberg: Winter Universitätsverlag.  
352 Seiten. ISBN 978-3-8253-6857-9**

In ihrer neuesten Publikation befasst sich die ausgewiesene Wortbildungsexpertin Elke Donalies mit Fällen wie *Wetterbeobachter*, *Dickhäuter*, *Vergissmeinnicht*, *zartfühlend* und *wieviel*, deren linguistische Erfassung nach wie vor Probleme bereitet. Grund dafür dürfte zum einen sein, dass die Worthaftigkeit der untersuchten Einheiten vielfach fraglich ist (z. B. *zartfühlend* als syntaktische Fügung vs. *zartfühlend* als Wort bzw. Wortbildungsprodukt). Zum anderen ist die Analyse der Einheiten – bei Zuordnung zum Bereich Wortbildung – schwierig und im Resultat entsprechend vielfältig (z. B. *Dickhäuter* als Derivation, Zusammenbildung oder synthetic compound (vgl. S. 114)). Donalies hat sich also mit der Wahl derartiger „linguistischer Problemmacher“ viel vorgenommen und insgesamt drei Jahre Projektzeit im Rahmen ihrer IDS-Tätigkeit dafür aufgewendet (Januar 2015–Januar 2018).

Als Ausgangspunkt der Untersuchung wählt sie den Begriff ‚Univerbierung‘, der seit etwa 20 Jahren vermehrt im Zusammenhang mit Einheiten wie den o. g. Erwähnung findet (vgl. S. 11). Davon ausgehend stehen Phänomene im Mittelpunkt, die „mindestens zwei Bestandteile haben“ (S. 12) und in der Schreibung mal als syntaktische Fügung, mal als Wort auftreten (vgl. z. B. *lange Weile* vs. *Langeweile*; *hoch gefährlich* vs. *hochgefährlich*; *auf Grund* vs. *aufgrund*). An diesem Punkt drängt sich kritischen LeserInnen die Frage auf, wie Donalies genau zu ihrem Untersuchungsgegenstand gelangt ist – wie passen beispielsweise Wörter wie *Wetterbeobachter* dazu, die gar nicht als syntaktische Fügungen auftreten (\**Wetter Beobachter*; so auch Donalies selbst, vgl. S. 94)? Zumindest heben sie sich deutlich von den meisten anderen untersuchten Phänomenen wie *staubsaugen*, *schwerreich* und *aufgrund* ab. Unabhängig davon ist die getroffene Auswahl der Phänomene aber beachtlich umfangreich und spannend. Denn es sind vornehmlich Einheiten, mit denen sich die Wortbildung bisher tatsächlich eher weniger auseinandergesetzt hat oder die notorisch Schwierigkeiten bereiten. Schon aus diesem Grund dürften Wortbildungsinteressierte sofort und voller Neugier zu dieser Neuerscheinung greifen.

Herzstück der Monographie bildet, umrahmt von Einleitung und Gesamtfazit, das Kapitel 3 (S. 25–307). Dort unterzieht Donalies alle ausgewählten Einheiten einer sorgfältigen und systematischen Analyse und kommt dabei zu insgesamt 55 Strukturtypen, die mithilfe von acht sog. ‚Beschreibungsmodulen‘ (vgl. S. 16–23) im Hinblick auf Entstehungszeitpunkt, gegenwartssprachliche Gebräuchlichkeit, Präferenz bei der Getrennt- und Zusammenschreibung, Semantik und Struktur charakterisiert werden. Um es vorweg zu nehmen: Es ist eine beeindruckende Fülle an Sprachmaterial, Zahlen und Überlegungen, die Donalies im dritten Kapitel in rezipientenfreundlicher Übersichtlichkeit und Knappheit präsentiert und die das Buch tatsächlich – wie im Untertitel angekündigt – zu einem Handbuch machen. Man kommt erfreulich schnell und mühelos in das aus Wortbildungsklassikern wie Fleischer & Barz bekannte Entdecken, Hin- und Herblättern, Vergleichen, Nachlesen und Grübeln ...

Einige dieser „Grübeleien“ seien an dieser Stelle zu Papier gebracht: Bei einem Blick auf die Gesamtgliederung fällt zunächst die Benennung der Strukturtypen ins Auge. Abgesehen von wenigen Ausnahmen nutzt Donalies die in der Wortbildung übliche Klassifikation mithilfe der Wortartenterminologie. Das lässt wortarteninteressierte LeserInnen natürlich aufhorchen: Auf welche der inzwischen recht zahlreichen Einteilungen für das Deutsche wird hier Bezug genommen? Beantwortet wird diese Frage im Text leider nicht. Nun ist ein unkommentiertes Verwenden von Wortartenbegriffen, wie es hier geschieht, in linguistischen Publikationen generell nicht ungewöhnlich. Und doch wäre die Information im vorliegenden Fall sehr hilfreich, um einschätzen zu können, was gemeint ist: Handelt es sich um eine Wortartenklassifikation, die die syntaktische Eingebundenheit berücksichtigt, oder liegt eine Klassifikation von Lexikoneinheiten zugrunde (vgl. zur Differenzierung u. a. Gallmann 2016: 137–138; Telschow 2014: 160–172)? Ersteres würde sich angesichts der Univerbierungsthematik geradezu anbieten, doch spricht ein detaillierterer Blick auf die verschiedenen Beispiellisten eher dagegen. So werden u. a. beim Strukturtyp ‚Pronomen + Substantiv‘ (Kapitel 3.4.4, S. 176–181) Wörter wie *keines*, *jedes* oder *seiner* in *keinesfalls*, *jedesmal* bzw. *seinerzeit* als Pronomen eingeordnet, obgleich sie in der hier fokussierten syntaktischen Stellung in einer Artikelwortposition auftreten und gerade nicht als Pronomen i. S. v. ‚Stellvertreter einer Nominalphrase‘. Donalies formuliert sogar selbst: „Vielmehr sind die Bestandteile als Nominalphrase interpretabel: *keines Wegs*, *jedes Mal*“ (S. 179). Entsprechende Klassifikationsansätze, die in derartigen Fällen von Artikelwort, Determinativ o. Ä. sprechen, sind inzwischen jedenfalls gängig (vgl. u. a. Zifonun 1997; Helbig/Buscha 2001; Gallmann 2016) und könnten gewinnbringend für die Konstitution und Analyse der vorgeschlagenen Strukturtypen genutzt werden. Um bei dem Beispiel *keineswegs* zu bleiben: Wenn man *keines* als Artikelwort einordnen würde, könnte man die Strukturtypen ‚Pronomen + Substantiv‘ (Kapitel 3.4.4) und

‚Artikel + Substantiv‘ (Kapitel 3.4.28) ohne größere Schwierigkeiten zu einem Strukturtyp ‚Artikelwort + Substantiv‘ zusammenfassen und in diesem und vielleicht auch in weiteren Fällen die vergleichsweise hohe Anzahl der Strukturtypen etwas reduzieren.

Auch bei genauerer inhaltlicher Betrachtung des Textes lässt sich zeigen, dass mit der Wahl der Wortarteneinteilung zentrale theoretische Vorentscheidungen getroffen werden. So spielt die Wortartenzuordnung u. a. eine entscheidende Rolle bei der Frage, ob für einen Strukturtyp ‚Komposition‘ als Wortbildungsart infrage kommt: „Für Zusammensetzungen ist darüber hinaus charakteristisch, dass ihr zweiter Bestandteil die morpho-syntaktischen Merkmale des gesamten Wortes festlegt, zum Beispiel die Wortart“ (S. 22). In den konkreten Analysen wertet Donalies die Wortart dann konsequenterweise auch als wichtiges Indiz für das Vorliegen einer Zusammensetzung, beispielsweise in Bezug auf *wiewohl*: „[...] einer der Kandidaten [...], *wiewohl* [...], kommt als Zusammensetzung nicht infrage, weil sein zweiter Bestandteil, das Adverb, nicht die syntaktischen Eigenschaften festlegt“ (S. 275). Die Benennung des jeweiligen Strukturtyps erhält damit eine wortbildungsanalytisch relevante Bedeutung. Diese Erkenntnis regt dazu an, Strukturtypen und Kandidatenlisten genauer in den Blick zu nehmen. Schaut man nun exemplarisch den Strukturtyp ‚Frageadverb + Adjektiv (*wieviel*)‘ an (Kapitel 3.4.22, S. 267–270), so findet sich dort folgende umfassende Kandidatenliste: *wiefern*, *wielange*, *wieoft*, *wieviel* und *wieweit*. Donalies kommt bei der Analyse zu dem Ergebnis, dass es sich nicht um Kompositionen handeln kann, weil das Zweitglied nicht die syntaktischen Eigenschaften des Kandidaten festlegt (vgl. S. 270). Hätte man aber wenigstens im Fall von *lange* und *oft* – m. E. durchaus konsensfähig – ‚Adverb‘ und nicht ‚Adjektiv‘ als Wortart für das Zweitglied angenommen, so würde die Wortbildungsart Komposition nach diesem Analyseraster wieder infrage kommen – es würde möglicherweise aus einem Adverb *lange* ein komplexes Adverb *wielange* gebildet. Die Wortartenproblematik greift hier also tiefer in die Analysemöglichkeiten ein, als es auf den ersten Blick scheinen mag. Möglicherweise müsste demnach also nicht nur die Konstitution und Benennung der Strukturtypen, sondern auch die Zuordnung der verschiedenen Kandidaten zu den Strukturtypen noch einmal etwas genauer in den Fokus genommen werden.

Einer der zentralen Vorzüge des Buches liegt in der Datengrundlage: Wie bereits erwähnt, ist die Fülle an Beispielen und Belegen bemerkenswert. Donalies beweist dabei einen souveränen Umgang mit verschiedensten Korpora. Besonders angenehm für kritische LeserInnen sind diverse Hinweise, die Ziel und Gewinn der getätigten Korpusanalysen in google, google Books und/oder im Deutschen Referenzkorpus des IDS erläutern (vgl. u. a. S. 19–20) bzw. deren Grenzen fortwährend reflektieren (vgl. u. a. S. 86). Das lässt die Zusammenstellung der zahlreichen kontextbasierten Beispiele einmal mehr

überzeugend erscheinen. Man kann also sicher sein, dass die Belege sorgfältig recherchiert und aufbereitet wurden und getrost als Grundlage für weitere Untersuchungen genutzt werden können. Besonders positiv hervorzuheben ist daran, dass sowohl gegenwartssprachliche als auch historische Belege (zurück bis ins Althochdeutsche) vorzufinden sind und damit ein Fundus sowohl für die synchrone als auch für die diachrone (Wortbildungs-)Forschung entsteht.

Ergänzend zu den umfangreichen Belegen wird man mit vergleichsweise vielen Zahlen aus Frequenzanalysen konfrontiert. Donalies verfolgt dabei wohl in erster Linie zwei Ziele: Es geht zum einen darum, die Strukturtypen bzw. – genauer – die jeweiligen Kandidaten in Relation zum Gesamtwortschatz zu sehen und damit deren Relevanz aufzuzeigen. Dank einer Vergleichstabelle zur Häufigkeit nicht univerbierungsverdächtiger Einheiten (vgl. S. 335) lassen sich die Einordnungen auch recht einfach nachvollziehen: Beispielsweise erfährt man beim Strukturtyp ‚Adjektiv + Substantiv (*kurzerhand*)‘ (Kapitel 3.4.7, S. 188–197), dass *ebenfalls*, mit 123.000.000 Google-Treffern auf einem mittleren Rang in der Vergleichstabelle, zwischen *Angst* (81.200.000) und *vielleicht* (146.000.000), liegt (vgl. S. 190, 335) und damit den frequentesten Kandidaten des o. g. Strukturtypen darstellt, während andere Einheiten wie *bestenfalls* (2.190.000 Google-Treffer), *bedauerlicherweise* (483.000 Google-Treffer) oder *spätnachts* (33.900 Google-Treffer) deutlich weniger häufig Verwendung finden (vgl. S. 190). Zum anderen macht Donalies für alle 55 Strukturtypen Angaben zum Vorkommen von zusammen- und getrenntgeschriebenen Varianten und zieht daraus ihre Konsequenzen bezüglich der Worthaftigkeit und Univerbierungsverdächtigkeit der Einheiten. Die präsentierten Zahlen sind zwar leider nicht für alle Kandidaten vollständig nachlesbar, da sie in vielen Fällen nur exemplarisch in den Tabellen wiedergegeben werden. Dafür werden sie angenehmerweise kommentiert, sodass der Zusammenhang zu den jeweiligen Überlegungen gut erkennbar wird. Eine erstaunliche, bisherigen Annahmen entgegenstehende Erkenntnis aus den Frequenzanalysen ist dabei, „dass über lange Zeit häufig miteinander vorkommende Bestandteile nicht zwangsläufig zunehmend zusammengefügt werden“ (S. 213). Insgesamt dürften die erhobenen Zahlen für das Gros der untersuchten Einheiten tatsächlich Neuheitswert haben und in vielen Fällen vielleicht auch noch einmal die Dringlichkeit verdeutlichen, das hier aufgezeigte Forschungsdesiderat in der Wortbildung ernst(er) zu nehmen.

Zahlen regen in aller Regel dazu an, weitergehend genutzt zu werden. Und in der Tat bieten die präsentierten Zahlen m. E. interessante Anknüpfungspunkte auch für weiterführende Untersuchungen, so u. a. die Zahlen zur Getrennt- und Zusammenschreibung für graphematische und orthografische Untersuchungen oder – konkreter – die Zahlen zur Frequenz der trennbaren und nichttrennbaren Variante bestimmter Verben (z. B. *staubgesaugt* vs. *gestaubsaugt*, vgl. S. 52–65) oder zur Frequenz substantivierter und verbaler

Infinitive (z. B. im DeReKo *Kennenlernen* ca. 29% vs. *Spazierengehen* ca. 76% im Vergleich zum verbalen Infinitiv, vgl. S. 82) für Untersuchungen in der Flexionsmorphologie, Wortarten- oder Lexikonforschung. Das Potenzial erscheint bei detaillierterem Blick beachtlich.

Donalies selbst lässt die Zahlen und alle weiteren Fakten und Analysen natürlich in ihr Gesamtfazit (Kapitel 4, S. 309–334) zum Thema ‚Univerbierung‘ einfließen. In einer übersichtlichen Zusammenfassung der vorangegangenen Fallanalyse kann sie dabei zunächst von den 55 Strukturtypen 13 vom Univerbierungsverdacht befreien, weil sie die zugehörigen Kandidaten als Kompositionen oder Derivationen identifiziert hat (so u. a. *Wetterbeobachter*, *Dickhäuter* oder *daher*, vgl. S. 315). In einem nächsten Schritt werden sechs weitere Strukturtypen ausgesondert, mit der ganz klar frequenzanalytisch fundierten Begründung, dass Einheiten dieser Typen zu häufig nicht als EIN Wort auftreten (so u. a. *inbetrachtziehen*, *dasitzen*, *badengehen*, vgl. S. 320). Es bleiben 36 Strukturtypen, für die Donalies eine Zuordnung zur Wortbildungsart ‚Univerbierung‘ vorschlägt. Einer Definition vorangestellt sind einige prägnante Überlegungen zur Einordnung und Abgrenzung der ‚Univerbierung‘ im Verhältnis zu anderen Termini wie ‚Zusammenrückung‘, ‚Konversion‘ und ‚Komposition‘ (vgl. S. 327–332). In der Quintessenz soll ‚Univerbierung‘ – neben Komposition, Derivation und Konversion – eine der Hauptwortbildungsarten des Deutschen sein, „bei der wir mindestens zwei, zuvor syntaktisch angeordnete Bestandteile zu einem Wort verbinden“ (S. 334), und bei denen die syntaktische Struktur zwar sichtbar, aber in der Regel eingefroren ist und die syntaktischen Pendanten weiter existent sind (vgl. S. 334).

Ob sich ‚Univerbierung‘ in der hier vorgeschlagenen Form als Wortbildungsart etablieren kann, wird die Zukunft zeigen müssen. Sie wird nicht zuletzt zu messen sein an den etablierten Wortbildungsarten und deren Definitionsmöglichkeiten. Beispielsweise wird die Frage zu klären sein, ob Einheiten wie *Vergissmeinnicht* wirklich eher zur Univerbierung gerechnet werden sollten (vgl. S. 331–332) statt zur Konversion (so u. a. Fleischer & Barz 2012: 275). Möglicherweise könnte man anstelle der Begründung einer weiteren Wortbildungsart alternativ auch über eine Modifikation der Konversionsdefinition nachdenken (und statt eines reinen Wortarten-, einen Kategorienwechsel annehmen, der u. a. auch einen Wechsel von phrasalen zu lexikalischen Kategorien regulär vorsieht). Die Konzeption der Wortbildungsarten oder wenigstens der sog. Hauptwortbildungsarten gilt es angesichts des neuen Vorschlags jedenfalls zu überdenken und neu auszuloten. Anerkennend ist in jedem Fall festzuhalten, dass es mit der hier vorgeschlagenen Wortbildungsart ‚Univerbierung‘ erst einmal gelingt, insbesondere bisher vernachlässigte Fälle (u. a. *aufgrund*, *kurzerhand*, *derselbe*) wortbildungsanalytisch genauer zu fassen und stärker in den Fokus der Wortbildungsforschung zu

rücken. Besonders die Bedeutung einer Wortbildungsart ‚Univerbierung‘ im Gesamtgefüge dürfte jedoch zu spannenden Diskussionen führen.

Im Fazit: Mag man Donalies auch nicht in allem folgen – v. a. in theoretischer Hinsicht, so liegt doch eine imposante Arbeit vor, die auf überaus materialreicher Basis eine längst überfällige Debatte zu wichtigen Grundsatzfragen der Wortbildung anstößt. In der Gesamtsicht liefert der vorliegende Band zudem wertvolle Bausteine für die Beschreibung „linguistischer Problemmacher“ wie *Wetterbeobachter*, *Dickhäuter*, *Vergissmeinnicht*, *zartfühlend* und *wieviel* und stellt somit – um im Bild zu bleiben – ein vielschichtiges Fundament zum „Weiterbauen“ bereit. Es bleibt bei dem anfangs formulierten Eindruck: Zu dieser Neuerscheinung dürften Wortbildungsinteressierte sofort und voller Neugier greifen. Und mehr noch: Die Fülle an Daten und Überlegungen im Handbuchformat sei dem breiten Kreis synchron und diachron arbeitender Linguisten zum Entdecken, Vergleichen... und natürlich auch zur weiteren „Grübele“ empfohlen.

## Literatur

- Fleischer, Wolfgang & Irmhild Barz. 2012. *Wortbildung der deutschen Gegenwartssprache*. 4. Auflage; völlig neu bearbeitet von Irmhild Barz unter Mitarbeit von Marianne Schröder. Berlin & Boston: de Gruyter.
- Gallmann, Peter. 2016. Was ist ein Wort? In *Duden. Die Grammatik*. Herausgegeben von Angelika Wöllstein und der Dudenredaktion. 9., vollständig überarbeitete und aktualisierte Auflage, 135–148. Berlin: Dudenverlag.
- Helbig, Gerhard & Joachim Buscha. 2001. *Deutsche Grammatik. Ein Handbuch für den Ausländerunterricht*. Berlin & München: Langenscheidt.
- Telschow, Claudia. 2014. *Die Adjektiv-Adverb-Abgrenzung im Deutschen. Zu grundlegenden Problemen der Wortartenforschung*. Berlin & Boston: de Gruyter.
- Zifonun, Gisela, Ludger Hoffmann, Bruno Strecker, Joachim Ballweg, Ursula Brauße, Eva Breindl, Ulrich Engel, Helmut Frosch, Ursula Hoberg & Klaus Vorderwühlbecke. 1997. *Grammatik der deutschen Sprache*. Band 1. Berlin & New York: de Gruyter.

Claudia Telschow  
Universität Leipzig  
Institut für Germanistik  
Beethovenstraße 15  
D-04107 Leipzig  
telschow@uni-leipzig.de

# Varia / Miscellaneous

# Tagungsankündigung / Conference Announcement

## 12<sup>th</sup> Mediterranean Morphology Meeting (June 27–30, 2019; Ljubljana, Slovenia)

Organizers:

Jenny Audring (Leiden University)

Nikos Koutsoukos (University of Louvain)

Christina Manouilidou (Chair of the local organizing committee, University of Ljubljana)

Francesca Masini (University of Bologna)

The Mediterranean Morphology Meeting is a biennial conference series that brings together linguists from diverse theoretical backgrounds and at various stages of their career to discuss morphology in an inspiring, informal, and interactive setting.

The conference has a thematic session and an open session. The topic of the thematic day will be: “The nature of morphological generalizations: Rules, patterns, schemas and analogy”

Invited speakers:

Olivier Bonami (Université Paris Diderot)

Susan Olsen (Humboldt-Universität zu Berlin)

Program outline

27/06/2019, afternoon: Workshop on “The Morphology of South Slavic”

28/06/2019: Thematic session “The nature of morphological generalizations: Rules, patterns, schemas and analogy”

29/06/2019: Open session

30/06/2019: Excursion

Website: [http://www.lilec.it/mmm/?page\\_id=989](http://www.lilec.it/mmm/?page_id=989)

Contact: [mediterraneanmorphologymeeting@gmail.com](mailto:mediterraneanmorphologymeeting@gmail.com)

# Tagungsankündigung / Conference Announcement

## International Symposium of Morphology 2019 (September 26 and 27, 2019; Paris, France)

Organizers:

Berthold Crysmann (LLE, CNRS & U Paris-Diderot)

Florence Villoing (MoDYCO, CNRS & U Paris Nanterre)

The second International Symposium of Morphology (ISM0 2019) will be held at the Université Paris-Diderot in Paris, France, on September 26–27, 2019. ISM0 follows the tradition of Décembrettes and the Forum de Morphologie as a biannual international conference, organised by the French community of morphologists.

Invited are submissions of original research on all aspects of morphology, without any restrictions regarding the language being studied or the theoretical framework chosen. Accepted are submissions for both talks and posters.

Possible topics include (but are not limited to):

- Inflection
- Derivation
- Construction and organisation of the lexicon
- Formal, typological, diachronic and sociolinguistic approaches
- Psycholinguistic, cognitive and computational approaches
- Interfaces with phonology, syntax and semantics.

Important dates:

Submission deadline: March 31 2019, 23:59 GMT

Notification: May 31, 2019

Revised abstracts: June 30, 2019

Conference: September 26–27, 2019

Invited speakers:

Rochelle Lieber (University of New Hampshire)

Vito Pirrelli (Istituto di Linguistica Computazionale, CNR, Pisa)

Website: <http://drehu.linguist.univ-paris-diderot.fr/ismo-2019/>

Contact: [berthold.crysmann@linguist.univ-paris-diderot.fr](mailto:berthold.crysmann@linguist.univ-paris-diderot.fr)

# Tagungsankündigung / Conference Announcement

## 19<sup>th</sup> International Morphology Meeting (February 6–8, 2020; Vienna, Austria)

### Organizers:

Francesco Gardani (University of Zurich) and Franz Rainer (WU Vienna)

The next Viennese IMM will, in principle, be a thematically open venue hosting papers on all kinds of topics related to morphology. As usual, the meeting will focus on a main topic, which this time, will be “Morphology in contact”.

In addition, the meeting will host workshops up to a limit of twelve papers on any topic in morphology, excluding the meeting’s main topic.

### Important dates:

Submission of abstracts: from March 31 to August 31 2019 (papers/posters)

Notification of acceptance for abstracts: October 31 2019 (papers/posters)

Submission of workshop proposals: open until March 15 2019

Notification of acceptance for workshop proposals: March 31 2019

### Keynote speakers:

Johanna Laakso (University of Vienna)

Felicity Meakins (University of Queensland)

Lameen Souag (Lacito – CNRS)

### Host:

WU Vienna

Welthandelsplatz 1

Vienna, Austria

Website: <https://www.wu.ac.at/en/imm19/>

Conference manager: Elisabeth Peters (WU Vienna)

Contact: [elisabeth.peters@wu.ac.at](mailto:elisabeth.peters@wu.ac.at)